

# DLANPAR

# دکلان پار

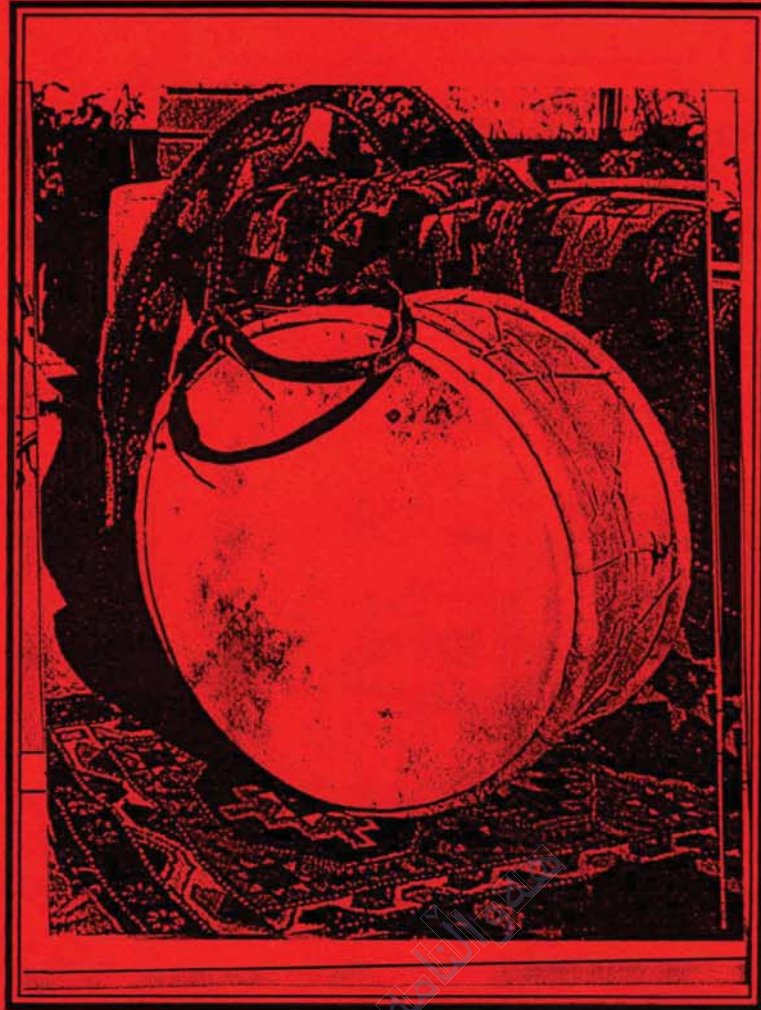
ده نگی کومیتته ی نأشتی و یشگیری نیشتمانی کوردستان

1994.06.25

خولی چواره م

ژماره 2





2

هه لیژارده له

به رهه می ده ستکردی کورده واری

موزه خانه ی فولکلوری زانکوی سلیمانی

رووبه رگییه که م : منالیکی کورد . رووبه رگیدووه م : شاری ناگری له باشوری کوردستان .

# دەنگی کۆمیتە

دەنگی کۆمیتە ی ناشتی و پشگیری نیشتمانی کوردستان

کۆڤاوه رزی کۆمیتە ی ناشتی و پشگیری نیشتمانی کوردستان بە سه ره رشتی لیژنه ی بلۆکردنه وه

ر . مامه ش

ر . محییڤین ه . قه گره م

KAPNK . P.O.BOX 533 - 00101 HELSINKI . FINLAND

ناونیشان

800024 - 12855719 PSP - Helsinki . Finland

بانگیگرو

## ئاگاداری له م ژماره به دا

لاپه ره ئازاده کان

- 1- له به رده م ده روازه ی نۆزه خێ باکوردی تا بنه بانێ نۆزه خێ برسیه تی باشور . . . . . دلانپار
- لیژنه کۆلیتیه وه
- 4- بێ حکمه ته نه وه به ههچ ؟ . . . . . ح . م
- 6- هه رچی هه یین ! با ستراتیژی نه ته وه یی م . کاونی
- ئوردو ئۆرتی
- 9- لیکۆلینه وه یه ک له میژوی کوردی کوردستان له روانگی ی ماتیریا لیزی میژوییه وه . . . . . م . رینوار
- 15- کوردستان نیشتمان و گه لیکێ بیده وله ت جه واد مه لا مه له فی شاره گری که رکوک
- 21- داستانی ئاواره سه ره له نووژاوه کان . . . . . پ . دلانپار
- 25- نه ورۆژ له که رکوک نۆ رۆژوو . . . . . ریناس گه رمیانی
- 29- که رکوک سه ره تای ئاواره بوون . . . . . توانا توانا
- 32- پرس و خویشه ویستی . شیعرێ - حه سیب قه ره داغی
- 33- لاپه ره کانی هه یاس . . . . . به رسیقی هه یاسی خاس که شکۆلی ئاواره یی
- 35- قاتوقری رۆشیری . . . . . ریناز محییڤین
- 40- نه و بلویر بلۆ رۆژ ده ژه نی . . . . . کاکه باس
- 41- خنکاو که - خه قیقه ت .. شیعرێ - ئ . ره شی عه ولا
- 42- 2 بیره وه ری و چه ند لیارییه ک . . . . . ب . به رزنجی
- 46- سترانه ک ژبو به کۆ . . . . . ه . نه کره م
- 48- ده هۆل ئامیرکی مۆسیقای کوردی . . . . . وریاته حمه د
- 51- ره خنه ی هونه ری . . . . . و . ره هبه ر جه لال
- 54- کورکه کان . . . . . مسته فا ئامۆ
- 59- ماشه و مام و رچ . . . . . و . زرکاری مامه قانر

- په راویزی دلانپار - سپارده نامه که ی مسته فا بارزانی

خویننه رانی خویشه ویست !  
 رۆژ تا رۆژ لیژنه ی سه ره رشتی و  
 بلۆکردنه وه ی کۆڤاوه رزی دلانپار  
 له کۆشش و هه ولۆته قه لایان شتی  
 پترده که ن له سایسه ری خویننه رانی  
 داسۆزو به نه مه ک ناوه رۆکوشیوه ی  
 کۆڤاره که رازاوه و ده وله مه ند تر  
 ده بی هیوای پێشکه وتی زیاتر  
 ده که شیته وه ، له راستا هه موونه م  
 هه ولۆته قه لایه له پیناو ئامانجیکه که  
 ده بی بزوتنه وه ی نیشتمانی  
 کوردستان پینگات و به بی هاتنه دی  
 نه م هه نگاوه له و قه یرانه ی چه ند  
 ساله گیری خواربوه وه ریا زیوونی  
 نینه .  
 بزوتنه وه ی نیشتمانی کوردستان  
 پیوسته به شیوه یه کی هاوچاخ و له  
 سه ر بنچینه ی زانستی بناغه ی نوپی  
 خوێ دروستبکاته وه پیوسته ده ست  
 له خه باتی به شه کی و ناوچه که ری  
 هه لگری و ئاسۆی بییری بوو نوورتر  
 هه لداو بیته خاوه نی تیزوانینیکی نووره  
 دید و روانگی ی بییری نۆزه ره وه و  
 ریگه چاره سه ری رووده کی بـ  
 نه وه ی بتوانی سه رکه وتن به جینی  
 دلانپار تروسکه یه که له مه شخه لی  
 هه ردم هه لبو و ر وناکره وه ی نه و  
 ریگا تنوتاریکه ، پێشته ستور به  
 داسۆزی ئیوه به رده وام له  
 که شانه وه یه ! ب . ک



# له به رده م ده روازه ای دوزه خنی جه ننگ

## برسیه تی

له نیوان که لبه ی چوار نیمپراتوریه تی زلهیز و کونسی میژودا ،  
 نه مه وی ، عه باسی ، فارسی ، عوسمانلی ، کوردستان نه و که وانه بوو که  
 نه یانتوانی بیچه میننه وه ، نه وتیره بوو که نه وه کانی نه یانتوانی بیهاویژن ! له  
 سه رده ما نیمپریالیزی نویدا - به ریتانیا + فره نسا - داکیرکارانی پر-  
 چه ک و ته کنه لژی ، مینا په پوی شوم نزیکه ی سه ده یه که له سه ر  
 که لاره ی ویرانی کوردستاندا که میانه ، گوند به نوای گوند نزیکه ی  
 سه ده یه که له ژیر زه بری په یمانی سایکس بیگدا مال به مالی کاول  
 ده کری ، نه و باره هه ره شه ده کات له مروقایه تی و هه رچی بایی  
 مروقایه تیه ، که سیسته می نویی جیهان نیمرو لاف و که زافی پیوه لیده دا ، نه و  
 په یمانه ی په پیوه کانی سه رده م له ریکه وتنامه که ی 1639 نیوان سوکتان و  
 سه فه ویه کان نه نجامی باشتری نه بووه ، له سه رده مانیکدا خورنئاقای  
 کلتور و روشنیری پیشکه وتوخواز و به ره و پیشقه وه چوون شان  
 به ربه رایه تی جیهان و به ره و پیشقه برن و په روه رده کرنی لواکه وتوان  
 و چاککرنی سیسته می جیهانی باده دات .

به ره می سایکس بیگدا شوره بیه که تاوه کو نیمرو ریژی به ریتانیا و  
 سه روک وه زیرانی به ریژی ( چون میجه ر ) فره نسای مرولف نویستی میتران  
 و خانمی به ریژی لیمانی ده شارنه وه ، نه وه ش به کارهینانی کاری کیمیاوییه  
 له نژی - هاوولاتیانی کوردستان - و - هاوولاتیانی عه ره بی عراق - له  
 هاوینی 1920 دا که بو به هوئی کوشتی نو هه زار مروقی بیتاوان !  
 { بروهانه به لگه نامه کانی NGO کونفراسی بازارپی هاویه ش و نالیکاری  
 ولاتانی نه وروپا - هیلسنکی 1993 SPEECH BY JOHAN GALTUNG -  
 [ FRIDAY MARCH 15 ] .

له مه یه ریایی رامیاری نوووهوی سه ره له نویی ده وله ته  
 نیمپریالیزیه کانی جیهان له نوووی ده ریرین و ره نگرپی نال و والادا  
 نوویاره پیاده ی گوړه پانی رامیاری جیهانی ده که ن . نه م نیشتمانه  
 به نوزه خکراوه له نیوان جه نگی نیمرو و تاوانه کانی ده وله ته نیمپریالیسته کان  
 ، هه تیوخانه کانی نویینی ئینگلیز و فره نسا و نوزه خنی نیمرو برسیه تی  
 باشوردا شه ت وپه ت کراوه و قاوشه کانی فراوانترکراوه !

ل وای ده ر بازویون له که لبه ی چوار  
 کلونه نیمپراتوریه ت ، نوو زلهیزی کون و  
 نوو ده سه لاتی نیمپریالیستی سه رده م و  
 سه ره رای جه نگی سارد ، به کوتایهاتنی  
 بلوکی به ناو سوسالیستی خوره لات ،  
 نیازی نه مریکا و خورئاوا که وته روو ،  
 تاوه کو نیمرو نه وه مان به رچاوده خات  
 په نتاگون نه خسه ی کام جیهانی که ره که و  
 کومه لگه یه کی چونی ده ویت .

کوردستانی ژیر باری رامیاری نوووهوی  
 جه ننگ و برسیه تی نمونه یه کی هه ره  
 به رچاوی نزیکه لیمانه وه . . . . . مانه وه ی  
 کوردستان به دابه شکاروی و داکیرکاروی  
 له نوای ساردبونه وه ی جه نگی نیوان  
 خوره لات و خورئاوا و ، سه ره لادانی  
 کرفتی کویت ، راپه پینی به هاری ۱۹۹۱ له  
 باشوری کوردستان ، ته واو روون بوه وه  
 که مه به ست له سیسته می نویی جیهان  
 چیه و به راستی نه مریکا مافیمروقی  
 که ره که یا به رزه وه ندی خودی خووی  
 . . . . . چاله بیره کانی نه وت !!

1500 نه ته وه ، که ل و نه تنیک له سه ر  
 کوئیزه ویدا ! له چوارچیوه ی سه نو شه ست  
 ده وله تدا ده ژین !! شتی که نه مریکا و  
 ولاتانی خورئاوا ره چاویان نه کروهوه و  
 لیگدانه وه یان بوئی نه بووه ، سه ره تا

# سه باکوردا تـ با بنه بانى دوزه خى

بوون ، له و چاوپيڭك و تنه نه وان به خوؤ ده فيكه وه كورانييه كى ميلليان ده چرې ! چسه يرله وه دا نيه نوای ماوه يه كى تر هيندووه سوره كانيش به ده هؤله كه وره كانيان كه پيوه ي به ناويانگن به ر ده رگای كوشكيسپى بگرن !! نه و كوشكه ي هيشتا له دلّه كوتكى كؤمونيزم نه ساوه ته وه توشيه توشى تارمايى هيندووه سوره كانه وه بوو !!

زورينه ماي ميژوويى هؤكارى كؤمه لايه تى و نابورى و راميارى نه م بزوتته وه يه ن ، كه له نيوه ر نه ته وه و كه ل و نه ته نيكيكا ، بزاقى نيشتمانى و جه ماوه رى و سه رتاسه رى مرؤقى ژيرده سته و داكيراو و چه وساوه و بيشوناسنامه ن ، دياره بزوتته وه ي نيشتمانى كورستان به هؤى هه مان نه و بنه ما و هؤيانه له پيشه وه ي هه موويانه وه يه ، هه ر بويه نه مه ريكا و خورئاوا وه ستايانه به ريه ره كانى ده كه ن ، چونكه نايانه وي نه ونه ته وه و كه ل و نه تتيكانه هاوارى نازادى هاوخه باتيكي خويان له كويدا بزرنگيته وه . . . . . به تاييه تى كوئى كوشكيسپى و هاوارى هيندووه سوره كان نوو بوونى ته واو دژ به يه كن !!

# سه باشوردا!

سه ره لدانى به هيزى بزوتته وه ي نه و نه ته وه و كه ل و نه تتيكانه يه ، ده وله ت ، مافى خويه رپوه برن و كلتوريان ليزه وت كراوه ، له ناستى مافيمرؤفايه تى كه جارې بؤ ده دريت خويان بيته ش ده بيننه وه !! خه ريكن بزوتته وه يه كى جيهانى سه ر به خو بيكيكن ، يانه وه تا نيوه ش نالاكانتان داكرن ، يائيمه ش ده بى نالا به رزكه ينه وه !! نه ي نيوه نين باسى يه كسانى و مافيمرؤفايه تى مرؤف ده كه ن ??

# سه و تارماييه ي له و سه رده مه

هه ره شه له كوشكيسپى ده كات ، تارمايى سورى كؤمونيزم نيه ، به لكو تارمايى سورى هيندووه سوره كانه ! كه ر بيتو داواى نيومه كسيكو و نيوربوزنيا بكه ن ؟ نه وه يه له سيسته مى نوئى هه ره شه ده كات ، بالى نه و تارماييه يه ، له نه ورپاي بيمكراتييه ت باسك ، له نه سكه ندينافياى شلكه خيرخوا سامى ، له باكورى نه فريشيا به ريه ر و له چين . . . هتد ، خه وي سياسه تمه دارانى سيسته مى نوئى جيهان ده زرپئى .

نووين گروهى نه تتى كه گورياچوف به ر له نووين كورانكاريه كانى سوقيه ت و تيشكانى يه كجاره كى چاوپيڭيان كه وت چوكچه كان

# سه رده وام نه وروپاوه مه ريكا ليمان ده پرسن : به و باره شره و

كؤمه لگه و نيشتمانه شيؤيندراوه چؤن نيوه ده توانن ده سه لات و ده وله ت به رپوه به رن ?? ده يانه وي له بيرمانى به رنه وه كه كورستانى نازادو سه ربه خو ئيدى ولاتيكي شيؤيندراو نيه ، نيشتمان و ده وله تيگه هه موو بنچينه يه كى نابورى به رده سته و كشت بنه مايه كى ناييلوؤزى هه يه ، كه ر بيتو نه وانه به رده وام سورنه بن له سه ر پتر كه وره كردنه وه ي بارى راميارى شيؤيندراو و شرپتركردى بارى كؤمه لايه تى ، ده توانى به چاكي له كاربان بيئى ، وه كه هه ر كؤمه لگه و نيشتمانيكى ئيمرؤى نه ندامى نه ته وه يه كگرتوه كان كه ره نكه له زورلاوه كه موكوپى زؤر به رچاويان هه بى .

# سه واته ده بى له وه بگه ين و بؤ ئيمه روون بى خه بات

به ره و كامه ناست ناراسته بكه ين ، نه وه تا ناشكرا و دياره

لايه ره نازاده كان

برسى و تينوى رزگاربخوازانى كوردستان توند تر ده بى .  
له ناكامى راميارى نوورپوى سيسته مى نوئى جيهان  
ته واوى پرنسيپه كانى شورپش و هوشيارى جه ماوه ر  
هه لگيرپرانه وه ، ده لئن برسيه تى و چه وساندنه وه و  
داگيركردن ، هوكارى بنچينه يى راپه رپن و شورپشى  
كه لانه !

ده ي ..... برسيه كانى خوره لات له ژيرده سته يى  
رژيمى ئيسلامى ئيزان بوچ تيكرا راناپه رن ؟؟  
ئه ي هه زاران چه وساوه ي ژيرده سته و بيناسنامه  
له خوراواى كوردستاندا و له ژير ده سته ي رژيمى  
كه نده لى به عسى سوريا بو تيكرا راناپه رن ؟؟  
ده لئن چه وساوه و برسى و خه باتگيزان له كوړي  
خه باتدا يه كانگيرده بن ؟؟

ده ئه ي باكورى كوشتن و برپن و قه لچوكرن و  
باشورى برسى و تينو و نه دارى بو ده ست ناده نه  
بالى يه كى و تيكرا هيرش نابهن ؟؟  
رق و كينه ي برسيه تى و ناكارى نژ به داگيركردن  
بوچى سنوره كان هه لئاته كين و داگيركار به رنه فره ت  
ناگهن ؟؟ بو ... ؟؟؟

بوچى باروتى رقى بيروز ناكه نه چه خماخه ي  
نارنجوكى جه ماوه رو و به رووى نارپه وايبى و سيسته مى  
نوئى رو و ده له سه ناتسه قنه وه ؟؟

چيه وا وزه تان كپ ده كات و كامه نه هه نكه هاوارى  
نارپه زايان قوتده دات ، له تاريكى شه وه زه نكي وركى  
نه هه نكي راميارى به ناو سيسته مى نوئى جيهانى  
سورگومى ده كات ؟؟

ئيوه بلين مروف و نيشتمانى ئيمه به مروف و  
داروبه رسيه وه ، له تاقيردنه وه كانى ميژوو هيچ فير  
نه بوييت و چى له ده ست نه يه ت ؟ ؟

### دلانىپار

تينيى : نه م نوسينه نوو روژ به ر له سه رهه لئانه كه وره كه ي به ربه ره كانى باكورى نه فريقيا ، كه ده كاته نزيكه ي مانگك به رله پيشوازي نوينه را نى  
هيندووه سوركان له كوشكيسى له لايه ن سه روكى نه مريكا كلينكتن ، كه به گشتى ده كاته پتر له نوومانگ به ر له چه نكي كورد كورد له باشورى  
كوردستاندا نوسراوه و به بى ده ستكارى وه ك خوى بلوكرايه وه .

ئيمرو له ژير چاوه نيرى و له ناكامى راميارى نوورپوى  
سيسته مى نوئى جيهان ، بارى كوردستان له راپه رپن و  
شورپشى جه ماوه رسيه وه ، به نوزه خى جه نك و برسيه تى  
كوړپراوه ، سيسته مى نوئى جيهان هه روه ك سه رانى  
ده يناسين و خه ملى بو لئده ده ن ، وادياره بو هاوولتياى  
كوردستان ته نى جه نك و برسيه تى هه يه پيشكه شيكات .

له ده روزه ي نوزه خى باكوره وه هه تا رووداوه

تاله كانى نه م نوايه ي سه ر سنوره ده ستكرده كه ي  
توركيا و عيراق و ئيزان ، روژانه به ده يان له رو له دلسوز و  
جگه ركوشه كانى هاوولتياى كوردستان ده بنه خوراكى  
كوله ، روكت و ، بومى فرچه نكيه كانى ده وله ته  
داگيركاره كان هه ريه كه و له ديويكى ترى سنورى  
ده ستكردا كوشتوپرى خوى نه نجامده دات ، سه ره راي  
سوتاندن ، كاوكرن ، ده ربه ده ركرن ، له و رووداوانه دا  
ئه مه ريكا ، به ريتانيا ، فره نسا و نه لمانيا به شداريه كى  
راسته خوى ده وله تى توركيا ده كه ن به هاوئاهاه نكي و  
هاوكارى ده وله ته داگيركاره كانى ترى كوردستان ، هه مان  
ئه م ده وله تانه ش به رپرسيارى برسيه تى و نه هامه تى  
هاوولتياى باشورى كوردستان ، به مشيوه يه له ناكامى  
راميارى نوورپوى زلهيزه كانى جيهان قه لچوكرن و  
برسيه تى له سنورى كه مارودان روژانه كه راده خه ن .

هه ر له ده رياچه ي قانى خوئينى باكوره وه تاوه كو  
كه ره لاوزه ي بنه بانى باله خانه ي بيمكراتيه تى باشور ،  
هه رله توپيارانى ئيزان له خوره لاته وه تاوه كو سرپنه وه ي  
شوناسنامه به ده ستي چه په لى به عسى سوريا له  
خورئاواوه ، چه پوكى نه و زلهيزانه يه له گه روى هيشك ،

# هه رچی هه یین ! باستراتیژی نه ته وه یی

## پشتگوینه خه یین

● کورد ده لی « مالی خۆم ناکه مه قوربانی مالی جیرانم » له رووی نه ته وه یشه وه ، با کورد به سه رچوارده و له تی له یه کجیا دابه شکرایی ، به لامخۆ ئه و دابه شبوونه به ویست و ئاره زووی خۆی نه بووه ، به لکو یارده یه کی میژووینه له ره کورپشه دا ده که رپته وه بوو کاری ئیمپریالیستی ، به مه به سستی جۆراوجۆر .

له هه موویان کرنکتر ده سته سه رداکرتتی خیز و بیژیان ئافرانندی ته شقیکی ناسایی و ناجیگیر و نا ئارام ، تاوه کو له میانه ی دا بتوانی به ناسانی روویه رووی هه ر یارده یه ک بیته وه که مه ترسی له به رژه وه ندیه کانیا ن بکات . چونکه نیشته جیی کورده کان ، واته نیشتمانی باویابیرانیان له ناوچه یه که سه ره رای زۆرده و له مه ندی له سامانی کانزاییه وه به تاییه تی نه وت ، ده که ل به روومه کشتوکالییه کان ، شوینیکی ستراتیژی کرنگیشی هه یه له پیکه وه به سته وه ی رۆژه لات و رۆژئاوا ، هه ر بۆیه نه م ناوچه یه له لیژره مانه وه شوینی چاولیکراوی به رده وامی بیانییه کان بووه .

له سه رده می نیستاشماندا بزووته وه ی رزگاریخوازی که لی کورد له سه رئاستی نه ته وه یی دایک ، زیاد له هه مووکاتی کرنکی به خۆه دیوه له سه رئاستی جیهانی ، ناوچه که ، به گشت پارچه کانیه وه .

بزاخی رزگاریشمان ئه که ر به ریکی تیکولی بکات له ته بایی هه موو به شه کانی هه تا له باری نه توانینی هه ریه که له به شه کان له به ره رهۆیه ک بیته یارمه تی نه وه که ی تر بدات ، به لامخۆ ده کریت نه بنه کوپس له به رده م یه کتری ، ئه و رووده یه ( واقع ) به نیمکراسیکردنی جولانه وه که بیه ستریته وه ، به ناکام که یاندنی ئاسانتر ده بیته . چونکه کیشه ی نیمکراتی له بنه ره تدا کیشه ی که لانی ژێرده سته و مافخوراو و چه وساو یه ، کیشه یه که له پیناوداینکردنی دانوه ری کۆمه لایه تی و پاراستنی مافیمرۆف و وروژاندنی ئه و هیژانه ی که میژوو روویلیانه له مه ش زیاتر نیمکراتیه ت مانای به رفراوانبوونی کۆمه لانی خه لکه له پرۆسیسی شوڕش و که شه کردن و به ره و پیشه وه چوون که پرۆسیسیکه تا به بیناکایش بیته له خۆیه وه پالپشتی بۆ ئه مه که ی تر نروسته کات .

نیمکراتیه تیش وشه ی پیچه وانه و نژیه خۆی هه یه له سه رئاستی جیهان ، ناوچه که و خودی و نیشتمان ه دابراوه که شمان ، ئیمپریالیزم ، کۆنه په رستی ، توندیه وی ، پاشماوه ی هیژه کۆنه کان ، جۆگه یه کی نژ به نه مه ی یه که م پیکنین .

بۆیه جۆگه که ی ئیمه ده بی یه کبونمان بیته له سه ر

## لیکولینہ وہ

دہ ستہ و تاقم و کہ سانیک له که ل نه م کیشہ یہ لوستن له که ل نه مہ ی تر لوزمن ، حونہ ری (حیکمہ ت) بؤ نیمہ ی کورد زیاتر خوئی له وه دا دہ بینہ که مالی خومان نه که ینہ قوریانی جیرانان ، چونکه مالی خومان یه ک به رژه وه ندہ ، به لام مه رج نییہ بؤ دراوسیایانمان وه هابیت .

نیمہ ی هاقولاتیانی کورستان یه کخیزانین ، یه کرہ که زین ، یه کزمانین ، خاوه نی یه کخو ونه ریتی کومه لایه تین ، هه موو پیگه وه نه وخه لکانه ین که له سه رخاکی باو باییری ره سه نی خومان نیشته جی بووینہ ، که ر بگه ریپنہ وه بؤ میژووی نه ختی دره نگ تر هه رله ناوخودی یه ک خیزان میژووه که بؤ لواوه بگریپنه وه دہ که ینہ نه و نه نجامه که لق و پوکانی په رپوه ته وه به شه کانی تری کورستانیش . ته رم کیانیکی مربووه که چی خوزگه دہ خوازی له سه رخاکی باواییرانت بییژی ، خوه ته تا نیسقانه که شی مابیت چاوه رهانی دہ رفه تی که رانه وه ی بؤ نیشتمان دہ که یت !

نه م دہ ربرپنه مانای دہ مارگیری نه ته وایه تی و ته سک کرینہ وه ی لیمکراسی وریگه کرتتی هاوکاری نه ته وه کان نییہ ، چونکه وه ک لینین کوته نی به رله وه ی کومونیسست بم روسم ، نیمه ش با بلین به رله وه ی هه رچی بین هاوولاتی کورستانین ، نه گه ر کورستانیه تمان پاراست و کرمان به بازنه یه کی بنکه یی ، گومانت له وه دا نه بیت پاراستنی بازنه کانی ترمان بؤ ناسانتر دہ بیت ، چونکه وه ک چوں دہ لاین کومه ل له خیزانه وه دہ سستیده کات نه وه اش دہ بی بگوتریت تیکوشان له نه ته وه دہ سستیده کات ، جا که نه تو نه م بازنه یه ت به دہ ستہ وه نه بیت چوں بازنه کانی ترت پی ریگه خریت ، با تیکرای بازنه کانیش له خه بات و تیکوشان ، له یه کیتی وململانی وچوبنه ناو یه گیبی وه ، به لام لیزه ش دہ بی نه و بازنه بنکه ییہ دہ سستیسانبکریت ، که نه ویش نیشتمانہ .

نیمرؤ ناوچه که مان زیاتر له جاران که توتہ ناو چاویکی

بناغه ی لیمکراسیزم ، که ر به ریگی بیگری کارتیکرین و به ره وپیشه وه چوونی فراوانده بیت . نه م یاسایه له سه ر ناستی گشت وه هابیت ، له سه ر ناستی به شه کانی کورستان دہ بی زیاترت بؤ بکه ویتہ وه . خو نه که ره له ی یارمه تی راسته وخوشت بؤ مه یسه ر بیت ، کاردانه وه که چه ندجاره دہ بیتہ وه .

به نه نجامگه یانندی کاری وه ها چچوره ناکوکیه کی نه وتو لروستناکات ، له و تاییه تمه ندیانہ ی که هه ریه کی له به شه کان له که ل یه کتری هه یانه ، چونکه نه م جولانه وانہ به خورسکی نه هاتونه ته پیشه وه به لکو نه نجامی پرپوسیسیکی لریژخایه ن وه هه مه لایه نه له شورش روویه روویونه وه له سه رکه وتن و ژیرکه وتن ، له هیزه بزوینه ره راسته قینه کان ، ناکامی روویه روویونه وه یه کی میژووی لریژ خایه ن له نیوان لوست و لوزمنہ ، خاوه ن میژووییه کی تابلیت پرله سه روه ریه . نیدی ناکریت نه م سه روه ریه به چه ند دہ سکه وتیکی کاتی بگورپریتہ وه ، به رپودانی له پاشه کشفه به ولوه له به رده م ره وته راسته قینه که ی هیچی تر ناکه یه نیت .

نه م باره نابیت بؤ نه وه رمانکیشیت که سوود له دہ سکه وته کاتیه کان وه رنه گرین ، جیهان کورانه نیمه ش دہ بی له که لی به ریگه وین ، مه رج نییہ نه وه ی دہ لاین بؤ هه مووکات وزه مینه یه ک شیاوبیت ، له رامیاریشدا جیبیکورکی له نیوان لوست و لوزمن هه ره بووه ، به لام به رژه وه ند هه ر به رژه وه ندہ دہ بی هه مووشتی له ییناونه وه بیت . ته بایی ، نژایه تی ، که یه کیتی له به رژه وه ند لروستبوو ته بایی به لوی خویه وه پیک دہ هیئی ، پیچه وانہ که شی راستیه که یه تی ، نه گه ر له که لی به ریپنه که وین فرپسده لرینہ کوشه یه کی بچوکه وه .

نیمرؤ ناوچه که مان زیاد له هه موو کاتیکی تر چونه ناویه کیه کی وه ها نالوزی به خوه لویه له نیوان هیزه جوراوجوره کان به هه ربوولا دا ، یه کیتی و جودایی له به رژه وه ند ، خودی ولایتیک یان که لیک یاخو پارت و



لی کۆلینه وه

یه کخست ده توانین رامیارست بین ، له گه ل یارده کان  
خو بگوجین خالیهاویه شی نه ملاونه ولاش بدروینه وه  
وا نه بین ده که وینه تیروتوانج لیگرتنی نه م و نه و .  
نه گه ر ئیمه بازنه ی بنکه یی به رژه وه ندی نیشتمانی  
دایکمان توند گرت له باری نه توانینی به ریکه وتیشمان  
له گه ل هیزه رامیاریه کانی بزاقی نیشتمانی ، نه م بازنه یه  
تیکرمان ناچار ده کات که ده سته لگرن له هه ندی  
ویسته تاییه تمه نده کانمان به ره و به رژه وه ندی مه زن ،  
خۆلاته ریک کردن له و گرفته زیان به سه رتاپای بزاقی  
نیشتمانی ده که ینی .

کورستان

## ئاگاداری

خوینه رانی به رپز ده که ینه وه ، که باسه که ی  
ماموستا

خالد دلیر

له پیناوس یه کگرتنی  
چه په کاند  
له کوردستان

له ناملیکه یه کی تاییه تی و سه ربه خۆدا بلوکرایه وه  
هه رکه س خوازباریی ده توانی به هژی نه م ناوینشانه  
P.O.BOX 533. 00101HELSINKI . FINLAND  
داوای بکات

زلههیزه خاوه نبه رژه نده کانه وه ، نه خسه ی پیشوو باوی  
نه ماوه جیهانی نوێ هاتوته پیشه وه ، جیهانبینی نویش له  
به رژه وه ندا مه ودایه کی تر به خۆه ده گرت .  
نیمرو و لاته یه کگرتوه کانی نه مه ریکا وه ک تاکه زلههیزی  
جیهانی له هه مووان ده سترۆیشتوتر چاوی خستوته سه زمان  
تاوه کو به شیشیز بو نه و بیته ، نه یاره کانی واته که م  
ده سترۆیشتوتر له و نه سته وه ستاو که مکاریگه ر تر نین  
له م میانه دا نه مانیش به ده وری خویمان رۆلیان هه یه ده بی  
له به رچاوبگرتین ، ولاتانی ناوچه که ش وه ک پیشو ناتوانن  
به ریکه ون ، ده بی خویمان له که ل نوێکاری بگونجین ، له  
سه ریکه وه ناتوانن نکۆلی له خاوه ن به رژه نده مه زنه کان  
بکه ن ، له سه ریکی تریشه وه هه ولسی نه وه ده ده ن  
به کۆمه ل روویه رووی شته هاویه شه کان بینه وه له که ل  
ولاتانی ناوچه که ، شته دژه کانی نیوان یه کتریشیان له  
بیر ناکه ن .

با ئیمه ی هاوولاتیانی کوردستانیش له که ل نه م بوهرپانه  
خۆمان بگونجین ، به رژه وه ند فه راموش نه که ین ،  
نیارده کان پۆل پۆلین بکه ین ، نه وه ی هاوجوتین له که لیاندا  
نۆستایه تی و نه یاره کانیش به نژایه تی له که لیاندا روویه  
رووبینه وه ، دیسا نابی وا بیریکه ینه وه که رازینه بین به  
داخواری به ش ، چونکه زامنکردنی داخواری به شیش  
ریگاچاره ی داخواری کشتمان بو روشن ده کاته وه ، ژیری  
له وه دایه که بزانی ته رازوههیزه رویه روووهوه کان له هه موو  
رویه که وه له جیدایه ، که ر نه مه مان پیاده نه کرد ، هه رکیز  
ناتوانین به ریکویکی به ریکه وین . هه روه ها باشتهر بوومان  
له سییه ری خۆمان نه ک خه لکه وه بروانینه کیشه که مان  
له و باره دا نه که ر سییه ری تریشته له سه ر بناغه ی  
به رژه وه ندی هاویه ش یان قوژنته وه ی ناکوکییه کانی  
ده ورویه ربه سه رته وه بیته نه مه ش هه لیکی نه باره  
بیکی ی ، چیتره له وه ی نه یکه ی .

به ئاگاییه وه ده ئیم ؛ ئیمه ی هاوولاتیانی کوردستان به  
هه موو جیاوازیه به رژه وه ندیه کانی نیوانیشمانه وه ، له  
ده ورویه زمان ، بۆیه کدی له پیشترین . که خۆمان

# ليكولينه وه يه ك له

## ميژووي كورد و كوردستان

### له روانگه ن ماتيرياليزمى ميژووييه وه

به شى چواره م

## كۆمه لگه نى كۆيله تى

« له بواري تىگه لېوونى چه ند خيلى ، به ئاره زو يا به هيز ،  
 به هوى زالېوونى زبان و نه ريتى زالى هۆزىكيان بنچينه نى  
 دامه زراندى پاريزكارى ئابورى و سه ربازي ناوچه كانى خويانيان  
 داناوه كه بۆته بنه ماي سه ره لادانى سه رخانى كۆمه لايه تى و  
 ياسا و نه ريت ، له كۆتايدا ده سه لات و ده ولّه تى كۆيله تى  
 نووباره له بواري يه كگرتن و جياپوونه وه و تىگه ل به يه ك بوون ،  
 په ره به به ره و پيشه وه چوونى كۆمه لايه تى دراوه »

ئابورى .

دروستبوونى چىنايه تى له نيو ده رونى په يوه نديه ئابوريه  
 كۆمه لايه تىبه كانى كۆمه لگه سه ره تاييه كان ، سه رخانى  
 خوى ده كه ل خوى هيئاوه ، كه لايه نىكى نه م سه رخانه  
 بيروباوه ره ، به هوى بارى ئابورى چىنيكه وه ، له كۆتايدا  
 وه ك ده سه لات خوى سه پاندوه ، بيگومانين له وه نى كه

بيگومان دروست بوونى ده سه لات له نيو هه ر كۆمه لگه يه  
 كدا ، له سه ربنچينه نى چىنايه تى نيتته كايه وه ، به بى  
 چىنى چه وساوه و چه وسينه ر رژيم وه كو ده سه لات  
 ئيدى بوونى نابى ، داموده زكاي ده ولّه ت ، ياسا ،  
 له شكر ، فه رمانره وايى ناوچه كانى به رده سه لات ، له  
 پيشه وه ش ده سته سه رداكرتنى كاروبارى به رزه وه ندى

يه كه م : تالانكرن و ، وه ده ستهيناني باج ، نووه م به ديل كرتي خه لكي له پيناو به كويله كردنيان ، ماوه ي ژيرده سته بيه تي تاشور نه وباره ي كه ياندوته نه وپه ري سته م و چه وساندنه وه . كه جگه له نه ريتي گوازتنه وه ي خه لكي قه لاکان و كه لوپه له كاني نه وان ، بو گوازتنه وه و چولكريني ناوچه ي فراوان و هيتاني خه لكي له سوريه و فه له ستين و نيشته جيكرديان له ناوچه كاني كوردستان ، ده سه لاته ناوچه بيه كان له سنوري نه وساي كوتي ، لولوي و هوري به تاييه تيش له نيوان نه وانه دا له سه ركوئترين شيوه ي سيسته مي ده وله ت ، دروست بيوون ، كه له كشت شيوه كاني سه ره تايي تره ، نه وه يش يه كيتي خيله كانه ، كه بوته هوئي له دايكبووني بنچينه ي ده سه لات ، به جوړي خيئي هه ره به هيژه بوته ناوكي « هه ويني » نه م يه كيتيه و نه م يه يگرتنه ، هه روه ك ماد بريتيوو له فه رمانزه وايي هوژني به سه رهوژنيكه وه و ماد يش به سه ره موانه وه ، نه مه ش يا به ناره زوي ناچاري ، واته خيئيكه له بيهيژي و بيده سه لاتي چوته پال خيئيكي تره وه ، ياخو له ريگه ي ژيرده سته كرن ي بيهيژه كان له لايه ن به هيژه كانه وه ، فراژيووني نه م كوومه لگه يه له كوئايدا و نژكاري نيوان چينه كان ، كويله و خاوه نه كانيان ، بووني ده وله ت و ده سه لات ده سه لمين ، وه نه بي دروست بووني كويله تيش ته نيا يه كه م شيوه ي جوړي چه وساندنه وه بي به لكو قورستين و ناهه موارتين و پرپزارترين ماوه كانيه تي .

« يه كيتي هوژه كان له سه ر پايه ي نه و هوژانه بيكهاتبوون ، كه نه ندامي دامه زرينه ري يه كيتيه كه بوون ، له سه ره تاي دروستبووني ده وله تيكي تازه دروستكراو ده چون هه روه ك له سه رنجداني ميژوودا ده رده كه وپت ، ده وله ت به ريكه وت و له سه ر بنچينه ي يه كيتي هوژه كان بيده كات ، هه نديچار نه و يه كيتيه له ناوده بات - نه نكلز ، گوته ني .

ده كه ل نه مه شدا له سه ره ميني ماد دا يه كيتي

دروستبووني ده سه لات و په يوه ندي كوومه لايه تي له نيو كومه لگه كاندا له نووره په ريژيدا نه هاتوته دي به لكو له هه موولايه كه وه په يوه ندي كاريگه ر و نالوكوژي به سه ريه كه وه بووه ، له ناوچه ي كوردستاندا - مه به ست ناوچه ي هوژه كاني نه وساي كوتي و لولوي و هوري ... هتد - ده كرتنه وه نه ك ته نيا ده سه لاتي كوتي - ماننا « كوتي و لولوي » ماد - يه كيتي هوژه كان بو ماوه ي جياجيا فه رمانزه و اييان كرووه ، به لكو بو ماوه ي جياجياش ژيرده سته ي ده سه لاته به هيژه كاني ده وروييه ريان بوون ، جگه له وه ته ني نه بووني ده سه لاتي ( ده وله ت ) له نيو هه ر كومه لگه يه كدا نه وكاته و نيشتيكه ش نابيته به لگه ي نه بووني چه وساندنه وه ي چينايه تي ، نيشته له كوردستاندا ده سه لاتيكي تاييه تي كوردستاني وه ك ده وله ت نيه ، به لام نايا نه مه به سه بو نه وه ي بلين چه وساندنه وه له كومه لگه ي كوردستاندا نيه ؟ بيگومان نا ، به لكو به بيچه وانه وه (1)

له باره ي په يدابووني يه كيتي هوژه كان پيوستي نه و سه ردم واي ده سه پاند ، كه يه كيتي هوژه كان له نيوان هوژه كاندا بيكييت ، كه نه م پيوستيه ش نه ده ما نه و يه كيتيه ش له ناوده چو ، ده كه ل نه مه شدا ، له هيتديك ناوچه دا چه ند هوژنيكه كه له سه ره تاوه له يه ك نزيك بوون له نوaida له يه كتر نوورده كه وتنه وه يا سه ره نوئي يه كيان ده كرتنه وه و يه كيتي نريژخايه نيان دروستده كرد ، له م ريگه يه وه به ره ويه كخستني - كه ل - هه نكاويان ده نا نه نكلز گوته ني - يه كيتي هوژه كاني ماد هه ر له سه ره تاوه ده يان تواني نه م كاره نه نجامبده ن ، چونكه نه وان هوژي داكيركاري ناوچه كه نه بوون ، به لكو له زوويه كه وه دانيشتواني ره سه ني نه وناوه بوون ، يه كيتي وان يه كيتيه ك بوو نژ به هوژه كاني ده وروپشتيان .

گوتمان نه بووني ده سه لاتي تاييه تي نابيته به لگه ي نه بووني چه وساندنه ، ده وله ته كويله په رسته كان هه مان روآيان بينيوه ، مه به ستي سه ره كي نه وان له هيژيشي سه ربازي و داكيركرن ، نووشتي سه ره كي بووه ،

راستىدا ئەستوربىونى ئامىرى دەسەلات و فەرمان رەۋايى و بەھىزكردن و چەسپاننىيە تى بەھۆى چەوساندننە وەى دەستى كۆپلەكان و ساچىنەكانى تىرى كۆمەل ، كۆمەلگەى دامەزراۋى يەكىتى خىلەكانى نەك ھەركىرۋە بەدەسەلاتىكى بەھىز و روۋە و دامەزراندن و چەسپاننى ئىمپراتورىيە تى كۆپلە تى بەلكوبوونى راستەقىنەى سەلمانوۋە ، كەھەر يەكەيان بۆماۋەى چەندىن سەدەسال بەردەواميان بەخۆۋەدىۋە .

ئاۋاۋەى خىلەكىيە تى بۆماۋە يەكى نوورودرېژ بەردەوام بوۋە تەنيا ل قۇئاغى دروستىبون و پىگە يىشتى كۆپلە تىش پاشماۋەى ھەرماۋە ، لەبوارى ژىردەستە كىرنى خىلە بېھىزەكان و ياخۆ يەك كىرتى چەند خىلەك لەپىناۋى پاراستى ئابورى و بەركى سەربازى دا بەپىئى ئەژمارى كەسانى خىلەكان ، لەھەرۋە باردا زىبان و نەرىتى لايەنى زالى بەھىز و زۆر بە زالىۋە ، نىارە بەرژە ۋەندىيە ئابورىيەكان پىر يەكىان دەكىر ئەۋكاتىش بەرژە ۋەندى ئابورى نيۋان خىلەكان ھىندە لىز بەك نەبوون ، تىگە لۋوبوون بەس بوۋ بۆلە ۋەى ئەم خىلانە يەكبخا و ھۆزەگە ۋەركان دروستىبىن و ناۋچەى ئابورى فراۋان بىتەكايە ۋە ، زۆرچارىش ھىرپى تالانكارى و دەستكەۋتتى تالان ، لەئەنجامدا دەبوۋە ھۆى پتەۋبوون يا تىكدان ۋە ھەلۋەشاندنە ۋەى ئەم يەكىتىيە .

ناۋچەى كوردستان ناۋچە يەكى جۇگرافى نىيە دەۋرۋە بەرى بەدەريا كەمارۋدراى ، ۋەياخۆ لەدەۋرۋەرى داپچىراى ، بەلكو بەپىچەۋانە ۋە سەرەرى پەرىنە ۋە بەيەكدانى ژىارىيەكانى دەۋرۋەرى بوۋە ، بەدرىزى چەندىن ھەزار سال ، كەبۆتە ھۆى بوونى پەيوەندى كىرتن بەژىارىيەكانى دەۋرۋەرى و ئاكاداربوونى لەبارى كۆزەرانىيان ، ژىردەستە كىرن يان و ژىردەستەى ئەۋانىشى نىۋە ، ئەم راستىيە تەۋاۋى ژىارىيەكانى ئەم ناۋچە يەدەكرىتە ۋە ، ھەر

ھۆزەكان لەسەردەمى كۆچەرى ، كەھىشتاپلەى چىنايە تىان تىدا نەگە بىۋوبۇ دەۋلە تىان راگرتوۋە ، ھەرۋەك كۆتى يەكان كەبۆماۋەى سەدسالىك تۋانىۋىانە فەرمانرەۋايى لەناۋچەكانى نيۋان نووزى رابگرن .

كۆپلە تى ئەنجامى بەرەۋپىشە ۋەچۆنى ئامىرەكانى بەرەمەھىنانە ، كەبوۋنە تەھۆى دروستىبونى خاۋەندارىيە تى تاييە تى دەستكەۋتەكانى چەنگ رۇلىان بوۋە لەزۆربونى كۆپلەكان ، بارەكەيان پىر ئەستورتركىرۋە ، بەلام ھىچگومان لەۋەدانىيە كە « چەنگ خۆپلەخۇيدا لىزىبوۋنە ۋەى بارى ئابورىيە » ماركىس - كۆتەنى ، چەنگ بۇتالانىيە دەبى شت ھەبى ۋە تالان بىردى ، كە تالانىش ھەبى دەبىت ھەبى بەرەمەھىنابى ، واتە ئامىرەكان ۋەھىزەكانى بەرەمەھىنان « بەمجۆرە دەبىن ھۆى بىچىنەى چەنگ ئابورىيە ، كەسىش لەپىناۋى خۆشى و رابوردن نەچۆتە كۆرەپانى چەنگ و سنگى خۆى بداتە بەرسەرەننە ۋە تىروكەۋان ! كەۋاتە كۆپلە تى بىرىتە لەھىزىكارى لەخۆپىرى چەوساۋە لەنىۋ كۆمەلگەى كۇندا ، يەكەم شىۋەى چەوساندنە ۋەى مەۋقە لەلايەن مەۋقە ۋە ، لەبوارى ھەلەكاندى بىچىنەى كۆمەلگە سەرەتاييەكاندا خۆى ئاشكراكرۋە ، لەشىۋەى كۆپلە تى كىشتى كەھىشتا لەۋكاتدا خىلەكان لەپلەى خاۋەندارىيە تى كىشتى دابوون . كۆپلەكان ھى ھەموو كۆمەلگە بوون .

كۆمەلگەى كۆپلە تى بىرىتى بوۋ لەنوۋچىن ، كۆپلەكان ۋە خاۋەنەكانىيان ، كە لەنىۋانىندا ساچىنەكان ھەن ، جوتيار ۋە خەلكى ئازاد ۋەپىشەكارەكان ، كىرنگىرەن كىرتىش كەدەبى ئىمەلۋەى تىگەين ، بەلانى شىۋازى بەرەمەھىنانى كۆن ، كىرتى بوونى كۆمەلەى تى ھىزەكانى بەرەمەھىنانە ، كەكۆلەكەى سەرەكىن لەسنىوركىرنى شىۋازى جىۋازى بەرەمەھىنان .

سەرەلدان ۋەسەرەكتى دەۋلە تى كۆپلە تى نىشانەى سەرەكتى شىۋازى بەرەمەھىنانى نۆۋە لەسەر بىچىنەى چەوساندنە ۋەى دەستى كۆپلەى كار ، كە لە

دە كرتە وە ، ئە كە ر نە شىبويىتە تە كەرە ئە پىش  
دروستىبويى پىرۆزە كە وەرە كان وە ك - پىرۆزە ي ئاۋ -  
ئە وە لە تە ك ھىندى بارى تايىبە تى تىدا تارادە يە كى  
زۆر لە كوردستاندا تە سكى كىرۆتە وە ، ئە مە ش  
ئە وە مان بۇ رووندى كاتە وە كە چۆن لە تە ك ھۆيە كانى  
تە نە سە لىتى خىلە كى لە ئاكامدا نە يتوانىوہ بۇ  
ماوہ يە كى نىرئىخايە ن خۇراگرى .

ھە رچە ندى دىل كرتن لە لاي كوتىبە كان كارىكى  
ئاسايى بووہ ، بە لىم ئە مە ئە وە ناكە يە نى كە ئە وان  
لە پلە ي كە يى بوونى چىنايە تى تە واۋ دابوون .  
بە لكو ئە وسە ردى مە لە نىۋان ئە م كۆمە لگە يە دا  
« كۆيلە تى گشتى » بابووہ ، دە ربارە ي كوتىبە كان  
واتە سە رزە مىنى كوتى ، لوۋبى و ھورى كە لە  
ھە زارە ي بووہ مى پىشزايىنى كۆمە لگە يە ك بىو  
بە رە و كە يىنى چىنايە تى دە چوۋ ، دە تۋانين بلىين :  
نیشانە ي دابە شىبويى چىنايە تى تىدا دروستىبوو ، زۆرى  
ئە و قە لىانە ي ناۋچە كانى ئە وان ، دابە شىبويى  
كار لە م كۆمە لگە يە دا ئاشكرا دە كات ، جگە لە  
پاشماوہ ي كۆرە كانى - كۆتە پە - كە بە روونى  
سە رھە لدانى نە رىتى كۆيلە تى دە خە نە روو .

لە سە رە تاي ھە زارە ي يە كە مى پىشزايىنى ، ماننا  
دە ولە تىكى بچوكى لوۋبى و كوتىبە كان بوو ، ھە ر  
ئە و مە لىبە ندى ش لە نوایدا دە بىتە بنكە ي دروستىبوونى  
ماد ، مە لىبە ندى ماننا دە وروپىشتى دە رىاچە ي ورمى  
لە وكاتە دا بە ھە رمىنتىن ، ناۋچە ي كىشتوكالى بوو ،  
ھە رلە و مە لىبە ندى يە كە م پلە ي چىنايە تى لە سە دە ي  
نۆيە م تا حە وتە مى پىشزايىنى لە كە ين دابوو ، جگە  
لە بە رە و پىشە وە چونى دابە شىبوونىكار ، روونى و  
ئاشكرايى تە واۋى چىبە كانى كۆمە ل كە نیشانە ي  
ھە رە سە رە كى دروستىبوونى لە شكەرە ، لە شكرىش بۇ  
لە شكركە شى كىرن بووہ ، بە ھۆى ئە وە وە جگە  
لە وە ي رىگە يە كە بۇ تالانكرىن و داكىركىرن و  
دىل كرتن ، نوایش ھۆيە كى سە رە كىبە لە پاراستى

لە ئاشور تا يۋنان ، بە رلە وان و نوای ئە وانىش چ  
تىپە رىبوونى كاروانى بازىرگانى بوپى يا جە نك ، وە ياخۇ  
ھىرشى ئاينى - ئاشور ، ئاكاد ، ئۇراتۇ ، پارس ، رۇم و  
مە كىنۇبىيە كان - ئە م ناۋچە يە يان كوتاوہ تە وە ، نىمە لە  
لاپە رە كانى پىشو باسى ئە وە مان كىرن ، لە سە رە تاوہ  
تاگە يىشتى ئە سكە ندى ر ، ئە م بارە ي ھە ر لە سە رە تاوہ  
خىرايى كىرۋوہ لە دروستىبوونى يە كىتى خىلە كىبە تى لە  
جىگە ي ئازاوہ ي ناوہ خۇ ، ھۆزە كانى كوتى و لوۋبى و  
ھورى ... ھىند ، لە نىۋە خۇدا چاكنر يە كىان كرتوہ ،  
ئە مە ش بىگومان بە بى فرازىبوونى ئامىرە كانى بە رھە م  
ھىنان و بارى ئابورى ئە م خىلانە نە ھاتۆتە نى ، كە  
ھە ولان داوہ پارىزكارى ئابورى نىۋ كۆمە لگە كانى خۇيان  
بە كە ن و لە دىلە يە تى ھىزە بىگمانە كان رىزكارىان بى .

لە مە و بە ر ئە وە شمان روونكردە وە كە چۆن كوتىبە كان  
يە كىانكرت و بۇ ماوہ يە ك تۋانيان فە رمانرە واۋى بە كە ن  
لە بە شى ھە رە زۆرى ئە و ناۋچانە ي كە نىستە پىندە لىين  
كوردستان ، بە لكو ئە وان تۋانويانە خە رچ و باج بخە نە  
ئە ستۆى ئاكادە كان و شومە رىە كانىش .

بە لىم نە كە يىنى چىنايە تى ئە وان نە كونجاوہ بووہ دە كە ل  
ئە و بارە ي ئاكادە كان لە نىۋان دانىشتۋانى نىۋاندىووزىدا  
سە پاندىبوويان ، كە سىستە مى دە ولە تى كۆيلە تى بوو، ھە ر  
چە ندى كوتىبە كان پارىزكارى شىۋە ي كۆيلە پە رستى  
ئاكادىان كىرۋوہ ، بە لىم نە يان تۋانويە بىچە سىپىن ، بە ھۆى  
ئە وە وە كە خۇيان ھىشتا نە كە يىشتىبوونە پلە ي  
كۆمە لىە تى ئاكاد .

بىگومان مانە وە ي ھە ندى شىۋە ي خىلە كى كۆمە لگە ي  
پىشوۋ لە نىۋ كۆمە لگە ي كۆيلە تى كارىكى ئاسايى بووہ  
، ھىرشى ئە م جۆرە ھۆزانە كە لە سە رئاستى نە رىتە  
جە نگىبە كانى خىلە كى بووہ ، ھە ردى م دە بووہ ھۆى  
تالانكرىن و تىكدان و كاولكرىنى پىرۆزە كە وەرە كان ، ئە م  
بارە ي بە سە رىە كىردادانى ھۆزە كان ، بوونى ھە ندى  
ناۋچە بە كۆرە پانى جە نكى بە ردى وام ، كە زۆرە ي جار  
ناۋچە ي كوتى و لوۋبى ، بە تايىبە تى ھورىبە كانى

جگە لە وەى مەلەبە ندىكى بازركانى پىشكە وتوو بوو ،  
بايە خى خۆى لە وە وە هاتوو ، لە و سە رده مە دا لە  
ناوخاكى ماد و بە شە كانى تردا نە رىتى باوكسالارى  
چە سپاوبوو ، جگە لە وەى پلەى كۆيلە تى گشتى  
تە واوگە بى بوو ، ئە م ماوہ يە ش زۆر خاياند تاوہ كو  
ماد وە ك دە سە لات خۆى چە سپاند ، لە و ماوہ يە دا  
مادە كان ھە رده م خە رىكى فراوانكرىن و رزكاركرىنى  
ناوچە كانى - ژيژدە ستەى ئاشور - بوون ، بە تاييە تى  
ئە مە ش ھۆيە ك بوو لە پتر بوونى دە رامە تى دە وڵە ت ،  
لە خە رچ و باجانە و دە سكە وتى جە نك بە چە نكيھيئاوہ  
، بۆتە ھۆى ئە وەى بە رە بە رە بە رە و كامل بوونى  
چىنايە تى ھە نگاوبنى ، لە كۆتايىدا نە كپە ر وە ك دە وڵە ت  
بە لكو وە كو ئىمپراتۆريە تىكى ئە و سە رده م دە گە ل  
دە وروپە رى خۆيدا رە فتارى كرىوہ .

ماننا مە لئە ند و بنكەى دامە زراندى ماد بوو ، ئە گە ر  
ئە مە بە شيوہ يە كى زانستى وە رىگرىن ، ئە وا  
دە بى لە وە بگە ين كە خە لكى ماننا بە شيكى سە رە كى  
بوون لە دامە زراندى ماد دا بە تاييە تيش ئە وا ئە م  
كاتە نژى ماننا لە راپە رپندا بوون ، بۆيە گە ر ئە كباتانا  
ناوچەى جوگرافى زمانى گوتى و لولويى بى ، ئە وادە بى  
لە دامە زراندى مادا رۆلئىكى كرنگان كىزايى ، لە  
راستيشدا سە رچاوہ نوسينە بزماريە كان ، تە واو ئە وە  
رونە كە نە وە كە يە كىتى ماد - يە كىتى ھۆزە مادە كان -  
ماننا ، گوتى ، لولويى ، ھورى و نوایى بە شيكىش  
لە ئە سكىتە كان ، يە كىتى ھۆزە نا ئىرانيە كان بووہ ،  
ھە ر چە ندە نوسراوہ كانى سە ركون كوتى يە كان لە  
ماد جيا دە كە نە وە ، بە لام نابى ئە وە مان لە ياد بچى  
كە ئاشوريە كان - گوتى - يان بە گشتى و بۆ ھە موو  
ھۆزە كانى ئە و ناوچە يەى لە سە روى باكورى ئاشوردا  
بوون بە كار برىوہ ، جگە لە وە دياكانۆف دە نوسى :

ئىمە دە توانين يە كى لە ناوچە كانى ماننا يا ئە لپى ياخۆ  
شويئىكى تر دە ستنيشان بگە ين ، بە لام ئە و ھە ر خۆى  
دە لى : زۆر ستە مە كوتىە كان بخە ينە بە شى

دە سە لاتى خاوە ن كۆيلە كان ، جگە لە وەى ئە م لە شكەرە  
برىتى بووہ لە ئازادەى ھيزە كان ئە مە ش نيشانە يە كى  
ترە كە ئە وان لە شكريان بۆ ئە م نوو ئامانجەى  
سە رە وە پىكھيئاوہ .

لە ناوچە كانى ماننا دە وڵە تى كوتى و لولويى ، ئازە لداريش  
بايە خى زۆرى بووہ ، لە تە ك كشتوكال ، جگە لە وەى  
ناوچە كانى ئە وسای ھورى بە تاييە تى زۆر بە ئە سب  
بە خيوكردنە وە خە رىكبوون ، ھە ر بۆيە ش دە بينين بە شى  
زۆرى خە رچ و باج كە لە وان ستيندراوہ برىتيوو لە  
ئە سب و ئازە لى بچوك ، جگە لە وەى ماننا ئاروو  
خواردنە وەى لە شكرى ئاشورى دابىنكرىوہ ، لە وكاتەى  
كە ماننا بە يارمە تى ئاشور ھيزشى بۆ سە ر ئۆرارتۆ  
دە برد ، كە چە ند ناوچە يە كى ئە وانى داگيركردبوو .

بيگومان - ئاشيئاو - ئە وساكە يە ك لە ھە رە ئاميرە  
پيشە كە وتووہ كانى كۆمە لگە بوو ، واش دە رده كە وى كە  
دروستكرىنى خوارنە وە لە نيۆ ھۆزە كاندا باو بووہ ،  
ئە وانەى لە م كارەى نوایدا كاريانكرىوہ كۆيلە كان بوون  
، جگە لە وەى زۆر بە يان لە دروستكرىنى بالە خانە و  
قە لكان - قە لادە ستكرە كان يا كرده دە ستكرە كان -  
ھە ر ئە وان كاريانكرىوہ ، كاريزە كانيان لە سە رچاوہ  
نوورە كانە وە بە ژيززە ويدا گە ياندۆتە نيۆ ئاوايى قە لكان  
بە شيوہ يە كى گشتى لە وكاتە دا ، ناوچەى زاموا كە  
نوایى ئاشور داگيرى كرد ، لە بارى پيشە سازييە وە  
زۆر پيشكە وت بوو ، پاشماوہ كانى نزيك بە - سە قز -  
ھونە رمە ندى و كارامە يى ئە وانى تىدا ديارە .

دە وڵە تى ماننا لە لايە ن كە وەرە پياوان و پانشايان  
فە رمانزە وايى دە كرا ، ديارە ئە وان دە گە ل خە لكە كان  
- نيشتە مات - بە واتا جوتيار و سە پان لە بە رىە رە كانى  
دابوون ، لە كۆتايىدا بە ھۆى ئە وە وە كە خە لكى ئە و  
دە مە خە رىكى دامە زراندى ماد بوون ، ئە م  
بە رىە رە كانىيە يان بۆتە ھۆ بە رپابوونى راپە رپنى  
جە ماوہ ر .

ئە كباتانا سنورى جوگرافى زمانە كانى كوتى و لولويى

خۆرھە لات ، بە رای ئە و چە ند بە ره و خۆرئاوتر دایان  
بنین پتر له راستی نزیکردە که وین . دیاره ئاشور به  
مه به سستی نانه وه ی نازاوه ئە مه ی کرپوه ، چونکی  
بیگومان ئاشور له یه کیتی هۆزه کانی ماد زیانی ده کرد  
نه ک قازانچ ، جگه له وه ی ناوچه رزگارکراوه کانی ژیر  
ده سته ی ئاشور فه زمانه وای سه ره خۆی گوتی یان  
تیدا بوو ، ئە وان دژ به ئاشور راپه رپون ، ئاشورییه کان  
ئە وانیان به ولاتی شۆرش ناوده برد .

له 700 ساله ی پیشزاینی هه موو ئە و زه وی وزاره ی  
که یه کیگرت ناوینا ماد - واته - ناخ ، خاک - له گوتی و  
لولویی و هوریه کان پیکهاتبوو ، ئە وکاته ش ناوچه ی ورمی  
له پله ی کامل بوونی چینایه تی دا ده ژمیردی ، واته ماد  
له ئاستی ئوزارتۆ و نیلام بووه ، به ره وپیشه وه چونی  
ماد نه ک ته نیا بووه هۆی هاتنه ژیر ده سه لاتی هه موو  
پادشا نشینه کانی سنور ، به لکو ئە م به ره وپیشه وه چوونه  
نه بوایه ماد نه یده توانی ئاشور له ناویه ری و ژور ناوچه ی  
تربخاته ژیر ده سه لاتی وه ، هه ر له و کاته شدا بوو  
ئە سکیته کان هاتنه پال گوتی و لولویی و هوری و  
به شه کانی تری ماد ، ئە وانه یش له پله ی پیشه که وتوو  
دابوون ، له ناوچه کانی قه ره داغ - سپلانداغ ( سابلخ )  
له پله ی چینایه تی و ده وله تیدا ده زیان ده که ل ماد  
گشتیان یه کیان کرت .

ئە وکاته کۆمه لگه ی ماد پیکهاتبوو له خاوه ن کۆیله کان  
- پیاوکه ورائی ماد - کیخوا ، یا خوایی ئاوا یی بیه کان ،  
که به خاوه ن ماف و زه وی ناسراون به رامبه ر به کۆیله و  
نازاده کان که زۆربه یان له جوتیاره کان بوون ، له ته ک  
خاوه نپیشه کان .

ئیمه ئیسته ش ناتوانین بلین : نه ریتی کۆیله تی له نیو ماد  
دا چه سپابوو ، به باوه ری - دیاکانۆف - ئە وه روداویکه  
ئە و به به لگه ده یهینیه وه و ده نویسی : له له شکرکه شی  
ماد بۆ سه ر ئاشور نوایی بۆ سه ر بابل ، ماده کان پتر  
تالانیان له که ل خویاندا بریوته وه ، که متریش دیلی  
جه نگیان ده برین ، به رای ئە و ئە م ره فتاره

ئە وه ده سه لمینی که هیشتا له نیو مادا پله ی کۆیله تی  
ره سه ن نه چه سپی بوو .  
له کاتیکدا هیندی سه رچاوه ی تر ده لین : زۆربه ی  
هه ره زۆری له شکری ئاشور و بابل له دیله  
ده سنگیرکراوه کانی هۆزه جیاجیاکان بوون ، له کاتیخۆیدا  
ئاشور و بابل به دیلی بریبونیان ، ئە مه ش ئە مه مان  
بۆ رونده کاته وه بۆچی ماده کان دیلیان نه بریوه ،  
بیگومان له به ره وه ی زۆربه ی خه لکی ناوچه کانی  
خویان بوون ، که واته له به ره وه نییه هۆزه کانی ماد  
له پله ی کامل بوونی چینایه تی دا نه بوون و ، بۆیه ش  
دیلیان نه بریون ، چونکی به گویره ی ره وتی میژوو  
که ر له و پله یه دا نه بان ، له کاتیکدا ئیمه ده زانین  
که برینیان ده بووه هۆی پترکردنی به ره م به و  
هۆیه وه ده بوئه ده سستیاری له خو زینر ، ده بوایه  
ده سنگیرکراوه کان بیه ن ، بۆ ئە وه ی به کۆیله تی  
کاریان بییه ن نه ک به ره لایان بکه ن ، چونکی گومان  
له وه ناکری که ئە م جۆره کۆمه لگه یه به ره ده وام  
هه ول و ته قه لای ئە وه یداوه به ره می پتر بی  
به لام بۆ ماد نه ده شیا خه لکانی خۆی که له ده ست  
دیلیتی و کۆیله تی ئاشور و بابل بیزاربوون نوویاره  
به کۆیله بکاته وه .



په راویزه کان

تاکری تاین : تکریتی ئیسته

کارکمیش : قه لایی له سه رریگای ده ریایی سپیناوه راست

کالیس : قیزلئیرماق - هالیس ، مه به ست رویاری

قیزلئیرماقه له تورکیا

نوسراوه ی بیستون : مه به ست پاشماوه کانی کیوی

بیستونه .

موغه کان : ئە وانه ی ئاینی زه رده شتیان بلوده کرده وه

له چینه خاوه ن زه وی و ده وله مه نده کانی

کۆمه لگه بوون .

١- مه به ست سه رده می سالانی ٧٥-٨٠ یه .

# كوردستان نيشتمان و گە ليكىس بى دە ولە ت

چاپگە و بلاوگە ي كوردولۇژىيە لە ن دە ن 1985



وہ رگيزانى لە عە ربييه وه بۇ كوردى زاريسورانى  
**شيركو كويى**

هه و النامه ي كاتيب

## زمانى كوردى ، ويژه ي دە روه سىت

بە ئاسانى دە كرى لە يە كدى تىيگە ين ، زاره كان  
ئە مانە ن :

۱- كرمانجى باكور : زۆريە ي گە لي كورد بە و زاره  
دە ئاخقى ، لە نيوان كوردە كانى كوردستانى ژيژدە سته ي  
توركيا و « تە نى » ناوچە ي دە رسيم نە بى « سوريا و  
كۆنە يە كىتى سۆقىيە ت و ناوچە ي بادىنانى نيوسنورى  
عيراق و ناوچە ي خۇرئاقاي دە رياچە ي ورمى هە ر  
لە شارى « شىنو » تاوہ كوئوايى باكورى كوردستان  
ژيژدە سته ي ئيزان بە زارا كرمانجى باكور ئىناخفن .

۲- كرمانجى باشور ( سۆرانى ) : نووہ م زاره لە  
بە ر بلاويدا ، وە لي زارى يە كە مە لە لايە نى فراژيوونى

زمانى كورى زمانى نە تە وە يى تاييە ت بە نە تە وە ي كوردە  
، سە ربه كۆمە لە زمانە كانى هينو - ئە وروپىي كۆن و  
رە سە نە ، تاوہ كو ئىستە ش لە زۆر مە لىبە ندى  
كوردستاندا پاريزكارى پاراوى خۆي كرىووه . بى هوى  
نە بوونى دە ولە تىكى سە رتاسە رى كوردستانى بە دريژايى  
چە ندين ماوہ ي ميژوو ، لە لايە ك ، لە لايە كى تر وە بە هوى  
سروشتى چيائى رك و سە خت كە پە يوہ ندى نيوان زۆر  
لە ناوچە كانى كوردستانى پچرانووہ ، بە تاييە تى لە كە شى  
بە فركە و تندا ..... هويارمە تيدە رى سە رھە لدانى چە ندين  
زارى ناوچە يى بوون لە بوارى هە زاران سالدا ... دە كە ل  
ئە وە شدا زاره كانى زمانى كوردى لە يە كدى نزيكن و



زمانەوانی ، پتر لە پەنجاسالە زمانی خویندە ، تەواوی کوردی ئەو بەشە « بیجگە لە ناوچە ی بادینان و هەورامان نەبی » یە کە میان بە کرمانجی باکور، نوووە میان هەورامی و ناوچە ی خوارووی مەندە لیش بە زاری فەیلی « و ناوچە ی ناوھندی کوردستانی ژێردەستە ی ئێران ، ئێوان سنە و سابلاخ بە و زارە دەپەیفن .

۳- زاری لورپی و لقه کانی « لەک ، فەیلی ، بەختیاری » زاری سێیە من لە بەربلایدا ، تەواوی ئەو ناوچە ی لە خوارووی ناوچە ی کرمانجی باشوورا ، تاووە کو دەراوی فارسی بە و زارە دەپەیفن .

۴- لقه زارە کان : وەک « زازایی ، هەورامی ، گۆرانی » زمانی کوردی زمانیکی سەر بە خۆیە خاوەن ریزمان و وشە و زاراوە و بەرە پێشە وە چوونی تاییە تی خۆیە تی ، نە زاریکی تورکی شیویندراوە ، نە فارسیە کی سەرزارە کێیە ، وەک چۆن شۆقینستە تورک و فارسیە کان بالۆرە ی لۆ دەهۆننە وە .

لەو تە ی بلایوونە وە ی ئیسلام لە کوردستاندا ، لە نووسینی کوردیدا پیتی عەرەبی ( لە راستیدا ئەو پیتانە عەرەبی نین و بۆ ئەو ی لە گەل خویندە وە ی عەرەبی قورئان بگونجین نەک عەرەب خۆیان بە لکو بیانی دەستکاریان کردوون و بۆ عەرەبیان چاککردووە -

و) بە کاردین . ئیستیکەش کوردە کانی ژێردەستە ی ئێران و عیراق هەر ئەو پیتانە ( دەستکاریکرانە - و) بە کاردین ، کوردە کانی کۆنە سووقیەت پیتی روسی ( کرلیچە ی دەستکاری کرانە - و) لە کاردین ، لە تورکیا و سوریه شدا پیتی لاتینی دین نوسین ، پسپۆرانی زمانەوانی کوردی وەکو ( عەزیز عەقراوی ، عوسمان سەبری ، جەمال بەنەز ) لە سەر ئەو باوەرەن کە پیتی لاتینی بۆ نووسینی کوردی نەک هەر دەستەدا بە لکو زۆر گونجاوتریشە .

بە ناو دەنگرین چیرۆکی کلاسیکی لە وێژە ی کوردی مەم و زین - د ، کە شاعیری کە وەرە ی کورد ئەحمەدی خانی بە شیعەر هۆنویە تیە وە ، ئیدیش هەن ، وە لێ

مخابن بە شیکی زۆری ئەو و سامانە لە نیوچوووە و نەگە یشتۆتە نەو ی ئیمە ، وێژە ی کوردی لە سەدە ی نۆزەدە هەمە وە ژیاوە وە ، بە لام شیعەر لە هەموو بوارە کانی تر پتر زالبوو ، رۆمان و چیرۆک هیشتا کە لە بەریان کە وەرە یە بە پێچەوانە ی کورتە چیرۆک کە بنوسی زۆرن .

لە ماوە ی چەند سەدە ی رابردوودا چەندین شاعیری ناو دار هەلکە و تۆون ، نمونە ی : ئەحمەدی خانی ، مەلای جەزیری ، عەلی حەری ، مەولەوی ، نالی ، سالم ، حاجی قادری کوئی ، مەولانا خالید ، ئەحمەد موختار ، لەو سەدە یە شدا نمونە هەن وەک : پیرەمێرد ، بیگەس ، هەزار موکریان ، عوسمان سەبری ، جەرخوین ، ژیر ، هەردی .....

..... هیدی .

هەر وەک چەندین بنوسی هیژاش دەرکەتوون ، ئەوان دەربارە ی کورد و کرفتیی نیشتمانیان نوسیووە ، نمونە ی : موحمەد ئەمین زەکی ، موحمەد عەلی عەونی ، جەمال بەنەز ، عوسمان سەبری ، پێرەش ، کەندال نزان ، عیسەت شەریف وانلی ، حەمرەش رەشوق ، کەمال مەزھەر ئەحمەد ، مەسعود محەمەد ..... کە لێکی دی .

ئامانجی ئەو بۆسە هەلسەنگاندنی وێژە ی کوردی و دیارکردنی رۆلی نیشتمانی و دانوستاندنە لە سەر باری ئیستە ی و توانای لیستی رۆلی کاریگەری لە بزوووتنە وە ی رزگاربخواری کوردستاندا ..... رەنگبێ

هەبن وای تیگەن کە وێژە بۆ ئیمە شتیکی گرنگ نییە تەنیا بەکەلکی چەند کە سێکی هەلبژاردە دیت کە تام و چێژی لێدەکن ، لە راستیدا ئەو رایە هەلە بەردەوام داگیرکاران دەهۆلیان بۆ کوتیووە ، بۆ ئەو ی بواری وێژە سنوری دەستە یەکی دیارکراوی و لە نازاری کەلان بە نووربێ ، راستی وێژە هەر وێژە یە ک کاریگەری قوولی لە رادە ی فراژیوونی رامیاری و ژیاوی هەر کۆمەلگە یە دا هە یە ، دەکرێ وێژە ی هەر

دە ئالېن .

ھە روھ ك داكىركاران بالورە ي ئە وە لىدە دەن كە  
 وىژە بىلايە نە ، وىژە ي كشتى مرۇقايە تىيە ، زۆركىن  
 لە كە سانى ئە وىوارە تۇقاندنى بىرىيە ، دە بىتتە ھۆى  
 بوكاندەنە وە ي وزە ي جوانكارى ، بە وشىوہ يە وىژە ي  
 سە ربه خۇيان دە كە نە باو و ، رىگە دە كرن لە وە ي  
 كە سانى ئە و بوارە دە روہ ستى خە باتى نە تە وە يى  
 رزكارىخواز بىن ، تە نيا ئامانجى ئە و بروشمانە ئە وە يە  
 وىژە ئامىرىك بىت بە دە ست رژىمە كانىانە وە ، چونكى  
 وىژە گوته ي ئاسابى يا وتارى رامىارى نىيە ، بە لكو  
 بالاترىن دە رپرېن و ناسكترىنيانە ھە ربۇيە لە دل و  
 كيان و مىشك و بىرى خە لكىدا كارىگە رە ، كە سىك  
 نىە موچرىكى پىدا نە يە كاتى چامە يە كى جوان  
 دە بىستى ، ياخۇ چىرپىكىكى وردچنراو دە خوئىتتە وە يا  
 بە رھە مىكى ھونە رى جوانكار دە بىنى ، بۇيە ھە روھ ك  
 لە پىشە وە گوتم وىژە ھۆكارىكى كرنگ و كارىگە رە لە  
 بىرى مرۇف ، بە و ھۆيە شە وە يە وە ك چە كىكى  
 بووہە م وايە ، دە توانرى راژە ي كە ل بكات كە رىتتو  
 بە زمانىكى پاراو كە خە لكى لى تىگە ن بنوسرى  
 بتوانى بچىتە دلانە وە و ناوہ رپكى نىشتمانى و  
 رزكارىخوازى و شورپىگىرانە بى ، بە و واتايە وە كىر و  
 گرفته كانى كۆمە لگە و خە باتى وان بخاتە روو و  
 پە ردە لە سە ر زۆردارىكۆمە لايە تى و چە وساندنە وە ي  
 نە تە وايە تى ھە ئالى و وزە ي جە ماوہ رى  
 چە وساوہ نژى داكىركار بىتتە جوئ ، بۇ شورپىش و  
 راپە رپن ھانىاندا و باوہ رپوون بى نوارپۇژ و  
 سە ركە وتن پتە وبكات ، لە كۆنە وە بنوسى كورد  
 ئە حمە دى خانى لە مە م و زىن دا جوانى كوتوہ ،  
 بنچىنە ي فە لسە فە و رامىارى بزوتتە وە ي رزكارىخوازى  
 كوردى بە ر لە سىسە دسال ئاوہ ھا دارشتوہ :  
 بى جە نگ و جدال و تە ھور  
 نىايە كوردستان بىتتە تە سور  
 واتە بە بى جە نگ و رامىارى و خۇخستتە مە ترسىيە وە

كە لىك لە قۇنغاغىك لە قۇنغاغە كاندا تىشكىنراوہ ي پلە ي  
 زىارى ئە و كە لە بى .

ھە لپە ست و پە خشان و فۆلكلورى نە تە وە يى و بوارە  
 كانى ترى وىژە لە دايكبووى رىكە وت و فروسماندن نىن  
 ھىندى سە رە دە رى لىكە ن و ھىندىكىش تىيە نە كە ن ،  
 بە لكو بە رھە مى بە رە و پىشە وە چوونى كۆمە لگە و  
 تىشكىنراوہ ي بارى روہە كى و ئە و بنچىنە زىنووانە ن  
 كە لە سە ريان ھە ئراون و ئە و رىچكە رامىارىانە ي  
 بە رنە نجامى ئە م بنچىنانە ن ..... وىژە ي كە لان  
 بە قۇنغاغى جياوازدا تىپە رپوہ و ئادكارى ئە و قۇنغاغانە ي  
 بە خۆہ كرتوہ ، وىژە ي نە تە وە يى رزكارىخواز ھاوكتى  
 تە واوى قۇنغاغە كان بووہ ، وە ك چوون ھە ركىز كە لان  
 ئا شنای وىژە ي سە ربه خۇ لە رامىارى ، بە رزە وە ندى  
 نىشتمانى و نورە پە رىز لە خە بات و مملانىتى  
 كۆمە لايە تى و بزوتتە وە ي رزكارىخوازى نىن ، ھە ردە م  
 وىژە بە شىك و لايە نىكى كرنگ و زىنووى خە بات بووہ  
 و ھە ركىز لىيدانە پچكاروہ

بنوس ، شاعىر يا چىرپىكنوس ، كاتى دە نوسى ئە وە  
 تۆماردە كات كە باوہ رپى پىتە تى ، بىروباوہ رپە كانىشى  
 ھە لقوللە وە ي باوہ ر و نۆخى نە تە وە يە يى و  
 كۆمە لايە تى و ئا مانجە كانىە تى . دە بىنن نوسە رانى  
 سە ر بە بە رە يداگىركار كە نژى شورپىش دە وە ستتە وە  
 ھە ردە م لە بە رھە مە كانىان نوپاتە ي ئە وە دە كە نە وە  
 كە كۆمە ل ھە ركىز ناكرى يە كسان بى ، خە لكان  
 وە كچوون پە نجە كانى دە ست جيا و كورت و درىژن ،  
 ھە ردە م ئاغا و مسكىن و گە ورە و بچوك ھە بوون ،  
 ئە وان ئاغا و دە سە لاتداران وە ك خواو و بت  
 دە ناسىن ، لە ھە مان كاندا واپىشاندە دە ن جە ماوہ ر  
 كە سانىكە نە لە ھىچ تىدە كە ن و نە ھىچىش دە زانن ،  
 لە كاتىكدا بنوسانى رزكارىخواز ئە وە دە ردە خە ن كە  
 كە ل ھۆكارى سە رە كى نروسكردنى مژوو و كۆرپنى  
 جىھانە ، ئە و بارە ناھە موارە ش دە خە نە روو كە  
 نە تە وە بچوكە كان بە ھۆى چە وساندنە وە لە زىرىدا

هه رگیز بیر له وه مه که نه وه کوردستان به رزگارکراوی  
 ببینن ، هه روه کچۆن بنه مای کۆمه لایه تی نه ته وه ی  
 کوردی دارپشت ، ئاوه هاش داوای یه کسانێ کۆمه لایه تی  
 نیوان چینه کانی کۆمه لگه ی کرهوه ، له بواری ئه وینی  
 خاتوو زین ی کچه میر و رۆله ی که ل کاکه مه م .

ئادگاری وێژه ی ده روه ستم

و

وێژه یه کی گوردی  
 چۆنمان گه ره گه

- 1- پێویسته ناوه رۆکی شوێرشگێرانه و رزگارخوازانه بێ ،  
 به ته واوی لایه نگیری شوێرش بکات ، مه به ستم له شوێرش  
 بزوتنه وه ی له بنچینه وه گۆرانه ، که شوێرشێ نه ته وایه تی  
 و کۆمه لایه تی هه لته کینه ری رژی می کۆنه په رستییه و  
 نیشتمان له داگیرکار رزگاره کا .
- 2- ده بی نژ به وێژه ی داگیرکاران و شو قینیسته کان و  
 کۆسمۆ پۆلیتیکان بێ ، جه نگیکی بیپه روا دژی گشت  
 به رهه میکی نانیشتمانی به رپا بکات . پێوه ری راسته قینه ی  
 بیوانی هه ر وێژه یه کی شوێرشگێر و نیشتمانی ، دژایه تی  
 کردنی نوژمنانی که لی کورد و ده روه ستمبوونه به گرفتێ  
 شوێرش و به رژه وه ندی جه ماوه ر .
- 3- پێویسته به زمانی جه ماوه ر بنوسری ، زۆربه ی هه ره  
 زۆری هاوولاتیانی کوردستان لێ تیگه ن ، ئه و به رهه مه  
 وێژه بیانه ی به زمانیکی ئالوز و ره قوته ق ده نوسری

- له کۆتایدا له قه پێلکیکی بچوکدا و له بازنه ی رۆشنبیران و  
 ئه وانه ی به وێژه وه خه ریکن ده میننه وه ، به م جۆره  
 له جه ماوه ر داده بری و رازه به جه ماوه ر ناکات  
 جا ناوه رۆکی هه رچی ده بی بابیی ، پێویسته وێژه  
 بۆ جه ماوه ر بێ و سویدی لێوه رگرن و تیگه ن .
- 4- ئه وانه ی به وێژه وه خه ریکن پێویسته هه لۆیستیان  
 به رامبه ر جه ماوه ر هه لۆیستی فیرخوازانه بی ، رۆلی  
 رابه رایه تی نه لیزن ، ده بی له وانه وه فیژبن ،  
 تاقیکرنه وه و تیکۆشانیان به شیوه یه کی بالایی پر له  
 جوانکاری هونه ری دا برپژنه وه و پێشکه شی جه ماوه ری  
 بکه نه وه ، ناواخی به رهه مه کانیا ن گیروگرفته  
 سه ره کییه کانی کۆمه لگه بی .
- 5 - پێویسته وێژه دلروون بی ، تیشکینراوه ی لایه نی  
 رۆشه نی ژیا ن بی و باوه رپوون به پاشه رۆژ و له  
 کیاندا بچینی و هانی خه بات و شوێرش بدات .
- 6- هه لۆیستمان له به رابه ر وێژه ی کۆن چۆنه ،  
 به ته واوی به رپه رچییده یه وه یاخۆ ده بی لێی  
 وردبینه وه ؟ له راستیدا پێویسته له وێژه ی کۆن  
 بکۆلینه وه ، به مه به ستمی لێوه فیژبوون و رامالکرنی  
 پرلێک له نیوان وێژه ی کۆن و نوی تاوه کو وێژه ی  
 نویمان ره سه نایه تی بپاریزی و په یوه ندی به میژوی  
 نه ته وایه تیمانه وه نه بچکرێ ، نابی بیری که لانی  
 دی کۆپی بکه ی ن ، هه رچه نده له بواری ژیا ریدا  
 به پێشکه وتبن ، چونکی وێژه ده بی ره کی داگوتراوی  
 له خودی کۆمه لگه ی خۆیه وه بی ، پێویسته به رله وه ی  
 مل بنینه ده رزکرنی وێژه ی که لانی دی خه ریکی  
 ده رزکرنی وێژه ی که لی خۆمان بین .
- 7 - ده رباره ی گرفته کۆمه لایه تیه کان ، وێژه  
 پێویسته به ره نگاری نه زانین و پاشکه وتن و تیروانینی  
 ده ره به گانه و ناوچه په رستی و لوتبه رزی تایفه که ری  
 بیته وه ، داوای یه کسانێ ژن و پیاو بکات و ریگه بۆ  
 بیری دروستکاری کۆمه لگه ی نوی خوشکات ، ئه مه ش  
 یه که م ، به هه لته کاندنی تیگه و بۆچونی داگیرکاران

نووم به نیایی کردنی جه ماوهر به تیگه و بچونی کوومه لگه ی نوی که نامانجی شورشه ، نه ویش کوومه لگه یه که له سه ر بنچینه ی رزگارکردنی خاک و مروقی کوردستان له یه ک کاتدا .

۸- نابئ ویزه به کژ هه سستی ئاینی جه ماوهر دابچی ، به لکو ده بی ریژی بگری و هه سستی که ل نه روشینی ، گرفتگی وا نه خاته کوپری باسه وه که جه ماوهر ناتوانی ، خوی پیوه خه ریک کات ، ناشیی پیشینی نه وه بکات که نه ریتی باو ، به ره می هه زاران ساله به کوله مستیک ده روخی ، هه رچونیی نه مه نه وه ناگه یینی که ده بی ویزه له ناستی جه ماوهر دابمینی و به هه مان تیگه ده ربهرپری ، به لکو پیوسته به پیشیکه ویته وه ، به لام به شیوه یه ک جه ماوهر بتوانی بیگاته وه ، به و کوپره ی ویزه نمونه ی بالایی وا ده خاته روو که جه ماوهر ده یان کاته سه ره مه شق ، وه لی که ر زود رویی نه وا له که ل داده بری و ده که ویته هه لئیری نووره په ریژی . به کورتی پیوسته نه وه یه کی شورشگیژ ناراسته بکات ، ده مانه وی چه ک بی و له جه نگی جه ماوهر داهوکاریگی هینانه دی نامانجی رزگارخوازی نه ته وایه تی و مروقایه تی هاوولاتیانی کوردستان بی ، ناکری ویزه له نیوان که ل و نوژمنانی دا چه په ربی یاخو به ر پارسه نگ و له ننگه رکاری ، چونکی به رژه وه ندی جه ماوهر ته واو نژی به رژه ندی داکیرکاره ، بویه بواری ویزه ی نیمه ته نی لایه نگیری کردنی که ل و پشگیری گرفتگی هاوولاتیانی کوردستان و مافی نه ته وایه تی و کوومه لایه تی ره وایانه !!

چاپگه و بلاوگه ی

ئاگرئی

به هه موو نه م جوړه پیتانه ناماده ی چاپکردنی به ره مه کانتانه !!

نه کباتان

نه گه رده ته وی به ره مه که ت جوان و رازاوه بی .

هه ولیر

نه گه رده ته وی به ریک و پیکی نه و ده قه ی مه به سته بلاویکه یته وه .

ورمی

نه گه رده ته وی یارمه تی بو خوت ده ستخه یت و کوومه کی کوومیته ناشتی و پشگیری نیشتمانی کوردستان بکه یت دیاربه کر

نه گه ر نیازت وایه کاره که ت پاره یه کی زوری

تیته چئ

نه فرین

به قه وارهی جیا و به هه ر شیوه یه کی مه به ستان بی ، هه روو ها رازاندنه وه ی به رک نه خشه و وینه ی ره شی و سپی و ره نگی خوشنوسی . به هه مان شیوه به جوړه ها پیتی لاتینی ده توانن به ره مه کانتان به چاپگه بین !!

جگه له هه موو نه وانه

نه گه ر به ره مه که ت بو مندالانی کوردستان بی نیمه ناماده یین به شداریتان بکه یین و به خنراییی بوټانی چاپگه یین !!

بو پتر زانیاری به ناوونیشانی کوومپته ی ناشتی و پشگیری نیشتمانی کوردستان

په یوه ندی بکه ن ؟



ناوونیشانی نویی کوومپته ی ناشتی و پشگیری نیشتمانی کوردستان

KAPNK

P.O. POX . 533  
00101 HELSINKI  
FINLAND

سليمانى - هه وليز - نه نقه ره - نه سته نبول  
راپورت - په يامنيوي دلانپار

ريناس گه رمياني- نه ورؤز له  
گه رگوك نوؤ رؤز بوو !

تواناتوانا- گه رگوك  
سسه ره تاي ناوره گودنى راپه بين

حه سيب قه راداغي- هؤنراوه ي  
پرس و خوشه ويستى

فایلی

شاره گري  
گه رگوك ي

# داستانی ئاواره سه ر له دونراوه كان

ده لاین نه مه پلانکی تایبه تیه ، نامانجی نه وه یه پارچه یه ک له خاکی کوردستان له بوری رامیاریدا به خشکی دابپریت و بیته به شیک له خاکی عه ره ب ! به شیکی وا هیئده ی نه و کویته بیت که نه مریکا و خۆرئاوا له پیناویدا خۆبه کوشتبده ن ، وه ک نه ویش ده وله مه ند بی ، بابی نه وه نده ی هه بیت نه مریکا و خۆرئاوا خه ونی خۆشگوزد رانی خۆشخۆشی پیوه ببین «

دانیشتوانی که رکوک له دیوکیدا له ژیر زه بر وزه نگی رژی می فاشی و تۆقاندنی داموده زکا داپلۆسینه ره که ی به عس دان ، واینده چی نوای داگیرکرنه وه ی که رکوک ئاواره بوونی به شیکی زۆری دانیشتوانی ئیدی له شاره کانی تری نه و به شه ی کوردستاندا ، واته دیوه که ی تری هیلی ۳۶ دا له ژیر فشاری سه رله نوونان ، راوئان و باریناهاه مواردان ..... جیگه یداخه !

دانیشتوانی شاره کانی تری کوردستان سه رقالی ژبانی روژانه و ده رهئانی پارویی نانن له که روی نه ژده های حه و تسه ری بازارپی ره شوسپی ( له راستیدا بازارپی زه رلو و سه وز و شین و ..... هتد ) تاراده ی کیژبوون ، هیئدیکیش و افیزکراون به کویره ی بوچوونی ئاواره کانی که رکوک « هه ر که مژه بن » !!

له پاشماوه کاوله که ی حه سیب صالح و باله خانه ی نه منه سوره که ی شاری سلیمانی ، له چه ند ریزه نوکانیکدا له چه رگه ی شاری هه له ت و قوربانیدا !! به نیو ئاواره کانی که رکوکدا که رپم به ئارامیکه وه که له پاکی کیانی شه هیده نه مره که ی شاری بابه کوپه کوپه وه خواستبوومه وه کوپم بی ره خنه و گله یی و ئاوات و نامانج و شیعر و کوژانیه کانیا ن کرت . . . . .

ئازار و نه شکنجه ی دانیشتوانی شاری که رکوک دیرین له هه ربوو دیوی هیلی ۳۶ دا نمونه یه کی بیهاوتای کاره ساتی هاوولاتیانی کوردستانه ، چاوه یه کی نایابه بو لیوردبوونه و وانه فیژبوون ، پیوه ریکه بو پیوانی چه ندیه تی و چۆنیه تی دلسوزی بو نیشتمان و به ده نگه وه هاتنی مروقی کوکسه وته و لیقه وماو ، جیاکرده وه ی دروشم هه لده ر و قسه ی سه رزاره کی له هه سستی مروق په روه رانه .

هه رگیز جه ماوه ری کوردستان وه ک ئیمروی نووچاری رامیاری سه رلیشیوانندی هه لئه له تینه ر نه بووه ، به راستی ده بی زۆری بیر لیئکریته وه ، که لیک چاک هه لسه نگیندریت ، نه و باره ی ئیمرو کوردستانی تیگلاره راسته وخو نه نجامی رامیاری دووفاقه ی ده وله تانی خۆرئاوا و نه مریکایه ، که له سه ریکه وه ئوستی هاوولاتیانی کوردستان و له سه ریکی تریشه وه نوژمنی باوه کوشته ، له سه رئاستی کوردستاندا ، نه وان تورکیاشیان ده که ل هیزه کوردی و کوردستانییه کان به کژ یه کیداده که ن ، له لایه کیکه وه له سه رئاستی ناوچه یی هه ر به شیکی کوردستاندا جه ماوه ر ده ستخه رو ده که ن ، نه وه شیان بیگومان هه ر له رتی به کارهئانی پارت و گروهه که وره و کچکه کان .

گرنگ نه وه یه هاوولاتیانی کوردستان کوردستانیان له بیر بچیته وه خو نه که ر کوردستانیان له بیر نه چوووه وه له به ر که وره یی و فراوانی نه و ولاته نه وه هه ر نه بی پارچه یه کی هه ره گرنگی وه ک ناوچه کانی نه و دیوی هیلی ۳۶ له بیر بکه ن ! به لام نایا نه و خه یالپلاره تا چه ند بو نه مریکا و هیزه هاو په یمانه کانی ده چیته سه ر ؟ « خه لکی که رکوک و ناوچه کانی ده ره وه ی هیلی ۳۶

له و زیانه نیشتمانییه قه به یه ی له سه رمان ده که وی  
ئیو ره رانه رانی پارت و ریگراوه کان ، ئیو جه ماوه ری  
کوردستان ئایا له وه ده که ن کاتی زینانی بوونی پاروه  
نانیک ده گاته ئاستی سوتاندنی خه رمانیک ؟ هه موو  
ئه و بیژانه له سه رتارمایی ئه و دیواره دان کسه  
ناوی نرا وه هیلی ۳۶ !!

وشه کان تیکه ل به بوکه ل و سرپینه وه ی ئاره قه ی  
نیوچه وان ده بن ، باله خانه که بی ده رگا ، په نجه ره  
کانی به نایلون و کارتون ته خته و ته نه که گیراون ،  
زه وی و دالانیکی پیس و پوخل ، ناو له ته نه که و  
به رمیلدایه ، پیناچی زه ویه که کاشی کرابی . . .

- لیزه ده بین و ناروین !

وامزانی ئه و دایکه ئیزه ی پیخوشه ! ئیو بلین وایی  
نه که ریته وه که رکوک ؟

نواپی تیگه یستم هه ره شه له کوربه که نجه که ی  
ده کات .

- شیته بووی خارجی چی ! کورم خو دنیا هه روا  
نابی ماوه یه که و ده که ریته وه !

له هه موو شوینی جیمان ده بیته وه ته نی له هه ولیز و  
سلیمانی و دهوک و . . . . . که رکوک نه بی !!

ئه مه ی سه ره وه راستیه کی جه رگبره و دل  
ده نه نجنی ، ئاواره کان کی که رکوک له گشت شوینیگی

ئه و جیهانه جیگه یان ده بیته وه له که رکوک نه بی  
چونکی که رکوک له ژیرده سستی به عس و رژیمی فاشی

عیراقیدایه ، له شاره کان تری باشوری کوردستان ،  
له جیاتی ریژ و به تین کردنی هه سستی خوشه ویستی

نیشتمان و هیوای که رانه وه و رزگارکردنی شاره  
پر له خیزو بیزه که ی که رکوک و ته وای ئه و ناوچانه ی

تاوه کو نیسته له ژیرده سستی داکیرکارن ، خه لکی  
که رکوک مامه له ی که متر له میسریه کی عه ره بیان

ده که آدا ده کریت ! ئایاله روژانی رابروو که میسریه کان  
له گشت شوینیگدا لوتیان ده بو به لوتمانه وه ده مان ویرا

ئه وها به کالته پیکردنه وه بانگیان بکه بن « که ده ع »

ئه وشاره قاره مان و شه هیدی روژن ، هه ره له  
شه هید ئه نوه ره وه تاشه هید ئارام . . . . . که چی  
لیزه له هه ر روویه کدا منال پیر که نچ نیژ و می . له  
گشتیان ئاماده تر سیمای . . . . . مامه رپشه یه ، له نیو  
چه واناندا یه ک پرسیار ده خویندریته وه : ئه که ر مامه  
رپشه بمایه که رکوکیش هه روا ناوچه یه کی ژیرده سستی  
رژیمی به غذا با ! چیده کرد ؟؟ دلنیا نه فره تی له و  
پاروه نانه ده کرد له تورکیاوه له مستی منالانی باشوری  
کوردستانی ده نین ، له کاتیکدا ئه وی روژه ی چاویتیژی  
ده وله مه ندرتین باخه ل و که وره ترین و ملیوینترین  
باوه گورگورپی جیهانه ، شه رمی ده ستپانکردنه وه له  
به رده م ئه وانه و ئازاری منالانی کوردستان ، ئه و هینده  
غیره ته یان وه به رده دا له و دنیا بیته زه بیه یاخی بی  
ئه و هیله هه لته کینی که وه ک دیواریکی پولاین له نیوان  
کوره ینان و زکیرسی هه زاران هه زار له هاوولتینانی  
کوردستان ناوی نراوه هیلی ۳۶ ، روژانه له و دیویه وه  
تاوانباریکی وه ک سه دام په نجه ی هه ره شه ی له  
په نادا ده وه شیته ، مامه رپشه ی کورپی باوه گورگور  
خو ئه وه نده به خوئی راده په رمووی خوئی بکاته  
چیله دینامیتیک و دیواری ۳۶ ی نه فره ت هه لته کینی . . .  
له به رابه ره ره له ته نانیک که به تورکیا دا ده گاته وه  
باشوری کوردستان له شکری تورکیا خه رمانی جوتیاریکی  
کورد له باکوردا ده سوتینی . . . . ! کوردی هه موو جیهان  
به تایبه تی هاوولتینانی باشور ده بی بیده نگ بن ! به رابه ر  
هه ر چه ند نولاریک که به تورکیادا بگاته وه باشوری  
کوردستان ، تورکیا چه ند شار و گوند و مه زرا کاول  
ده کات ، کوردی هه موو جیهان و باشوریش ده بی  
بیده نگ بن !! به رابه ر هه ر فیزه یه ک کسه گوایه  
به ئازادی به خاکی تورکیادا به ره و باشوری کوردستان  
ده روین ، چه ند روژه کوردیک زیندانی ده کرین و چه ند  
زیندانییه ک هه لده واسرین . . . . کوردی هه موو جیهان ،  
به تایبه تی باشوری کوردستان ده بی بیده نگ بن !! ؟؟  
ئای له و باجه که وره و مه زن و جگه ربره ، ئای

- بیکاری ، سه ره رای نه وه سوکایه تی پیکرن !

- وه کو چی ؟

- له سلیمانی له به ر مناله وردکه هه لاتین !

یه کیان قسه که ی لیسه نده وه :

- له هه ولیر هه ر ته قینه وه یه ک ده بوو ده درایه پال

که رکوکیه کان ، له ویش ناویاننا بووین تی ئین تی !

- باشه ئایا نازانن نه مه هه مووی پیلانه و بو

ده رپه راندی ئیوه یه ، به ته وای نه ک هه ر ئاواره ی

که رکوک بن و به س ، ته واو نه ک هه ر له که رکوکتان

نوورخه نه وه به لکو کوردستان به ده ریشان که ن ،

نه و کاته هه لیه ته که له به ریکی که وره ده که وینه

ره وتی خه بات له پیناو نازادکردنی که رکوک و که رانه وه

بو ناوچه کانی که رمیان و . . . . . ؟

- نه ده هاتم به و کوردستانه بابه کورکورم به جینه

ده هیشت ، به لام له توانمدا نه مابوو ، هونراوه که ی

« کاک فه رهاد پیریالت » خویندوته وه ؟

- کامه ؟

- وانیش هه ر نیشتمانی خو مانه !

- به لئی . . . . . باسی نامه که ی خه سره وی براده ری

ده کات

- برای شیرینم ، خه سرو گیان

له نامه که تدا نوسیوته ، ده لئی :

نه مده توانی چیر له که رکوک بمینمه وه

کارکردنم قه ده غه بوو

نانخواردنم قه ده غه بوو

مانه وه م له مال قه ده غه بوو

پیاسه م ، هه ناسه م

هه موو شتیکم قه ده غه بوو

- که چی خو که رکوک نیشتمانی خوشمانه ، برای شیرینم

خو که رکوک نیشتمانی خوشمانه !

- به لئی . . . . . نه ی باشه لیزه چون ده ژین ؟

- کار ده که بن به و هیوایه ی رژی بیت و ده رچین و

رزگارمان بیت .

بیگومان نه خیر ، نه ی نیمرې بو وا ده متان ده چینه

هاوولاتیانی خوتان ؟

له هه ولیر که ره یه کیخ خه لکی که رکوک بی به TNT

بانگیده که نی ، به راستی کاره ساته ، نه که ر نه کرا

چه نگ له نیوان بوویه شی کوردستان سازنریت ، نه وا

با له نیوه ره به شیکدا بی نه که ر نه مه شیان نه لوا

نه وا له نیو نوپارتدا بیت ، که ر نه مه ش سه رینه گرت با

له نیو شماره کاندای بیت ، خو که ر نه مه ش هه ر نه کرا

با له نیوان که ره که کاندای بیت ، نه مه ش نه لوا نه وه

نوو کوردیش تیکبه ردرین هه ر باشه ! نه مه یه شیوه ی

بیرکردنه وه ی داکیرکارانه ، که به داخه وه هیندی هاوولاتی

ساویلکه که یا خو فروش و ناپاک ده یگرته به ر .

نامانچ هه ر نه وه یه که ر دانیشتویه کی شاری که رکوک

ناماده نه بی بگه رپته وه ژیر بالی به عس له که رکوکدا

بژیت ، خو نه که ر وه ک نیمرې له شماره کانی دی

کوردستانیش جیگه یان نه بیته وه نه وه ناچار به ره و

ده ره وه به ریده که ون ، زوربه ی کات به ره و تورکیا !

که نجان نه وانه ی برپرې ی پشتی هیزی پیشمه رگه ن ،

نه و بیر و دل و بازوانه ن چاویان برپوه ته رزگارکردنی

کوردستان یا هه ر پارچه یه کی دی وه ک که رکوک و

که رانه وه بو باوه شی زاینکه و ژینگه ی خویمان ، ناچار

له ژیرزه بری باری ناهه مواری نابوری و بیکاری و

بانگیشه ی ناوو ناوه توژه ی سوک به ره و هانده ران

ملده نین .

له نه نقه ره له خانویه کی سی ژوریدا ، کومه لئی ناواره ی

کورد سه ریان پیکه وه ناوه ، نه و لوانزه که سه ، هه شتیان

خه لکی که رکوکن ! که نجی تیکچه قیو ، هه رسی چارک

له ژوریکی بچوکدا ، دارودیواری ژوره که به شیوه یه کی

هه ره مه کی به چوره ها لاپه ره کوڤار و روژنامه

پوشراوه ، پیخه فی کوئی هه لاهه لا بووی که ده یانی وه ک

نه وانی تیدا خه وتوون و مالئاواییان کردووه .

به مه به ستیکه وه پرسیم :

- چی نیوه ی که یانده ئیژه ؟



شه رم له تاوانه کان بکات  
 نه ی شکینم !  
 نه که ر نامه م  
 سل له نویسه کان بکات  
 نه یدرپنم !  
 نه که ر شیعرم  
 رایسی له جوانیت بکات  
 نه یسوتینم !  
 به لام هه رگیز  
 ئاکره ی سوره ی بابه کورگور  
 بؤسه د هه ودای خوښه ویستیم  
 ناکورینم ، ناکورینم ، ناکورینم !!  
 نه وله ژیره وه ناوی خوئی نویسی « هیجری تاله بانى »  
 ، شیعره که ی کاک هیجیریم ده خوینده وه وتی :  
 - له ژماره ی هه فته ی یه که می مانگی حه وتی سالی  
 ۱۹۸۹ له هاوکاریدا بلوکرایه وه ، باوه ربکه له زور لاه  
 پیروزبایان لیکردم !  
 کاک هیجران به کورتی خوئی ناساند ، نوای چه ند سال  
 پیشمه رگایه تی و نواتر به شداری راپه رین و رووداوه  
 کانی نوای راپه رین ، نه وجا بوته ناواره یه کی که رکوکى  
 ، نواتر بوه به که ده ع و نه وجا به تی ئین تی ، ئیدی  
 کوردستانی جیهلاره ، نواچار وتی :  
 - پیاوه مووشتی قبول ده کات ته نی سوکایه تینه بی  
 به داخه وه بو نه و خه لکه !  
 لیم پرسى : چاوه ریت برپیت ؟  
 - به لی  
 به ره و کوئ ؟  
 - نه وروپا .  
 - نه ی که ر ده رباز نه بوویت ؟  
 - ده که رپمه وه .  
 - سوله یمانی ، دهوک یا هه ولیر ؟  
 - بؤ که رکوک ، بؤنا .... که رکوک !! که ر ژیانیشی تیدا  
 قه ده غه بی !! هه ر خوښه ویسته !!

- هه مان بار له نه سته مبول و به هه مان شیوه ش له  
 مؤسکۆ و که لی پایته ختی تردا ، سه دان لاه و خیزانی  
 کوردی که رکوک به رپوه ن !  
 - باشه که نیوه نه بن کی خه بات بؤ که رکوک ده کات ؟  
 کی که رکوک و که رمیان ده سینته وه !  
 - که رکوک ته نی هی که رکوکیه کان نییه ، با یه خ و  
 گرنگی که رکوک هه رلایه نی نابوری نییه و به س ، که رکوک  
 میژووه ، جوگرافیا یه ، پارچه یه که له کوردستان ، رابه ری  
 پارتیک له و به شه ی کوردستاندا ده لی : که رکوک دلی  
 کوردستانه ! دلش ژیرده سته ی به عسه ، خواره حکمات !!  
 راسته دلی کوردستانه به لام دانیشتوانی که رکوک خوینی  
 نه و دله ن نه دی چون ده هیلن نه و دله نه و هینده  
 خوینی له به ربروات ، له لایه ک سه دام سرنجی له به رناوه  
 له لایه کیکه شه وه نه وه تا هی خویمان به و شیوه یه  
 به هه ده ری ده دن ، باوه رپتی کار که یشتبووه نه وه ی  
 پیشه رمانه له سه ر ته له فزیون و له رایدیویشدا شتی  
 سه یروسه مه ره بدریته پال که رکوکى !!  
 - که ر نیسته هه وائل پیبگات په لاماری که رکوک  
 ده ده ریت و بؤ رزگارکردنی له چه نگ رژی می داگیرکار  
 ، هه لوستان چی ده بی ؟  
 - نه وه ناکه ن که ر بیان کردبایه ، نیمه نه ده که یشتینه  
 ئیره ، ده بیینی نا نه وانه هه موومان خه لکی که رکوک و  
 که رمیانین . . . . .  
 - جا چیت دیوه نه وناوه پرپه تی له خانو و ژوری نا وه ها  
 زوربه ی هه ره نوئی خه لکی که رکوک !  
 - باوه رپتی هیچشتی جی پله ق نه کردم ، نه ناواره  
 بوون ، نه نووری که رکوک ، له و کوردستانه له هه چ  
 شوینیکدا بم هه ر له باوه شی خاک و نیشتمانی دایک بووم  
 ، هه رچه نده که رکوک خوښه ویسته ، به راستی که ده ع  
 و تی ئین تی هه لاینیچام ، زورشت لام کوراون .  
 یه کیکیان ده فته ره که ی لیوه رگرم ، ده ستیکرده نویسن  
 ( خـــــــــــــــــامه )  
 نه که ر خامه م

# نه و روز له که رکوک نو روژ بوو!

دانیشتوانی نه م که ره که یان له مالوحوالی خویمان ده رکرو و به ره و چه مچه مال ناواره یان کردن . پینان ووتبوون برپون نه وه جه لال تاله بانی و مه سعود بارزانی چاوه رپتانن !

۲- له سینداره دانی ( ۲۸ ) لای خوینگه رمی کورد له که ره کی شوړیچه . له راپه رپندا نه و جیگه یه ناونیزا ( تابلوی شه هید ) لاشه ی نه و شه هیدانه به ده ست خاوه نه کانیاں نه درانه وه ، هه تا ئیستا که ش که س نه یزانی نه و شه هیدانه کی بوون ؟ نه وه نده نه بی هه موویان کوردبوون و جلوپه رکی کوردیان له به ردا بوو !!

۳- قه ده غه کرنی هاتووچو له ناو که ره که کورد نیشینه کاندایا پشکنینی ماله کانیاں هه موو روژیک .

۴- کرتتی ته واوی پیاو و لاوانی کورد نه وانه ی که ته مه نیان له نیوان ۱۶ تا ۶۰ سالیدا بوو ، به نیازی نه وه خه لکی داخله دلکی که رکوک چاوشکین بکات ، به مشیوه یه زیاتر له پانزده هه زار که س بیل کران و به ره و به نیدیخانه کانی « توپزاوا » بردران و هه نیدیکیشان له وانه کوشتن ، نه م باره هه تا شه وی ۱۸ / ۳ / ۱۹۹۱ به رده وامبوو . . . . . به لام که زاندرایا جه ماوه ری شماره کان و هیزی پیشمه رکه ی باشوری

له کاتیکدا که خه لکی قاره مانی باشوری کوردستان ، له سه ره تایی مانگی نازاری ۹۱ دا دژی داموده زکاری به عس راپه رپن که سه ره تاکه ی له رانییه وه ده سستیپکرد و به ره به ره به ره و شار و شاروچکه کانی کوردستان چوو و په ره یسه ند تا ته واوی شماره کانی سلیمانی و هه ولیر و دهوکی کرتته وه و نه وجا روویکرده شاری چه مچه مال و نه ویش له به عس و خوینمزه کانی که لی کورد پاککرایه وه .

هه رکه هه والی نه وه که یشت پیشمه رکه قاره مانه کانی که له که مان له چه مچه ماله وه خو ناماده ده که ن بو نه وه ی شماره ره نگزه رده که ی باوه گورگور ( که رکوک ) رزگار بکه ن ، عه لی کیمیاوی ده سستیکرد به توکانندی دانیشتوانی که رکوک ، وه ک سه گیهار په لاماری هه موو کوردیکی خو راکری که رکوکیدا و فه رمانی هه مایونی و نا به جیی دژی کورد ده رکرد ، به نیازی نه وه ی که س نه توانی به شداری له رزگار کرنی که رکوکدا بکات ، له و فرمانانه ی که بریاری پیدابوو نه مانه بوون :

۱- روخانندی ( ۸۰۰ ) خانویه ره ی عه ره سه ی - کاورباغی - نزیک فرپکه ی که رکوک ، کاولکردنی نه و ناوچه یه به س له به ر نه وه بوو که دانیشتوانی تاوانباربوون به وه که کورین !! له روژی ۱۶ / ۳ / ۱۹۹۱ دا

ئە و پیاوماقولانە بوون که پیش راپه رپن له سه ر  
حیسابی خوینی میلله تی کورد له شیراتۆن و میریدیانی  
به غذا ده یان خوارده وه و رایانده بوارد ، له کاتیگدا  
پیشمه رگه کوته کان و ئە و خه لکانه ی په یوه نیان  
به ریکخواه کانیانه وه هه بوو به و په رپی شه ره ف و  
له خوڤوربوویه وه له سه نکه ره کانی پیشه وه په لاماری  
نوژمنیان ده دا و راویان ده نان ، ئە وانه یدی خه ریکی  
راوړووتی خوڤیان بوون !

۲- به شیکی زۆر له خه لکی (عه رب و تورکمان) ی  
که رکوک ده ستیانکرد به تالانی ، به تایبه ت ئە وه موو  
ئە مبارانه ی ریی که رکوک و به غذا که له گشت چۆره  
که ره سه ته یه کی بوخته و پنیوست مشت بوون .

ئە وانه پیشه رمانه تالانی خوڤیان ده کرپوو (جنیق)  
یشیان به داموده زکاری به عس ده دا ، ده یانوت  
» ئە و هه موو شتانه یان حه شارداوه ، له خه لکیان  
شاردۆته وه ! ئیمه ش خه ریک بوو له برسانا ده مریدین «  
ئە مه شیان هه ر بۆ ئە وه بوو که کورده کان یا هیزی  
پیشمه رگه به ربه ستیان نه که ن .

۳- هه وئنه درا به هه موو لایه نه کان ، ئە و چه ک و  
ته قه مه نییه ی ده ستیه سه رداکیرا بگوازترینه وه بۆ  
قولایی ناوچه رزکارکراوه کان ، نوور له به ره ی چه نگ  
، بۆ ئە وه ی له پا شه رۆژدا سوودی لیۆه ربگیردیت .

۴- نه بوونی که سانیکی پسپۆر بۆ به کارهینانی چه که  
قورسه کان وه ک توپیفروپکه شکین و دژئاسمانی و  
جوژها چه کی تر ، تاراده یه ک هه ندی له لاه  
خوینگه رمه کانی که رکوک له و شوینانه ی پییان  
راسپیژدراوو به رامبه ر به نوژمن ده چه نگان و به دل  
و به گیان به رگریانده کرد .

ئە نجا له هه مووی سه یرتر هیندی خه لک بوون که  
به « لۆریه » وه هاتبوون ، هه ندیکیش چاوه رهانی ئە وه  
بوون ئە و دایه رانه ی ئۆتۆمییلی زۆریان تیدایه ، هیزی  
پیشمه رگه و خه لکی شوپشگیژی که رکوک له جاندرمه و  
فاشیه کانیاں پاک ده کرد وه ، ئە وانه یش له لواوه وه کو

کوردستان به گشتی راپه رپن و نایان نه وی جاریکی  
که به عس له کوردستان بمینی ، عه لی کیمیای و ده ستو  
په یوه نده کانی هه ر ئە و شه وه کارمیر هه شتی ئیواره  
له ترسی هیژشه که رمه که ی که لی کوردستان سواری  
هه لیکۆپته ر بوون و رایانکرد . له شه وی ۱۸-۱۹ / ۳ / ۹۱  
له کارمیر ( ۴ ) ی سه رله به یانی ته پلی سه رکه وتن و  
ده نگی ئازادی له جاده و شه قامی که ره که کانسی  
شوڕچه ، قادیسیه ، حورپه ، سه رکاریز ، سه رشه قام ،  
مه وله وی ، له تیفتاوا و ره شیناوا به رزبوه وه ، له  
رۆژی نوایدا واته ۱۹ / ۳ / ۱۹۹۱ ته وای شاری که رکوک  
له به عسی فاشی و داموده زگای سه گده می - سه دام -  
پاککرایه وه ، ته نیا ناوچه یه ک به ده ست سوپای عیراقی  
مابوه وه ، که له باکوری که رکوک ، نزیک فلکه ی - چوارپی -  
بیجی - تکریت - ، پینده کوتری - مه عسکه ر خالید -  
سه ریاژکه ی خالید . ئە وانیش وه کو که وره کانیاں هه ر  
له نووره وه ده وه رپن و شاری که رکوکیاں بوژنومان  
ده کرد ، کوپرانه توپیاں ده هاویشته نیۆ که ره که کورد  
نیشینه کانه وه و به رده وام فرۆجه نگیه کانیاں  
- هه لیکۆپته ر - به بی ده ستپارستن له خه لکی بیچه ک  
و بیلایه ن بوژنومانیان ده کرد .

کاتی هیزی پیشمه رگه ، که یشته که رکوک ئە وه موو  
دیلانیه ی که له پیش راپه رپنه وه هیژه کانی ده ولته ت  
ده سنگیریکربوون ، گوازتینه وه بۆ بیجی ، رومادی و  
به له د و هیندی شوینی دی .

بۆماوه ی ( ۹ ) رۆژ که رکوک له ژێرده سه لاتی به ره ی  
کوردستانی (عیراق) و هیزی پیشمه رگه ی کوردستاندا  
بوو ، به لام به داخه وه وه کو پنیوست ، نه توانرا  
کوئترۆل بکریت ، ئە وه ش ده که رپته وه بۆ ئە م خالانه ی  
خواره وه :

۱- هه ندی خه لکی نابه رهپرسیار که له وه و پیش پیشه یان  
لزی ، چه رده بی و تالانکرینی مالی خه لکی بوو ، ئە وانه  
هه رله و جاشه خوڤروشه بیویژدانانه بوون که ئە نفال و  
ویرانکرینی کوردستانیان له که ل که وره کانیاں نه نجامدا .

بابه تی تایبه تی

کران به هۆی ئه وه وه وه کورد ناسراو بوون .  
۴ - گرتن و بیسه روشوین کردنی زیاتر له ( ۲ )  
بووه زار که س له که رکوک .

۵ - ( تورکمان و عه ره ب ) ه کانی که رکوک و  
حویجه ، رومادی ، بیجی ، تکریت ، سامه را و موسل  
هه تا به غدایش به ته واوی له تالانی که کوکدا  
به شداریان کرد ، له به ر ئه وه ی عه لی کیمیای  
به مایکروپۆن له نیۆ شاری که رکوکدا بانگه وازی کردبوو  
« هه موو که س مافی هه یه به شداری له ( الغنائم )  
ده سته وته کان بکات ، چۆنیان ( الانفال ) بوچوه سه ر  
ئه مه شیان برده سه ر ، ئه وه تا هه تا نیسته ش خه لکی  
که رکوک و که رمیان له شاره کانی تری کوردستاندا  
ئاواره ن ، بۆیان نالوی بچنه وه ژێرده سستی رژیمی  
به عسی داگیرکار و ، ناتوانن بۆ که رکوک بگه رپنه وه .  
۶ - کوشتنیه کۆمه ل له نیۆ که رکوکدا به تایبه تی له  
نه خۆشخانه ی سه دام ، پتر له ۱۲۰ سه دویست که س  
کوژرا و بیسه روشوینکران .

۷ - له و تالانیانه عه لی کیمیای و ئه وانه ی ده وروپشتی  
به نیۆ که ره که کوردنشینه کاندایه سورانه وه و کامه  
شت زۆرباش و به نرخ بوایه بۆ خۆیان بوو ، یان ده یان  
برد دایه ره کانی ده وله تیان پێ ده کرده وه .

۸ - هه ر خۆیان پسوله ( وه ره قه ) یان بۆ لایه نگرانی  
( ره فقیق حیزبی ) خۆیان ده کرد ، برۆن ( ۱۰ ) مال  
له جیاتی ئه و شتانه ی به تالان چوون تالان بکه نه وه .

۹ - له پاشان ( عه ره ب و تورکمان ) ه کانی که رکوک  
وه ک به رزه بیانان بۆی ده رچوون و ده سته چه وه  
که ی خۆیان به سه ری کوردا - ساوی - واته سپریه وه  
، گوایه کورد تالانی کردوه و ئه ماره کان کشتیان له  
لایه ن کورده کانه وه تالانکراون .

به لی راسته فاشیه کانی به غدا ده توانن هه موو  
جوژه تومه ت و تاوان و خراپه کارییه ک بخه نه پال  
کورد و راپه رپنه جه ماوه ریبه پیرۆزه که ی به هاری  
۱۹۹۱ ، به لام ئیمه خه لکی به شه ره ف و راپه رپوی

پشیله دانوسابون و چاوه رپێ مشکی خۆیانان ده کرد ،  
کوئوپر ده چوونه نیۆ دایه ره کان و ئۆتۆمۆبیلیکیان چه تال  
ده کرد و به ره و شاره کانی تری کوردستان ده که رانه وه  
، بیگومان ده بوایه ئۆتۆمۆبیله که به باره وه بیه نه وه ، نوایی  
ئه وجا ( ناودیو ) ده کرا ! زۆری ئاوا بوون به ملیۆنێر و ،  
خه لکی دلسۆزیش یا شه هید بوون وه یا ئه وه تا ئه وه ی  
هه شیان بوو له ده ستیاندا ، نیسته چاوه رهوانی ده سستی  
خێرومه ندانن ، یا ئاواره و ده ره ده رن !؟

شه وی ۲۸ - ۲۹ / ۳ / ۱۹۹۱ نیستگه ی ده نگه ئه مریکا  
VoA ئه مه ی راکه یاند : « ئه مه ریکا و ولاتانی  
هاوپه یمانی به هیچ شیوه یه ک ده ستناخه نه نیۆ وه ی  
کاروباری نیۆه خۆی عیراق ، ئه وه ی له ویدا رووده ات  
مه سه له یه کی ناوخۆییه » ، ئه و وتاردانه روناکیکه سک  
بوو بۆ سه ر راپه رپن و گرفتی کورد و راپه رپنی  
عه ره به کانی عیراق دژی رژیمی سه دام ، ئه وه بوو له  
رۆژی ۲۹ / ۳ / ۱۹۹۱ له که رکوک ده سته کشانه وه کرا  
، له هه مان رۆژدا له کارمیری ( ۱۱ ) ی سه ر له به یانی  
سوپای عیراقی که یشته وه ئه و ناوه و که رکوکی  
داگیر کرده وه !!

لیزه دا به پێویستی ده زام باسی ئه و رووداوانه بکه م  
که نوای کشانه وه ی هیزی پێشمه رگه و به کری میلی  
هاتنه پێشه وه ، چی له نیۆ که رکوکدا روویدا ؟ ئه مانه ش  
وا له و خالانه دا کورت ده که مه وه :

۱ - روخاندنی ( ۱۵۰۰ ) هه زارو پینجسه د خانوو له  
که ره کی شوڕیجه .

۲ - روخاندنی که ره کی سه رشه قام به کشتی ، که  
نزیکه ی ( ۳۰۰ ) سیسه د مال ده بوو .

۳ - تالانکردنی ته واوی مال و سامانی ماله کورده کانی  
که رکوک له کشت که ره که کوردنشینه کاندایه شوڕیجه ،  
ره حیمناوا ، نیمام قاسم ، نازادی ، نیسکان ، ته په ی مه لا  
عه بولۆ ، حورپه ، له تیغناوا ، ره شیدناوا ، مه وله وی ،  
ماله کانی ربی ته رچل ( کامیش ) ه کان وه نه ندی مالی  
دی که له که ره که کانی ترده بوون ، ئه وانه یش تالانی

بابه تى تايبه تى

كه س بوو ، به لام له ویشدا پتر له نووه زار كه س  
بیسه روشونكران !!  
گرفتى ناواره كانى كه ركوك و كه رمیان دابین كردنى  
یارمه تى و كۆمه ك بۆ ئه وان ، ئه ركى نیشتمانى  
هه موو هاوولاتییه كى داسۆزه ، لیژه دا به خـۆم  
راده په رموم روو له هاوولاتیانی خۆم بکه م به تايبه تى  
په نابه رانى كوردله هه ر ولاتیكدا هه ن ، ده ستپیشكارى  
بکه ن و له ئه نجامدانى ئه ركى نیشتمانى سه رشانیان  
دریخی نه كـــــــه ن .

له كۆتایی ئه و باسه دا ئه م چه پكه وشه كوردیه  
ئازیزانه ده كه مه دیارى ناواره كانى كه ركوكى  
باوه كورپور و ئیوه ی به رپز :

« هه ولده ده یین ، هه ولده ده یین ، تاكو نه فه وتین  
نامانه وئ بژین بیئیش و بیکار

نایینه خۆراكى ده مى نوژمنى زۆردار

نه وته یا زیزى ره شه

بۆ ئیمه خوینی كه شه

هه ولده ده یین ، هه ولده ده یین ، تاكو نه فه وتین »

شانۆكه رى كۆتایی ده ره به ك

كه ركوك / ۱۹۷۰

۱۹۹۴/۳/۱ . ر . كه رمیانی

كوردستان ، خۆفروش و شره خۆز له یه كدى جیا  
ده كه یینه وه ، سه ره راپى ئه وه ش بویمان هه یه بپرسین ،  
باشه ئه كه ركورد ( بیئیزام ) بوو تالانى كرد ( كوردی  
به شه ره ف ده ستى ناچیته تالانكردنى هاوولاتیانی ) ئه ی  
حكومه تى عیراقى كه خۆیه خاوه ن ( نیزام ) و یاسا و  
هه موو ده وه له مه ندیه ك داده نئ بۆچی به و شـیوه  
ره سمیه بانگه وازى بۆ خه لكى تورك و عه ره به شره  
خۆره كانى كه ركوك و شوینانى دیش ده كرد ، بۆیان  
هه یه به دلئى خۆیان تالانى بکه ن و به پئویستیان ده زانى  
ته واوى داموده زكای ده ولت له وتالانییه به شداری  
بکه ن ؟؟ ئه نجا زۆرجار و ئیسته شى له كه ادابى كاتى  
سه دام له رادیوى به غداوه هه لده بزركینئ ، خه لكى  
راپه رپو به ( الغوغائین ) ناوده با ، به لام له و راستیانه ی  
باسكران دیاره به راست كئ گیزه شوینه .

با بیئنه وه سه ر ناواره بوون و ده ربه ده رى به ره و  
ئیزان و توركیا و سوریا . نوای ئه وه ی كه زانرا  
حیزبى به عس كاریكى زۆر نامه ردانه ی ده ره هه ق  
به دانیشتوانى كه ركوك ئه نجامداوه ، هه ره مووی  
تیکرا و به و په رپى له خۆ بوردنه وه ئه و مال و سامانه ی  
كه مابووی به جیهیشت ، ئه وه بو كۆره وه سئ ملیونییه  
كه روویدا ، خه لكى مرقفه ره رى جیهان به كشتى  
به ده نگمانه وه هاتن ، به تايبه تى هاوولاتیانی كوردستان  
ژێرده سته ی ئیزان و توركیا و سوریا ، هه لوستی پر  
له جوامیری وان هه رگیز ناییت له یاد بكریت ، كاتى  
ده ماندیت هه ربه كه و له مالى خۆیه وه خواردن و  
جلو به رکیان بۆ ده هینان .

نوای هه فته یه ك ناواره بوون مقومقوى وتووژ له نیوان  
به ره ی كوردستانى و رژیمی عیراقى بلاوبوه وه ، له  
راسیوى كه لى كوردستانه وه مام جه لال تاله بانى  
بانگه وازى هه موو كورده ناواره كانى كرد ، بگه رپنه وه  
بۆ جیورپى خۆیان ، ئه نجامى گفتوكۆ له كه ل رژیمی  
به عس به ردانى بیمه رچى ئه و خه لكه بوو كه پیش  
راپه رپن كیرابوون ، ئه ژماریان پتر له ۱۵ هه زار

هاوولاتیانی به رپز

كۆمه ك و یارمه تیتان بۆ كۆمیته ی ناشتى و  
پشگیری نیشتمانى كوردستان ، هۆیه كى  
كاریگه ره بۆ په ره پیدانى خه باتى نیشتمانى  
كوردستان

ده توانن بۆ ئه م ژماره بانگه ره وانى بکه ن

**KNPSC**

**PSP - 800024 - 12855719**

**HELSINKI - FINLAND**

# که رکوک سه ره تاس

## ئاواره کردنی راپه رین !

ئه و جاره ش و سه دان جاری تریش جه ماوه ر دیته وه مه میدان و سه دان و هه زاران سالی که ش مرؤف هه ر به نوای که یشته مه نزلی کوتابی راستیه کانه . بوئن وه ک تاکیکی ئه و کوئه لگه به رفراوان و پر له کیروگرفته ی کورستان زور روداو نیسته شی له که ل دابی ئالوزن .

یه ک له و رودانه ئه وه یه که نیسته به خوینه ری زاده که ینم :

له سه ره تاسی راپه رینه وه ئاکاداری زور که ینوبه ینی نیوان هیزه کانی به ره ی کورستانی و ئه و لایه نانه بووم که به خه باته وه خه ریکوون ، ئه و رۆژگاره پتر له شه ش سال بوو به و په ری شانازییه وه پیشمه رکه بووم و چه کم له شان بوو ، تا رۆژانی راپه رین و کوتابی روداوه کانی ئه و رۆژانه هه رگیز بو چرکه یه کیش بیرم له وه نه ده کرده وه رۆژی له رۆژان ده که مه ئه و برپاره ی نه ک هه رچه که کم داده نیم به لکو له خه باتدا له پیناو له دایکبوونی نیشتمانیک ، ده گوژمه وه بو خاکی ئاواره یی !؟

هه رچوینی، رۆژیک له رۆژانی راپه رین ساتیک له ساته له بیرنه کراوه کانی ئه و کاته بوو که به ره و که رکوک به ریکه وتین له کاتیکدا که جه ماوه ر له هه موولای که وه زه بری کوشنده ی له بوژمن دابوو .

له که ل کوئه لیک له هاورینیانی پیشمه رکه ، که کشتمان

که رکوک سه ره تا ئاواره کردنی راپه رین بوو ! به داخه وه هه تاوه کو نیسته زۆربه ی جه ماوه ر ئاکاداری ورد و برشتی روداوه کانی ئه و رۆژانه نییه ، ته نیا بو ئه وانه ی له نیو خودی روداو و جه رکه ی به سه رهاته کاندایه ئاماده بوون که موزور رۆیان تیدا ده کیژا هه تا نیسته ش زور به سه رهات هه یه بویمان روون نابیته وه . مرؤف کاتیکی بیر له و رۆژانه ده کاته وه میژووی رۆژ و روداو کاره ساته کانی بو ناچیته وه سه ریه ک ، زور له وانه ش تاوه کو نیمرؤ رۆلی کاریگه ریان لای جه ماوه ر نه زانراو و نه ناسراوه . بوئه پیش هه مووشتی ده مه وی به خوینه ری به رپز رابگه ینم : که له نویسی ئه م کورته میژووه ی راپه ریندا چه به ستی تایبه تی که سایه تی یا پارتیه تی و وه یاخو به ئامانجی تانه کرتن و که مکرینه وه له رۆلی ئه م یا ئه و پارتی ، یا ناپاکی دانه پال فلان و فیسار ده ستمنه داوه ته پینوس . یه که م له به ره وه ی نیسته خویم ئه وناوه م جیپه لوه په یوه ندی پارتیه تیم به هیچ لایه نیکه وه نیه ، بووه م ، دیاره هه رکه س له و کاته دا کاریکی ئه نجامدابی ئه وه ته نیا گوژرایه لی لپراسراوانی له خو به ره و ژه وده وه تر بووه ، نیسدی جه ماوه ر خوئی ده توانی داوا له و لپراسراوانه بکات و به لگه ی راستی برپار و هه لوئستیان روونکه نه وه .

که ر بیتو وه لومی ئه و پرسیارانه ش هه روا به شاراوه یی بمینیته وه ، وه ک زور جاری تر که له میژوودا روویداوه

برسى چه ند شهوخه و له چاو زراو به ولاوه كه هيزه  
 بچوكه كه ي خويمان بوو، كه سيكي دى ديارنه بوو!  
 كوا نه و جاماوه ره ي نويني په لاماریده دا و له هيچ  
 نه ده كه رايه وه؟ هيزه كاني پيشمه ركه له كين؟!  
 هه رچووني له زورگه كاني نه وناوه له سه ر كرده كان  
 خويمان شارده وه، ناماده بووين نوژمن بيته پيشه وه  
 ده ستيليكه ينه وه، نه و كاته وه كه له نوایش ده ركه وت  
 شه ش تانكي نوژمن كه له ريگه ي كه ركوكه وه  
 به ره و نه وناوه ده هاتن، نه مه هه موو هيزه كه ي  
 نوژمن بوو!!! له و كاته دا هيزيكي يه كيتي نيشتماني  
 به سه ركرديه تى كاك كووسره ت له وناوه په يداوون،  
 نوای گفتوگو، تيگه يشتين كه نه وانيش نيازى  
 به رگريكرديان هه يه. كاك كووسره ت (نيسته پله ي  
 سه روك وه زيراني هه ريمي كوردستاني باشورى له  
 نه ستودايه) پيشنيارى كرد، نيمه بمينيته وه و  
 به رگري بكه ين، هه روه ها هه واليدا كه نه ويش  
 ده چي هيزيكي كه وه ره تر ديني بول نه وه ي پيش به  
 هيزيشي نوژمن بگيرديت، تا نه و كاته پويسته هيزه  
 كه ي نيمه له وناوه دا خو قايم بكات، بووني هيزه كه ي  
 كاك كووسره ت له وناوه، پالپشتى برپارى مانه وه و  
 به رگريان كرت.

نيمه ش له چاوه رپي كه يشتتى نه و هيزه كه وره يه،  
 به بلاوى له زورگ و په نا كرده كاندا خويمان قايم كرد،  
 هينده ي پينه چوو، نوژمن كه وته توپبارانى نه وناوه  
 ، كوله ي توپه كاني ريك ده خسته وه نه و شوينانه ي  
 نيمه خويمان لي قايم كرده بوو، كه وتينه جيگوركي و  
 هه آسه نگانن، كه يشتينه نه وه به ره نگارى بوونه وه  
 به زيانى خويمان، مروف نايكري، كوردگوته ني «شه ري  
 خو ترين بكات»، به و هيوايه ي پالپشتيه ك په يداوه بي  
 برپارماندا مه ودايه كي ديش به ره وناوه بگه رپنه وه  
 ، له ثاني پاشه كشيذا نوای برپنى ماوه يه كي كه م و  
 ناوديووون له يه كوو كرولكه، نيمان كاك كووسره ت  
 به خو نه و هيزه ي كه له كه لي دابوو، برپتى بوو له

هيزيكي سه ره پارتى كومونيستى عراق بووين، نزيكى  
 كه ركوك بوينه وه، له چه ند لاوه هيزه كاني به ره ي  
 كوردستاني خويمان ناماده كرىوو په لامارى هيزى رژيمي  
 فاشى عراق بده ن، نه و جا بگه نه نيو شارى كه ركوك  
 نه ويش وه كه ته واوى نه و ناوچانه ي تى كوردستان  
 كه نه وساته نازابوون وسيه رى ره شه ترسى رژيمي  
 به عسيان له سه رنه مابوو، پاكبريته و رزگاربريتم، نه وه  
 بوو له ده ورويه رى شارى كه ركوك له لايه ن به ربرسيارى  
 هيزه كه مان (كاك - س) داوام ليكرا به كاريكي تايبه تى  
 به ره وه هه وليز بگه رپمه وه، به رله وه ناكادراووم كه چه ند  
 هاوپپيه كمان به نزيه وه خويمان كه ياندوته نيو شارى  
 كه ركوك، كاتى له هه وليز كه رامه وه نيدى كه ركوك  
 نازاد كرابوو، من بيزاوه ستان چوومه نيوشار، بول نه وه ي  
 به هاوپپياكانم رابگه م، له وي نه و باله خانه ي له ومه و  
 به ر باره كاي به عس بوو، نه و روژه هينده ي نارپيجى  
 و كوله ي به ركه وي بيوه كه لاوه، له به رده م  
 يمه نيكا كه هيشتا لاشه ي فاشيه كاني به عسى تيدا  
 كه وتبوو، له و باله خانه يه دا هاوپپكانم كرته وه، زور  
 سه يرم پيهات كه يه كه و بوو پينان گوتم هيزه كاني رژيم  
 خه ريكن كه ركوك بگرته وه!

راسيش كرتته وه ي كه ركوك بول رژيمي فاشى دياربوو  
 ته نيامه سه له ي كاته و به س، نه وه بوو نوای چه ند  
 روژ نازانديه يه كي ناسه قامگير و چاوه رپكردن . . . . .  
 كرتته وه ي كه ركوك بووه راستيه كي تال. هيزه كاني  
 به ره ي كوردستاني و هه رلايه نه كي تریش كه هه بوون  
 كه ركوكيان چول كرد، نيمه ش وه كه ده لين سايرى  
 نه وان! بيسه روشووني و نه بووني به رگريه كي ريكخراو  
 و گونجانى سه ربازي و پلانيكى كشتى بول په لاماردانى  
 نوژمن و ريگرتن له هاتنه پيشه وه ي، كرتته وه ي  
 كه ركوكى بول نوژمن هينده ي دى سانا كرد، له  
 كه رانه وه دا وه ختى نيمه كه ركوكمان جيپهالا تاوه كو  
 نه و ديو كرده كاني خوژه لاتى - پردى - يش كه سمان  
 نه بيت، له چه ند پيشمه ركه يه كي مانوو و كه نه فت و

« كاك كه ريم نه حمه د » له ويته . چوممه سه رو ،  
يه كسه ر لىواكه م پيژاكه ياند ، روتى هه ر نئسته  
بگه رپوه ، به لئيرسراوه كه تان بلر يارمه تى نيه !!  
پرسيم : چون ده بى ؟ له وه لامدا روتى : نه ، ده بى  
خوى تىگات !! ده موده ست كه رامه ود و هه واله كه م  
راكه ياند .

ليزه وه نيمه دنيا بووين نه م ماسته مود كى تىدايه \* ،  
كو بوينه وه برپارماندا به ره وه وليز بگه رپنه وه ، كه  
كه راپينه وه ، راستى وه ك ده لىن كه راپينه وه سه ر  
ساجى عه لى ، مالىكى چول و هول ، نه باره كا ماوه و  
نه دانىشتوانى شار ، كاتى نيمه كه يشتينه سه ر نه و  
ريگه لى له هه وليزه وه به ره و پيرمام ده چى له  
ريزى هه ره لىواوه لى نه و كاروانه بووين كه هه زاران  
هه زارى نه و خه لكه تىدا به رپوه بووين ، سه ربارو  
بنبار كوپته ريش له ناسمانه وه ده سترپزيان ده كرد ،  
لاماندا ريگه يه كى لاهه كى و به رد و هاوينه  
هه وارى پيرمام رويشتين ، ده بينين كاك كوئسره ت  
پيش نيمه وا له ويته ، باره كاشى داناوه !

لافاوى جه ماوه ر نه وه ستا تاوه كو له نيزانى كرد ،  
به لىواى سوراغى كه سوكار منيش به ره به ره  
رويشتم ، ده نگوپاس كه يشت كه نوژمن له كوئى  
شكاوه !! لىواى چه ند رورژيك لىواوه كه به ره به ره  
نيشته وه ، به ره وخوار بوومه وه ، نواتر هه ولدا  
بگه رپمه وه هه وليز ، ووتيان به بى ناسنامه ناتوانى  
ده ربجى ، ناسنامه لى براكه مم خسته باخه ل و  
سوارى نوتومويل بووم ، كه كه يشتينه كوئى له  
بنكه لى پشكتين نه م به رو نه وه به ر چه كدارى لىبوون ،  
لايه كى سه ربازانى رژيمى فاشى و لايه كه لى دى  
پيشمه ركه ، هه ر له و نوتومويله لى منى تىدا بوونو  
كه سيان راكيشا ده ره وه ، بردنيان نه وان لىواى  
كورديوون ، كه بى سه ربازانى نه چوبوونه پيش ، بيگومان  
منيش هه مان تاوان ده يگرتمه وه ، به لام به ناسنامه لى  
براكه م ده ربازبووم ، به ده سته خوم نه بوو رووم له و  
خه لكه كرد و پرسيم : نه دى خه و برا پيشمه رگانده

سى لاندكروزه ر له لايه كى ريگه دا وه ستاون ، نووياره  
لئيرسراوه كه مان چوه لاي و كه وتته دانوستاندى ،  
ديسا كاك كوئسره ت هه مان پيشنيارى كوئى خسته كوئى ،  
سوارى نوتومويله كانيان بوون و رويشتن ، نيمه ش ديسا  
له وناوه خومان قايم كرده وه ، هينده لى پينه چوو نووياره  
توپه كانى نوژمن كه وتته وه كوئى هه مان نه و شوپانه لى  
خومان تىدا هه شارداوو !! له سه ر ريگا كورديوونه وه و  
سوارى نوتومويل بووين و ماوه يه ك رويشتين نووياره  
ده بينين كاك كوئسره ت و براده رانى وا له ناقارى ريگه دا  
وه ستاون ، به راستى كه وتينه كومان ، له خى پرسينه وه  
ماناى چى نه و به نيمه ده لى ده چم هيزيكى تر بى  
پالپشتى نينم ، كه چى هه رچه ند هه نگوپك له يه كى  
نوورده كه وينه وه نوژمن ده ق نه و شوپانه ده داته  
به ر كه نيمه خومان لى هه شارداوه !! هه موو براده ران  
له سه ر نه وه سور بوون ده بى شتى له كوئى بى نيمه  
پيناكادارنين ، له نيوان كاك كوئسره ت هيزه كه لى نوژمن  
په يوه ندى هه بى ، به هوكى توكى به يه كه وه بوين ،  
بوويه سه رجه م هاوپپيان داوايان كرد ، سه ركرده لى  
هيزه كه مان براوات و نه و جاره يه كسه رداواى بيسيم  
بكات ، لئيرسراوه كه مان هه رچه ند به لايه وه كارىكى  
بيهوده بوو به لام كه لىتى هاوپپيان له سه ر نه و داوايه  
سورن ، چوه لايان و داواى له كاك كوئسره ت كرد  
هوكى توكى يه كه لى پيدا چونكى ده يه لى په يوه ندى  
به هاوپپيانه وه بكات ، به لام كاك كوئسره ت ، داواكه لى  
دايه لىواوه !! به بيانوى نه وه كه نه و ناميره تايبه تيه !!  
به ر پرسيارى هيزه كه مان لىواى ليم كرد ، به زوترين كات  
بگه رپمه وه هه وليز و داواى يارمه تى بكم ، به لىكو  
هيزيكى وا بگاته نه وناوه و بتوانى به ر به هيزيشى  
نوژمن بگريت ، سوارى نوتومويل بووم و به ره وه وليز  
نازوشتم ، تا كه يشمه باره كالى پارتى كومونىستى عراق  
، نه و رورژانه له باله خانه لى نه قابه لى كريكاران بوو ، كه  
ته ماشاده كه م ته نى لىواى ليه ، له لئيرسراوانم  
پرسى ، وه لىميان دايه وه ، فه رموو برپى سه ره وه



بابه تى تايبه تى

پرس و خوښه ويستی

حه سيب قه ره داخى

پرسيم نه رى خوښه ويستی مه عنای چى به !!

ده ریا ووتى : من و ماسى

خوښ ووتى : من و ناسو

خاکيش ووتى : من و شاره گى دار به روو

به نجه ی نه رمى هونه رمه ندی

ووتى من و ژئى که مانم

بولبول ووتى : من و خونچه و سروه ی به یان

شيعر ووتى من و گوزان و مام هيمن

من و کيش و سه رواى جوان

زاوا ووتى : من و نو بوبوك

کورديك له ولاره بانگى كرد . . . . . بيرت نه چى من و كه ركوك

####

پرسيم نه رى خوښه ويستی له كوږوه دى ؟

خواوه ند ووتى : نه وه ته نها كارى منه

لاوى ووتى : نه وه ره لياى كوشى ژنه

پنغه مبه ريك ووتى : ته نها له په ياما

جوتيار ووتى : له گه ل ه وه ل هوى سه رهوډا

زه حمه ت كيشى ووتى : ته نها به عاره قه ی نيو چاواندا

شاعير ووتى : له نه نديشه و له چامه وه

مه ی ديژ ووتى : ته نها له مه ی وچامه وه

شوانيك ووتى : له خه ونيكى ناسيڼه رى مولگه ی رانا

دايك ووتى : له پيوه پيچان وژانا

كورديك له ولاره بانگى كرد

مه يخه نه بازنه ی هه واركي بچوكه وه

راستت ده وى . . . . له شاره كه ی كه ركوكه وه

####

ويستم تنيگه م خوښه ويستی چه ندی جوانه ؟

( وه لى ) ووتى : بالآى ( شه م ) ه

( مه م ) يش ووتى . . . . ( زين ) وه رى گرته وه

به ژنى ( مه م ) ه

( خه ج ) يش ووتى : وه ك زامه كه ی ( سيامه نده ) ه

( مامه ياره ) ووتى : وه كو سه ركوزشته ی ( نوانزه سواره )

له لای حه زره تى ( مه وله وى ) يش

وه كوو چاوره شى لای ده وار

له لای منيش وه كوونوو خه مه قورسه كه م ( كه ژه ) و ( به هار )

كورديك بانگى به ختى كرد . . . . نه رى زوكه

له خوښه ويستی جوانتريش . . . . شاره گه رمه كه ی كه ركوكه !!

كاربان چيبه ؟ ووتيان نه مانه هه روا بى جوانى ليژه

دانراون ، هيچ ده سه لاتيكيان له ده سندانيبه !!

نه و جاره لوا جار بوو هه وليزم ديته وه . هه لداشته ی

ريگه ی هانده ران بووم .

\* نه و ماسته موه كى تيدايه . ووته به كى كورديه ، له هه لوښتيگدا به كاريت كاتى مرؤف له رووداويك به شك بى هه رچونيبى نواى چه ند روژ موه كه ناسكرابوو ، ده نگ و باسى په يوه ندى نيوان به ره ی كوردستانى ورژيمى عيراق بلاوبوه وه ، به لام پرسيارى سه ره كى لای من هه ر وه ك خوښمايه وه ، باشه نه كه ر گفتوكوله كوژى بوو بچى لنيان ده شارينه وه راستيان پينه ده كوتين ، بچى ده يان ويست له هيچوخوږايى به كوشتتمان بده ن ؟؟

خويښه رى شيږا

له بيرت بى نرخى نه م ژماريه كه مايه پاره كى ديارنه كراوه ده بيته يارمه تى و كوومه ك به ناواره كانى

كه ركوك

و

گه رسيان

له نيوه مان داوايه

دريځى نه كه ن

سوپاس

به ريوه به رايه تى كوميته ی ناشتى و پشگيرى نيشتمانى كوردستان

# هه یاسه له ته ورستان چباسه ؟

بیرسین ، باشه ته وانه وا که وتبونه گیانی یه کـدی که س نه بوو له یه کیانکاته وه ، بکه ویتته مابه ینه وه ؟

- ته وه نییه بۆ و باسده که م ، ته ی نه م ووت مه که ر هه رلای کیخوای گوندی گۆرین کوشتن شتیکی هیئنده که وره نه بی . . . . . وه کی بۆیان کیژامه وه له وهه راو هۆریا و یه کدی په لپه ل کردنه ، کیخوای گوندی له مالی خوئی ده رده په ری و به سه ر لاشاندا بازان داوی و هاوار ده کات . . . . . کورپنه ، کورپه کورپی چابن ، ده ستم دامینتان زه ران نه ده ن !

- ئی له مام کیخوای ، به خو لای کابرایه کی که م هوش بوه ، جا توخوا دلی چی ، که لاشه که وتته گۆری و خوین رزا و . . . . . ناخر پیم نالیی زه ره له وه زیتر ده بی چۆنی ، زیان له وه ی که وره تر ده بی چیبی . . . . .

« یه ک له براده ران ووتی ، خاره هه یاس وه لای دایه وه »

- رۆله هیساش نه و رۆژکاره ی نیمه چیتر بوو ته وه نزیکه ی مانکیکه تو نایستی ، ده لاین له سه ر پارچه زه ویه کی جه نگیکی نژواره ، پیاو زکی به خوئی ده سوتی له یه زندانی به زیاد بی کیخوایه کمان نییه ته وه نه ده ته زیه ته ی بداته به رخو و هاواریکمان بۆ بکات ، وای له و زه مانه ی تیکه وتین ، بیکیخوا خۆمان ؟!

- باشه خاره هه یاس ته دی ته وه ته و حکومه ته ی مه ، بۆ ته وه ی نییه کیخوایه تی مه شییه بکات ؟

ته سبیحه که ی خراپندوو ، ووتی :

- چه ند ده سال له مه و به ر له گوندیکی کوردستان ، دوویه ره باب له سه ر پارچه زه ویه کی گوندی لیان ده بی به هه راوهۆریا و بگره و به رده هه تا ناخیری سه ری ده کا به خه نجه ر له یه کدی وه شاندن ، له کوچه و کۆلان و گۆره پانی گوندی یه کدی که ل و پارچه ده که ن . . . . . براده ری پرسی : خاره هه یاس هه ر له سه ر پارچه زه ویه کی ؟

- نه و جا ته نکۆ کوپو راکرن ، ته من کوم بیستییه ولۆ بۆ ده کیژمه وه ، خو ته که ر شتی دیش هه بی به خودای نه ته وه ی لیم بیستوو و نه منیش ناگام لیه !

- ده فه رموو ؟

- له نوای شه ره خه نجه ریکی نژوار له کوچه و کۆلانه و گۆره پانی گوندی چه ند لاشه بینه ست و قـاچ ده که ونه گۆری !

- وای له وزیانه ، به خودای په نجه ی هه ر مروپه کی هه موو ته وجهیانه دینی ، خاره هه یاس کوشتن شتیکی زۆرگه وره یه . . . . .

- باوکی من چۆن که وره نییه ، ته وه مه که ر هه ر لای کیخوای ته وی گوندی . . . . . لۆ و باسده که م چه ند لاشه یه ک هیچ نه بی . . . . .

براده ریک ووتی :

- ته ری به راست خاره هه یاس خو نیمه له بیرمان چوو

- ئە و جا رۆلە بە ناشوكرى ناليم نيمه كوا كىخوامان هه يه؟  
 - ما خارە هه ياس ئە دى ئە و هه موو سە رۆك ومە رۆكە  
 چييه هه مانە ؟  
 - ئاخىر چاوى خارى نيكبە تى مە ئا لە وه يدايە ئە و  
 هه موو كىخوا و ميخوايه مان ، بە قسە ي تو سە رۆك و  
 مە رۆكە مان هە ن .  
 - ئوبار بە و ملە ي خارە هه ياس راست دە بيزى .  
 - كورپنە سە رۆك ، راستيه كە ي سە رە ك ، وشە يە كى  
 كوردى رە سنە ماناكە ي روون و ديارە ، سە رە ك ، يانى  
 سە رە ك ! ئە رى چ ماناى دى هە يە ؟  
 كۆرپى برادە ران ووتيان : نە مان بيستوه !  
 - هه رچۆنى ليكده يته وه لـ وه پترى ليئه لئاكرپندرى ،  
 سە رە ك ، يە ك - سە ر ، جا كە بوە نوو و سى خىرى پيوە  
 نامينى ، بويه ئە من دە ليم ، هه رچە ندە ئە و گوته يە ش  
 زۆركۆنە و ئيرپش كۆتاي سە دە ي بيستە مە و سە رنە مى  
 تە نور و ئاگردانى كازى و ديگى هە ليه ، وه لى هە رگيز  
 نووسە ر لە ديگە كى ناكولپن ، هە رگيز لە نوو هە لـ  
 راستيه ك دروست نابى .  
 - كە لە ن راستە :  
 - نوای كورپنە ئە من تى ناگە م هه رچى راست دە بيته وه  
 دە لى ئە من سە رۆك ، وه كى ووتم ، سە رە ك نە وه ك  
 سە رۆك ، سە رۆك هە لە يە ، لە وه گە رچى و شە كە ش  
 بە راستى نازانن ، شتىكى دى هە يە و زانستيش پالپشتى  
 دە كا ، ئە و يش ئە وه يە ، سە رە ك ئە و كە سە يە ، كە  
 مە شيە ، ئە نگو بلين ، كە ل ، نە تە وه ، چين لـ  
 ژيرده سته بى و چه وساندنه وه و داگيركردن رزكار دە گات  
 ، لە نە هامە تى دە پياريزى . . . . .  
 - ئە تو بللى لە قوناغە كى دە بيا بە ره و قوناغە كى دى .  
 - ئاى دە م خۆش ، ئە ما ئە وانە ي مە هە تا ئيسته  
 هە نگاوه كى واين بە و كە لە نە هاويشتووہ ، كە چى  
 دە بى پيشيان بلين سە رۆك ! ئە من تيناگە م ئە وانە  
 نە زانن ياخۆ هە موو ئە و خە لكە بە نە زانن دە زانن !

زۆر چاكە ، بە قسە ي خويان ، يانى سە رۆك ، باشە  
 ئە دى كە ركارپكى وامان بۆيكە ن دە بى داواى چى  
 بكە ن ؟  
 - خارە هه ياس خوام دە كرد ئە وان شتىكى واين لە  
 دە سته هات بابە ئە و جا چۆنيان ئارە زويا وامان بانگ  
 دە كردنى !  
 - ئاخىر نە لە دە ستيان ناى ، خو ئە وه ماوه ي چل  
 ساليكە نە هە ر هە نگاويكيان پيهه لئە ناوين ، بە لى  
 توشى نە هامە تيه كى كە زره يان كرووين ، ئە نگو لى  
 من مە لىن ئوخواى بلين ، ئە وى خە لك پييده لىن  
 شە رپى براى كۆزى و برادە رانى كۆميتە جە نكى كورد  
 كوردى دە لىنى ، ئە كە ر نە كبە تيو نە هامە تى نە بى چييه ؟  
 كۆرپى برادە ران ئيكرا ووتيان :  
 - بە خوداى بابە جە نكى كورد كورد نە هامە تيه كە ،  
 لى كە وره تر نييه !  
 - لە كورتى بييرپنە وه ، ئە و مە شيە ي مە ، بييسە ره كە  
 ، ئە وه ي هە يە هە رئاوى لە خو دە نى ئارە زوى خويى ،  
 ئە ما ئە وانە ئە وه زيرنين ، لە ريبە رى پارت يـ  
 پيشره وى پارت يا ريكخراوياى پيگوترى .  
 - خارە هه ياس سويند بە يە زدان ، بە و قسە ي  
 لوايت ، دە لىن كورد سى مليونه ، بيستونـمليون و  
 نوسە دهە زارو نوسە تو نە وه تو ئويان دە بنە نوژمنت ؟  
 برادە رى ووتى :  
 - خارە هه ياس خو بە خوداى ئە و برادە ره راست  
 دە كات ، چونكى واى ليها تووه جارئ هيشتا گفە و بقە ي  
 فير نە بون ، داواى سە ره كايە تى دە كە ن ؟  
 خارە هه ياس تە سبيحە كە ي خرم كرده وه ، فە رموى :  
 - ئاكام لييه بە تاييه تى ئە وانە ي ئە وروپا خوا دە ست  
 بە بالى ئە و مە شيە هە ژارو قۆرپە سە رو داگيركراو  
 و دابە شكراو و ژيرده سته ي نيمه وه بگرى ئە وه موو  
 سە ره كە ي بۆ بچيته وه ، دە بى ولاتە كە ي چۆل كات !!  
 دە رابن ! با ئيره چۆل كە ين هە تا ليمان پە يدانە بوون !

# قاتوقرئ رو شنبیرئ !!



« به هؤی مه رامه که سایبه تیه کانه وه ، زیاده رؤیی به سه ر بیرکردنه وه و ده ربرپندا زاله »  
 رؤشنبیرئ کورد وه کهه ر تاکیکی کومه لگه ی کورده واری په روه رده ی نه و ته شقه کومه لایه تیه - رامیاریه یه که ئیمرپ له کوردستاندا له ئارادایه ، نه و باره ی که هه موو لایه کمان زورچاک ده زانین به ره می داکیرکردنه نه ک پرؤسه ی به ره و پیشه وه چوونی کومه لگه ی کوردستان له چوارچیوه ی سنوریکی دیارکراوی کوردستانی سه ربه خو ، بویه هه رکام له رؤشنبیرانی کورد بگریت له وه ناترازی تاکیک له و هه زاران تاکانه بیته که له ژئرباری کرانی ره وتی کومه لایه تی و رامیاری کوردستاندا ده رون و سایکولؤژیته تی تاسه ر مؤخی ئیسقان نه گورایی .

هه لبه ته دیاره نه و ته شقه به وهینده ی هه لگری لایه نی نه ری پرؤسه کومه لایه تیه - رامیاری + رؤشنبیرئ - سایکولؤژیته یه ، به و هینده ش هه لگری لایه نی نه ری

هه مان نه و پرؤسیسه یه .  
 پیوستی سه ره کی نه م قوتناغه نه مه ده سه پینی رؤشنبیرئ کورد ، له و رواله ته نه ریبانه ی سایکولؤژیته تیان سواغداوه خوئی ئازادکات و خلت و خاشی سه دان ساله ی داکیرکردن و ژه نگی رؤشنبیرئ بیگانه که میشکیان که فمالکرووه بیشورینی و ده رونی خوئی پاک بکاته وه ، به بی هه لنانی نه م هه نگاهه ئیدی باسی یه کگرتن و به یه کبوون هه رچی له بازنه ی نه و مانا و ده ربرپنانه دا ده سورپته وه ده بیته جوینه وه و کا به بادان ، له نویسنی دیکه شمدا باسی نه وه م کرووه و وتومه :

رؤشنبیرئ راسته قینه ، هونه رمه ندی راسته قینه ، ته لیسمی کیانی نیشتمان و هاوولاتیانی خوئیانن ، تا نه وکیانه یه کنه گری هه رکیز گۆرانکاری رامیاری نایته دی پیوسته نه مه ش بوویاره که مه وه : مه به ست له

وشه ی ده روه ست

که له وشه و زاروه ی وا به رچاوده که ون که سنوره کان ده شکین و به ره و ناسوی فراوان له شه قه ی بالده دن ، بیگومان نه و رواله ته دلخوشاره ، به لام هیشتاش نه و ئالوکۆپیه له سنوریکه دیارکراودیه ، له نه ژماریکه دیارکراوی کۆمه له وشه یه ک پتر تپیه ری نه کرهوه ، پیوستی به فراوان کردن و لپترکرن هه یه ، لیره دا بۆ نمونه وتمان - کرن - نه مان ووت - کرن - ده له و باوه ره دام پیوسته له لادانی نه و پیتی - د - زۆر له خه لکی سلیمانی و ده وروبه ری نازاتر بین ، هه رجۆره وشه یه کی به - کرن - کۆتایی دی ئیدی به - کرن - بنوسری یاوه ک زۆر زمانی تر بنوسریت و نه خویندریته وه ، باسکرن ، ماچکرن ، سه وداکرن . . . . . هتد ، زۆر دیارده و نمونه ی وا هه ن .

وه لئ بۆ نه وه ی نه م جۆره باس و بۆچوانه به پراکتیکی بکه ونه کار و پیوسته وه ک له ده ره وه ی کوردستان چاپه مه نی به چه ند شیوه پیتی نوسین هه یه له نیو کوردستانیشدا نه م جۆره چاپه مه نیانه بینه باو و بخرینه که ر ، تاوه کو بکریت روشنبیری کورد له ئاسۆیه کی فراوانتر و قولتر له یه کدی بگات ، له راستیشدا نه نجامدانی نه م هه نگاهه ، نه رکی نیشتمانی هه ر روشنبیریکی داسۆزه ، پیوسته له خۆمانه وه ده ستپیکه یین ، نه وه ی لاتینی نازانی فیری بی بتوانی تیکستی کرمانجی بخوته وه و بنوسی ، نه م هه نگاهه زۆره هه ن ده یکه یه پیوستیه کی چاولینه پۆشراو :

- تاوه کو روشنبیرانی کورد بتوانن به یه که وه به زاری جیاجیا گفتوگۆبکه ن ، هه رنه بی له یه کدی بگه ن ، به راستی بزانه باسی چی ده که ن .

- هیئانه کایه وه ی لیزنه یه ک که بتوانی سه ره رشتی بلۆکرنه وه ی هه موو نه و به ره مانه بگات که سودی به ره و پیشقه چوونی سه ره می روشنبیری کوردیان تیدایه .

- پیوسته لیزنه زمانیکی وا له کاربینی ، روشنبیرانی

یه کگرتن نه وه نییه هه موو بیینه یه ک ئایدۆلۆژی و بیروباوه ر ، به لکو مه به ست له یه کگرتن نه وه یه ، به گیانی نیشتمانی کوردستانی بیریکه یه وه هه لۆیست بگرین .

روشنبیری کورد به ره می ، لیکداچران و ژێرده سته کردنی کوردستان و په روه رده ی سنور په رستیه ، به مانایه کی تر په روه رده ی باوه ری بون به عیراقی ، ئیزانی ، تورکیایی و سوریاپییه ، پتر له وه ی به ره می باوه ر بوون به کوردستانه .

له هه ر یه ک له و به شانهدا به ره می پارت و ریکخراویکی رامیاری خاوه ن ئایدۆلۆژیایه که ریگه ی نه وه ی نادا وه ک خاوه ن نیشتمان - کوردستانی - بیر بکاته وه ، به لکو به پیچه وانه وه ده یه وه ی روشنبیری و روشنبیری ته نی و به ته نیا راژه ی پارته که ی یا ریکخراوه که ی بگات ، ده رچوون له و سنوره ، ده بیته هه ی نیو زرانن ، راوانان ، سه ره له نووانان ، ده ره ده رکردن و تیرۆر ، زۆریه ی جاریش نه م باره ناوه مواره روشنبیری ده کاته ده سته لای نه م یا نه و نه ندامی رابه رایه تی نه و پارت یا نه م ریکخراو .

به پیی وابه سته بوونی ناوچه که ری و بنه ماله یی نه م ریکخراو و پارتانه ش ، روشنبیری کورد له کۆتاییدا ده بیته به ره می که زۆروکه م بریتیه له ره نگدانه وه ی به رژه وه ندی ته سکی ناوچه که ری و بنه ماله یی نه م یا نه و رابه ر ، که وا له خۆیان که یشتوون بیروباوه ر و بۆچونیان ده ره کاته و هیچ بیروباوه رێک نییه قه ره له قه ره ی بدات .

روشنبیری کورد کۆیله ی نه هه ر ته نیا نه و جفرانه یه که باسمان کردن ، سنور ، پارت ، ئایدۆلۆژیا ، ناوچه که ری ، چونکی نه م جفرانه سه ره م بوچاری به کۆیله بوونی نه و « زار » هه ی ده که ن که ده وروبه ریکی زۆر ته سک پییده ناخافن ، له زاری نیو مالمیک ، یا ناوچه یه ک تپیه ر ناکات ، تارپاده یه ک زۆریه ی هه ره زۆری روشنبیرانی کورد له و باره ویکه وتوون ، بۆیه ده بینین له نوسینی ئیسته دا

ژانی که لیش چیرۆکیکی به ناوده نگی به شه کوردستانی به خورتی لکیندراو به عیراقه وه یه ، وه لی به داخه وه نمونه یه کی لاسایی که ره وه یه ، بیری سه ره کی نه و چیرۆکه له فلیمیکی سینه مایی هونه رمه ندی ناسراو شارلی شاپلن وه رکیراوه ، که له بیسته کانی نه م سه ده وه چیرۆکه ، نه مجۆره کارانه به هیچجۆریک رازه ی رۆشنییری کوردناکه ن ، له وچۆره نمونه به داخه وه له بواری رۆشنییری کوردیدا که منین .

بیگومان ته ریب ده که ل بلاوکردنه وه به پیتی لاتینی پیوسته که له تیکستی زۆری سۆرانیش به تاییه تی نه وه ی سه ره ویزه ی منالانه به پیتی لاتینی بلا ویکرینه وه ، له سه رووی هه موو نه وانه وه کوڤاریکی کرمانجی - سۆرانی به پیتی لاتینی کاریکه چه نده ی زوو ده ستیییکی هیشتا دره نکه .

به لی ناکری ریکخراوه کانی کوردستان ، یه کبگرن ، که ر نه ندامانی نه م ریکخراوانه نه زانن نه وه یه ککرته له سه رچییه ؟ بنچینه و بیری تیوری که یه چییه ؟ کاریکی بوورله دیمکراتیه ت و پیشه که وختخواریه که ریبت و رابه رانی چه ند پارت و ریکخراویک له دایشتیکی به یه که وه ی چه ند کاژمیریدا ، نوای کفتوگۆیه کی نیوه کرمانجی و نیوه سۆرانی شلوشوق که خوشیان به باشی تیناکه ن باس له چییه وه یه ، بریارپک بدنه که چه ماوه ری فره فراوانی کوردستان ناتوانی لیتینگات و بیخوینیه وه .

رۆشنییری کورد له سه رخیزان ، نیازیان وایه له و رۆ به نووه رۆلیکی کرنگ له پرۆیسه ی داهااتوی رامیاری ، کۆمه لایه تی ، کلتوری و سایکۆلۆژی کوردستاندا بلین ، له راستیشدا نه وان له هه ر یه کیکی دی بۆ نه وکاره شیا و گونجاوترن ، چونکی دیاره که سانی نیشتمانپه روه ر که له سه رناستی نیشتمانی کوردستان بیری بکه نه وه ، کیروکرفتی که متریان له نیواندایه ، تا خه لکانی سه ر به پارت و ریکخراوی جیا جیا ، بۆیه نه و داوایه به ر له هه ر که سیک

هه موولایه ک به ئاسانی تیبگه ن ، بۆ ئاسانکردنی تیگه یشتن له و تیکستانه فه رهه نکۆک وه ک پاشکۆی نه م به ره مانه بیته ناماده کرن .

نه رکی به ها و کرانی نه م پرۆیسه یه که وتۆته نه ستوی ته واوی رۆشنییری کورد ، به تاییه تی له هه رنووه به شه لکیندراوه که ی ئیزان و عیراقدا ، به تاییه تی تریش به شه کوردستانی لکیندراو به عیراقه وه ، که زۆریه ی هه ره زۆری لیتراتوره و تیکستی نه و سه رده مه مان و هی پیش نه و سه رده مه شمان به و شیوه پیتته نوسراوه که به نه لف و بی ی عه ره بی ناسراوه و له راستیشدا وانیه .

که وتته وه ی نه و نه رکه وه نه ستوی رۆشنییری نه و نووه به شه ، نووه ی زۆرکرنگ پشگیری ده که ن ، یه که م : له و نووه به شه دا ماوه یه کی زۆره زمانی کوردی زمانی نوسین و هینبوونه ، نووه م تا راده یه کی زۆر له وشه ی بیگانه پاک بویه ، شیوه یه کی ستاناردی به خوه گرتوه .

لیزه دا به پیوستی ده زانم بلیم : نه م پرۆیسه یه ده بی له سه ر بنه مایه کی پته وی ره خنه ی زانستیانه وه ده سته کاربی ، نه مه ره چاویکات ، که پیوست نییه هه رچ هه ن و نین به تیبی لاتینی رینوسکرین ، هه روه هه به پیچه وانه وه ش ، به لام به لایکه مه وه به ره مه شاکاره کان وین کو به تاییه تی روویگه شی به ره می کلتوری نزیکه ی نووسه د تا سیسه د سالی رابردوه بگریته وه ، له ته ک نه و به ره مه هه ره نوپانه ی که به ره می ئیرۆن .

لیزه دا مه به سستی سه ره کی من نه وه یه بلیم : نه و ده قانه ی کاریان له سه ر ده کری پیوسته له ناستیکدا بن که پله ی رۆشنییری رووه وه وراز هه لده کشین ، شتی ده خه نه سه ر بیری رۆشنییری کوردستانی ، لاساکارنن و نوپخوانن ، بۆ نمونه ، نه که رچی « زانا که ل » به به ره میکی شاکاری نه و سه ده یه ناسراوه ، نه که رچی نوسه ره که ی که سیکی له بواری رۆشنییری کوردا له باشور و خۆره لاتا کوردستانی به ناوده نکه و

وشه ی ده روه ست

پیده گوئی، ئە وان خوشیان خۆیان بە رۆم دە ناسین ، که وشه یه کی نزیکه ی رۆم ی کوردیه ، ئە وه گرفت نییه ، ناویکی بیانیه ، ئە که ر نوسه ریکی کورد شاره زاشی نه بی، هینده ی ره خنه نایه ته سه ر ، به لām ( بی رومتن ) که راستیه که ی ئاوه هایه ( بی رومه تن ) زاراه ی پیچه وانه ی یا به رابه ری ئە و ( به رومه ت ) یا ( رومه تمه ند ) ه ، له زاری سۆرانی به رابه ره که ی - بیئابو - ده گرپته وه ، که له زاری سۆرانیدا باوه و ، پتر زه نگیکی فارسی هه یه تا کوردی ، رومه تمه ند ، ب رومه ت ، بی رومه ت ، که حاجی قادری کوئی ، کوئی - بی رومه ت - ی له کارهیناوه وه ک له و جیگه یه دا پیوستی کرپوه ، بوه به ( بی رومه تن ) ، که کوردی بیغه لوغه شه و محه کی پیناری ، که چی به چوار که له نوسه ر که هه ر یه که و جیگه ی تاییه تی خۆی له بواری بزوتته وه ی رۆشنییری کوردا هه یه ، ئە و جا ناچنه وه سه ری !! سه یره !!

له راستیشدا چسه یر نییه ! چونکی خه باتی ناوچه که ری و وێژه ی ناوچه که ری و زاری ناوچه که ری زāl وای له وانه کرپوه ، نه توانن ئاسۆی بیریان به هینده ی نیشتمان فراوان بکه ن ، به لی ئە مه راستیه راستیه کی تال ، له که ل ئە وه ی حاجی قادری کوئی ماوه یه کی زۆر له باکوری کوردستان و له ئە سته مبولیش هه ر له که ل کوردی باکوردا تیکه لوی بووه ، جگه له وه ی حاجی قادری کوئی ته واو له سه رئاستی نیشتمان - کوردستان - بییری کرپوته وه ، له سه رده می ئە ودا کوردستان وه ک ئیرپێ چه ند به شیک نه بوو ، به لکو ته نی نوویه شی سنور و الابووه ، ئە ویش شیعره کانی خۆی ئاراسته ی هه مو هاوولاتیانی کوردستان کردووه ، ئە وجا ئە و چوار که له نوسه ره بیریان بۆ ئە وه نه چوووه ، که له شاعیریکی ئاوا مه زن ، ده شی له زۆر شویندا وه ک که ره سته ی شیعره ی وشه ی کرمانجی به کارهینابی !!

ده که وپته ئە ستوی که سانی نیشتمانیه روه ر .

کوئی ئە م کورته باسه به نمونه یه ک نوایی نینم ، نمونه یه ک له چۆنییه تی بیرکردنه وه ی رۆشنییری ناوچه که ری ، بۆ ئە وه ی یارمه تی خوینته ر بدات و بۆی رونکاته وه ، بیرته سکی ناوچه که ر چچۆره به هه له داچون و چۆن بیناکایی ده سه پینی و هۆشیاری نواده خا .

به چوار نوسه ری کورد به لām ناوچه که ر ، تا سه ر نیک سنوری ده سترکد په رست ، چوار مامۆستا چه نده ی رپزیان لنین که مه و چه نده ی گله بی و گازنده یان لیکه ین سه د ئە وه نده ی دی که ره که ، چونکی نه وه یه ک سه رتاپا نه وه یه ک هه ر نه بی له و به شه ی کوردستاندا له ژیرکاریگه ری نوسین و وتاری ئە وانه دابوو ، چۆنیشیان بویستایه ئاویان په روه رده ده کرد ، وه لی به داخه وه !

کاک سه ردارمیران و کاک که ریم شاره زا ، لیکولینه وه ، مامۆستا مه سعود محه مه د پیداجونه وه ، مامۆستا مه لا موحه مه دی مه لا که ریم به روارکردن - ی ، دیوانی شاعیری هه ره ناواری کورد حاجی قادری کوئی یان وه ئە ستۆ کرتوه ! ئە وجا هه موویان له پال ئە م لیره دا :

سی قه بیله حه قیر و ( بی رومتن )

کورد و رۆم و یه هودی کومراهن

ده نوسن : ئە م به یته له تیکسته که ی گوئاری ( رۆژی کورد = رۆژکورد ) ژماره ( ۲ ) داهه یه نووسیمان وه ، به لām رسته ی ناو نوو که وانه که مان بۆ ساغ نه کرایه وه ، وه ک خۆی نووسیمان وه ، وشه ی ( لۆم ) به یتی پاشه وه شمان له م تیکسته وه رگرت ، له ده سنوسه ئە سله که دا ( قه ومی ) بوو . لام وایه وشه ی ( رۆم ) له م به یته و له به یتی پاشه وه شدا له راستیدا ( لۆم ) بی چونکه هیچ به لگه یه ک نی یه بۆ به راورد کردنی ( رۆم ) که واته ( عوسمانی ) به کورد و جوی ئە وه سه رده مه . . . هتد . جاری ده بی بلیم ، رۆم ، ده شی مه به ست له رۆمی بی که به ئینگیزی جیسی ، به زمانی سلاقی - چیکان - ی

وشه ی ده روه ست

ئه مه یه ئاکامی بیر کردنه وه ی ته سک و وابه سته به سنوره ده سترکروو نا نیشتمانییه کان ، که تاوه کو ئیمرۆ به لای زۆر که سه وه پیروژن (۱)

## په راویز

۱- دیوانی حاجی قاسری کوئی . لاپه ره ۲۶۴ - ۲۶۵ .  
لیزه دا به پیوستی ده زانم ده رباره ی ئه و نوونیوه  
نیزه ی نوای ئه وه ش :

جینگه نه ی ئیزه باووودی که رن  
هه روه کو ئومی ئیمه ده ربه ده رن  
ئه و رایه ده ربرم :

وشه ی - جینگه نه - لیزه دا چ مانایه کی لیوه ده ست  
نایه ، نوورنییه ئه م وشه یه له راستیدا ، یه ک له و چه ند  
ناوانه بی که - رومی - پیده ناسری ، جییس - چیکان -  
چونکه دیاره لیزه دا به راوردی له نیوان - ئومی ئیمه  
واته ئومی کوردستان ( قه ره ج و ئوم ) - و لایه نیکی  
تره که ده بی وه ک ئومی ئیمه بن ناویشان جینگه نه بی  
جینگه نه ش ناوی هیچ نه ته وه و که مه نه ته وه و خیل  
و ئه تینیک نییه ، حاجی قادر نوورنییه لیزه دا مه به ستی  
- چیکان - بی ، واته ئه و نوونیوه نیزه ده بی به مشیوه  
بنوسریت :

چیکانی نیزه باووودی که رن  
هه روه کو ئومی ئیمه ده ربه ده رن  
یاخۆ :

چیکه نی ئیزه باووودی که رن  
هه روه کو ئومی ئیمه ده ربه ده رن

له راستیشدا هه ر چیکانه کانن وه ک ئومی خوومان  
ده ربه ده رن و هه ر رۆژه له جینگه یه ک لیی هه لده دن .

۱۹۹۴

مۆسکۆ

کردبوو ، دیاره ئیمه ش سایری ئه وان ناوه رۆکی بانگه وازه  
که مان په سه ند کردو له نامه یه کدا به رپوه به رایه تی  
کۆمیته لایه نی ده سپیشکاری ئاکادارکرده وه ، به لام  
هه روه ک وترا هه لگیرسانی ئه وچه نگه بوه هۆی ده ست و  
بردکردن له نارندنی بانگه وازه که بۆ رادیوی ده نگی  
ئه مریکا - پشکا کوردی ، جگه له وه ش پیش ئه وه ی  
به لگه نامه ی بانگه وازه که ئه و ده قه بگریته که مه به ست  
بوو ، هه له بجه کوئاریکی ئیسلامی سه ربه خوویه له لایه ن  
یه کیتی ئیسلامی کوردی له ئه سکه نده نافیا ده رده چی  
به شیوه یه کی وای بلوکرده بوو ، که ئه وان ی ئاکاداری  
به رایه نین واتیگه ن ئه و ده سپیشکارییه له وان وه یه و  
هی ئه وان ، به ومه رامه ره نگیکی ئیسلامی چاکخواری  
تییه لسون ! ئه م کاره له نییه تپاکی پتوه دیارنییه ، جگه  
له وه ی که وترا ( به ناوی راویژکاریتی ئاینی و به نیوی  
دیمکراسیتی مرؤف ئۆستانه ) مانای ئه وه نییه لیزه دا  
مه به ست ته نیا ئیسلامه و به س ، تا لایه نه ئیسلامیه کان  
ئه وه به مولکی خویمان تیگه ن ، له ریگه ی خپچوخوار  
هه ولده ن ده ستیه سه ردا بگرن ، ئاشکرایه له کوردستان  
چه ندین دینی له ئیسلام له پیشتره ن ، دینی ره سه نی  
هاوولاتیانی کوردستانن له وان یه زیدی ، مه سیحی . . هند  
، هه موو دینیکیش هاوولاست پرۆزی لیده کیری .

له به ر رۆشنایی ئه م روونکردنه وان ی سه ره وه ، ئیمه  
نوویاره بانگی هاوولاتیانی خیرخواو خواوه ن هه لویت  
ده که یه ، بۆسه رخستنی ( بانگه وازیک له بیرکه ره وه کانی  
کورد له هه موو جیهاندا بۆ سه رکرده نیشتمان په روه ره  
نه ته وه بیه کان - ئاینیه کان و سیکولاریسته کانی  
کوردستان ) بۆداریژتتی ( په یمانامه ی نیشتمانی سه په نته )  
، پشگیری خویمان به ئیمزاکردنی لیستی بانگه وازه که  
ده ربرن .

بژی کوردستان !

به رپوه به رایه تی

کۆمیته ی ناشتی و پشگیری نیشتمانی کوردستان

۱۹۹۴/۶/۲۰



# 2 بىرە ۋە رەس ۋە چەند ديارىيە ك !

-1-

يۇكۆسلافيە كان دە لېن :

« چاۋ ھە موو شىنك دە بىنيت ، تە نيا خۇي نە يىت ! »  
 ھە روەك رۇژانى رابروو زە ر دە خە نە بە سە ر لىۋە  
 كانىيە ۋە بوۋەلە گە ل يە كە يە كە ي ھاۋرپپىانى پە يمانگە كە دا  
 دە لوا ۋ كە لىكىش پىدە كە نى ، ھاۋرپپىاكانى بە تامە  
 زۇپپىە ۋە گوپپان بۇ ھە ل دە خست ، ھە ندىكىش سە رگە رمى  
 باۋە شى كچانى پە يمانگە بوون ، بە ھە زارە ھا خە ون ۋ  
 خە يال . . . ! بالە فرپپان دە كرد . . . سە رسامپىك كە  
 زۇر سە مە ر بوو ، ھە رگىز چاۋە رپى نە دە كرا ، ھە والى  
 خۇكوشتنى { كارزان } بوو ، كارزانى مرؤف ، كارزانى  
 ھە زارە ھا ئومىد ۋە ھىوا ، كارزانى پە پوله ئاسا ، كە  
 ماننووبوونى ئە م رۇژگارە ي بە لە شە ۋە بوو ، لە ھە ژانىكى  
 كياتىدا كە وتە بە ربارى ئە ۋ ھە ل ۋ بىرىنكى رە شى قە بە  
 بە رگە رووى كرت ۋ جە ستە ي كرده تافگە يە كى كپ ۋ  
 پىدە نگ . . . ! كارزان لە نازارى ۹۲ دا چاۋە پرلە ھىواكانى  
 لىكنا . . . خۇشە ۋىستى تە ۋاوى خۇپنكارانى پە يمانگە  
 بوو ھە روەك مامۇستايان ۋ ھاۋرپپىانى گە ۋاھىيان بۇ  
 دە دا ، پاشە رۇژىكى چاك چاۋە رپى دە كرد نە ك مە رگ .  
 چچاى ئە ۋە ي قوتايىە كى بە توانا ۋ بلىمە تى پە يمانگە ي  
 ھونە رە جوانە كانى سلىمانى بوو ، لە پۇلى چۋارە مى شانۇدا  
 لە بە شى دە رھىناندا دە يخوئند ، بە شدارى نمايشى پتر

لە بىست شانۇگە رى كىبوو ، لە چە ندىن رۇژنامە ۋ  
 كۇقاردا چىرۇك ۋ شانۇگە رى ۋ شىعرى بە ر دە ست  
 خۇپنە ران خراون .

كارزان عوسمان قە رە داغى ھاۋرپپە كى ئازىزو  
 خۇشە ۋىستى گشت ئە دىب ۋ نوسە رانى كوردستان  
 بوو ، بۇيە ھە ر لە چلە ي كۇچىدا كۇرپكى ماتە مى ۋ  
 رىژلپپانپان لە ھۇلى ئە دىيانى سلىمانى بۇ سازدا ،  
 بە دە يان نوسە ر ۋ شاعىر بە شداريان تىدا كرد ، لە  
 كۇتايى كۇرپە كە دا شاعىرى لاومە مە د عومە ر عوسمان  
 وتى : مخابن كارزان بىرىنكى بىپھە توانە ۋا بە دللى  
 ھاۋرپپانىيە ۋە .

كارزان ھاۋرپپە كى نىك ۋ ئازىزى من بوو ، نوو رۇژ  
 بە ر لە كۇچىۋايدا لە باخى كشتى سلىمانىدا ئە ۋكۇپلە  
 شىعرە ي كە لە ۱۹۹۱/۸/۳ دا نوسىبوى بە ديارى بۇ  
 نوسىمە ۋە .

« تۆ كە بە نمە بارانى خوا تە رنە بىت

چ دە رىبە ستى فرمىسكى منى

ھۆرە ش پۇشى سە رىگى كى چۇل

بۇ كوى ئە رپى . . .

نپا بۇمان بۇتە

بىبابنىكى پرلە لم ۋ خۇل »

هه ركه س كه نيشتمان جيئيلئى وه ك يادگار زورشت له  
دلدا هه لده گريئ ، شتى تريش ده خاته هه بـگه ي  
غه رييه وه ، له نيؤ ئه وانـه دا شت هه يه ده خريته  
هه بگه ي غه رييه وه به لام جيگه ي هه ر هه بگه ي  
دلله ، له هه بگه ي غه رييه من و دلله غه رييه كه مدا  
هؤنراوه ي زور هه ن ، وه ك نياري بؤيان نوسيومه وه ،  
منيش ده يانكه م به نياري بؤ نيوه ي هاورپياني غه رييه !

### بیرچوونه وه !

تۆستونئيك بووى

ته لي كاره باي نيگاكانى من به بالاته وه  
رايه ل بووى هه واي پاك و بيگه ردى  
ئاسمانى نيوان چاو و دل ده بوو  
به نيؤ قه ديه وه له تر دانه كه ي  
مه ست بوونى شيعرى خؤم راكرتبوو  
كه شه و دا ئه هات

كه په رده ي ره ش و تاريكى چاوى خه والوى ئه وان  
دا ئه درانه وه

نوو پرؤجيكته ر له روخسارته وه

تيشكيان ئه هاويشت

وه كو نوو نه خؤش له كرانه تاي سه ره مه ركا بن

هئلنجيان ئه داو ئه رشانه وه

سه ر زه مينه كه ي وشكى ده رونم ته رو لينج ده بوو

مؤخى توپه ل بووى نيوان بؤشايى ئيسقانه كانم

هيشتا وه ك به فرى باريوى سه ره پووى

مردوو وه هابوون

نه ئه توانه وه

سه ر زه مينئى بوو

به روويه ريه وه تۆستونئيك بووى

راكري دل بووى

ئه كه ر ئه وساته بمرديتايه

نووته ي موسيقياي په ژاره ي دلّم

ده كوژايه وه و

له ليڊان ئه كه وت

بريا ئه وساته بمرديتايه

ئاخ بؤ نه مردى !

بيينه ئيستا

له سه ر زه مينئى لافاوى خوئين و ته قينه وه دا

ته لي رايه ل بوو به نيؤ قولايى

ده ماره كانى

ده ست و ميشكمدا

پساوه و

ئيتـر

قه له مى نوسين

له نيؤ باوه شى

سارد و

رچيوى ده ست و په نجه ما

سسـته و

مه ر كه ب وشك بؤته وه

دلؤ په ي شيعر

نا بارئته سه ر

په ره ي

ده فته رى

ژيانى بؤشى ته نيايمه وه

بيوره نه ك تۆ خؤم بيرچؤته وه .

١٩٨٦ كوندى مالومه

### هاناس به ر مردن

مانگ هه لئى و له دلئى تاريكا ئه سوتئى

لاپه ره نـاواره کان

سه راپای بیډه نگی و بیډه نگی کیانیکه  
نیژدای گۆږکی بیډینه؟!

چی یه و ناوازی بینازی که رووی من  
وه ک هه وای ژه نگ کرتووی شمشالی شوانیکه  
خنکاووی بوکه لی خاکیکی خوینینه؟!  
بیډه نگیم رۆمانی ملیونان قسه بوو  
پر که رمه و پر له ره و هازه بوو

نه بیسترا و نا بیستری؟

بیډه نگیم سه وزایی سروشت و

شینایی ناسمانی که ردوونه

سورایی روخساری خویناوی شه هیده و

ژیله موی پاشماوه ی شه ری به د

قاوه بی و هه نگوینی چاوانته و

نه بینرا و نا بینری؟

ویلم که

بۆ مه رگی شاعیری خه م مه خۆ

که عمری جوانی توئی به خت کرد

له پیناو نیمه نی شیعریکدا

ویلم که وا جیهان له منی نامۆ رانه کا

تۆش له من رابکه و جیمیله

له هه موو زه مان و شوپینیکدا

قورسای زه ویان نایه سه ر

ئه م گیانه لاوازه و نه مردم

مؤرفینی په ژاره ی ناهاستی مه سیحیان

رشته ناو گوینگرتن له م هه موو

ناوازه و

نه مردم

سه دان جار به خاچی تاوانا داکوترام

که چی نه مردم

بۆ ئه زمون له بنکه ی ئه تۆما ته قینرام

سه یره هه ر نه مردم

به لام ناخ هه زاران ئه فسوس و مخابن

ئه و تاکه چرایه و له پشتی که لاره ی که سانی ئه م دئی یه  
بیهوده به ده سستی له رزۆکی خواوه ندیک هه لبووه  
مانگ هه لدئی و له دلی تاریکا ئه سوتی؟

هه ناسه ی ئه م شه وه ی دیهاتیش

ئه سستیږه ن به ده وریا ده جمین و

بیهوده ش تریفه ی جالبویان

له باوه ش کرتووه

مردووه کان رۆږ هانا بۆ مانگ و خوا ئه به ن

بۆ بمرین ؟ بۆ بمرین ؟

ئه وه تا ئه بینین روئشنایت ره نگیه و

شه وانه ئه بیته تارای سه وز

کۆ و گیای باخچه کان ئه ی پۆشن

بۆ بمرین ئه ی خواوه ند فرمیستک بارانه و

رۆژانه ئه بیته جۆکه له و

غه ریزه ی زیندووه کان ئه ی نووشن

که ئه مرین تریفه ی مانگه شه و

ئه ی تاقه چراکه ی ئه م گونده

تۆش له که ل ئیمه دا بۆ نامریت؟!

لوا ی ئیمه ناخر چون دلت دیت

بۆ سیمای په ژاره ی که لاره بروانیت؟!

که ئه مرین ئه ی خواوه ند

ناخر چون هه یکه لی مه زنیت

له یه کتر ناترازی و نا که ویت

شه و و رۆږ ئه م هه موو تاوانی کوشتنه ئه بینیت

ناخر چون خۆت له سه ر برپیره ی پشتی خۆت رانه کریت؟!

چون نامریت؟!

کوندی مالومه ۱۹۸۶

## مردنی ده نگ و ره نگ

ناخ چی یه ئه م ده نگه ، ئه م ره نگه که بوونی

ئه وا ئیسته له سیننه مدا

زایه له یه که کپ بووه .

روژی دی ئه م گیانه پر ده نگ و ره نگه

بمریت و چاوانی لیک بنی

به هیزی لیدانی شنه ی با

له که نار حه سره ت و له بنار دوریا

بمریت و چاوانی لیک بنی

ئه مرین و جیهانیش هه روه کو نه بوونی وه هایه

بویه جی ی خه م نی یه

نازاین ته ماشای قه شه نگی سروشت و

کوی کرتن له م هه موو ئاوازه ته لیسمه

هوی چی یه ؟

۱۹۸۶

کره ی که رمای ئه و هاوینه ش هه لی کرد

دیسا وه ک پار چاو له ریگای پاییزم

بیکی عمری چاوه رانیم سه ری کرد

نا ئومیدی مه زه ی لیوی ئازیزم

۱۹۸۶

شه وان بیده م ته ره بووی نیوئاسمانه

ئه ستیره کان ده ژمیرم و خه وم نایه ت

وه ک په پوله بوووی جوانی ئه سویتیم

خۆدی رووی تو له سپیده م هه لئایه ت

، ۱۹۸۶

شارباژیر - گوندی که ره دی ۱۹۸۵/۵/۷

## نسی

ئه مه من نیم که - نسی - که م

به بناری ئه و له شه دا په خش بووه

ئه وه سییه ری هه وریکه

له نیوان خۆر و زه وی دا

دروست

بوینی ئه و هاژینی ده نگه ی له که روومه وه دای له رووت

قامکی حه زی له سه ر لیوت تره کان .

## فاتیح عیزه دین

### ئا گادارییه ک بوهاوولاتیان له ده رو نیوه ی کوردستاندا

تکایه هه رکه سیک به ناوی کۆمیته وه په یوه ندیتان پیوه ده کات بوگفتوگۆ یا کوکردنه وه ی یارمه تی وکۆمه ک ، داوای

ناسنامه ( هویه ) ی تاییه تی کۆمه تی ناشتی و پشگیری نیشتمانی لیبکه ن ، له کاتکیدا ناسنامه ی تاییه تی کۆمیته ی

نه بی ، نه مافی ئه وه ی هه یه به ناوی کۆمیته وه بدوی نه کۆمه ک و یارمه تی به ناوی کۆمیته وه کۆمکاته وه ،

به رێوه به رایه تی کۆمیته له گوتار و هه لسوکه وتی ئه وانه بیبه ریه !

سوپاس

به رێوه به رایه تی

کۆمیته ی ناشتی و پشگیری نیشتمانی کوردستان

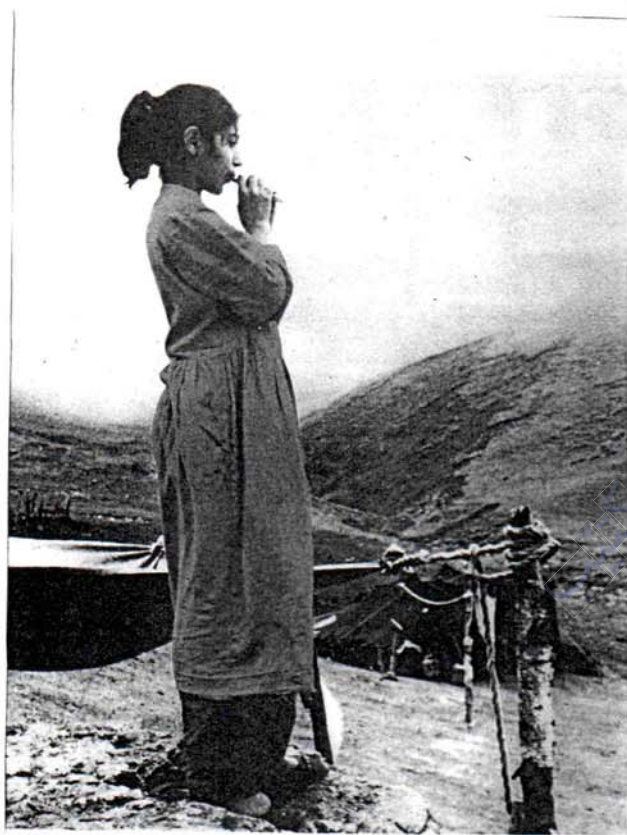
# سێرانه ك زبۆ به كو

بۆ ئیمه ی هاوولاتیانی کوردستان له دایکبوون ره خسانیکی هه روا ئاسان نییه ، جا چجای مرین و مالتاوی کردنی یه کجاره کی نه وه هه ر خۆی کاره ساته . به لام به داخه وه له و باره وه نه ماده یه کی بیسنوری خۆه لئه تاندمان هه یه ، بۆنمونه ده ئیم :

لواى کاره ساته که ی هه کارى ، سیاسه تمه دارى کورد ناملیکه یه کی چه ند لاپه ره یی ده رباره ی رووداوه که ره شکرده وه ، له نووتوی نه و به یتو بالۆزانه ی بۆ نه وه ی نوێ هۆنیوووه وه نه وه بو که گوايه « لواى ماوه یه کی که م برینه کان سارپۆبوون » جا نه وه ی نه زانی نه و برینه چۆن بوون و چی بوون ره نگه سوک و ئاسان نه مه ی به سه ردا تپیه ری ، وه لى نه وانه ی نه ختی سه ره ده ر له کاراندا ده که ن ، ده زانن نه ک شوینی برینه هه روا به شه ورپۆزیک پر نایته وه به لکو هه لکه وتته وه ی نوو سه رکرده ی سه ربارى وه کو شه هیدان دکتۆر خالد سه عید و عه لى عه سکه ری ، نه ک هه ر به سالیك و لوان و به لکو مه که ره له سه ده یه کدا بۆ نه ته وه یه کی وه ک ئیمه ی ژێرده سته ته نی جار ی بره خسی ! که نه وه ده ئیم چه به ستم له یاد کردنه وه ی چه نگى کورد کورد و براکوژی نییه ، به لکو ته نی ده مه وئ به خوینه ر بلیم مرۆفی بلیمه ت له هه موو بواریکدا ده که نه و هه لکه وتتی هه روا هاسان نیه ، هیوادارم چیدی به و جۆره قسانه خۆ هه لئه خه له تین . هه تا گۆنای بۆ کورد

وه ک ریژسیپۆر و کارمه ند یکی سینه ما یی له دایکبوو وه کی ده لاین به رد شه قبوو ! گۆنای روداوکی هه ره به رچاوی نه م سه ده یه ی نیشتمانی کوردستان بوو ، ده بین چه نده ناچارین ! هه ر که باسی هونه ری سینه ما یی کورد بکریت ناچارین به ره هه موو که س ناوی گۆنای بین ، نوابه لواى مالتاوی یه کجاره کی گۆنای کومه لى رسته ی له بابته تی هه مان بالۆره ی رامیارستی کوردمان خوینده وه ، هه ر یه که و له شوینی خۆیه وه برپاریدا که جیگه ی گۆنای ئیدی چۆل نییه ، له کاتیکدا هیشتا چله ی گۆنای تپیه ری نه کردبوو ، له و رۆ به لواوه ده بـی نه و جۆره رووداوانه بینه په ند و پیوسته له ومیژوووه پر له قوربانیه فیژبین ، که جیگه ی سه رکرده ی رامیاری ، سه ربارى ، فره زانای ، هونه ری . . . . . هتد ، هیند به ئاسانی بۆ ئیمه پر نایته وه . کاشکی من هه له ده بووم نه وای به پینچه وانه وه بیرده که نه وه ، راست ! ناوده نگى هیچ که سایه تپیه کی رامیاری و سه ربارى و بگره هونه ری کورد له جیهاندا به ناوده نگى به ربارى گۆنای به راورد ناکریت . بۆیه ده بینن ئیمرۆ خه لکی جیهان له ئاستی هونه ری گۆناوه چاوه رپى به ره مه ی نوێ سینه ما ی کوردين ، هه رفلیمیکی کوردی له و ئاسته دابه زى نه ک ته نیا زیان له خۆی نه وانه ده دا که ره نجی ده که لدا ده کیشن به لکو زیانیکی

فلمی سینه مایی « سترانه ک ژبۆ به کۆ » به چاکی ره وشێ پر نازاری هاوولاتیانی کوردستان دیارده کات ، له کوردستانی دابه شکراو داگیرکراودا ، خه لکی بیانی زۆر لایه نی ئه و ژبانه تفتوتاله ده بینن ، له ویدا هونه رمه ند پرۆسه ی ده ربه ده ربوونی هاوولاتیانی کوردستان له زید و ژینگه ی خوێان به چاکی پیشان ده دا ، ئه و فلیمه که له ولاتی ئه رمینیا وینه ی گیراوه تاراده یه کی هونه ری به رز وینه کانی جوان و کاریگه رن جگه له وه ی هونه رمه ندانی ئه کتکار کوردن و بیسا دیالوکی فلیمه که ش به زمانی کوردی یه .



بیگومان فلمی « سترانه ک ژبۆ به کۆ » که مو کورێ تیدایه ، وه لێ وه ک هه نکاوێکی نوێ و هه ئسانه وه ی قوئناغی نوای کۆنای ، به کارێکی سه رکه وتوی سینه مایی کوردستانی داده ندریت ، ئیمه ی هاوولاتیانی کوردستان له سینه ماکارانمان هیشتاش کاری پر مه زنترو کاریگه رتر داخووزین ، بۆ کاک نيزامه دین ناریج ، هاوکارانیشی سه رکه وتن و هه نکاوی خورتـر .

مه زنیش له و هیوایه ده دا که بینه ران ره چاویده که ن و به ئاواتی ده خوازن . بۆیه مه رج نییه هه ر هه نکاوێکی نوێ نوای له ده ستدانی که سایه تیه کی بلیمه ت جیگه ی ئه و پر بکاته وه ، له که ل ئه وه شدا بیگومان تاقیکرنه ، هه ولدانی پر سود جیگه ی ریزلیگرتن و ده ست بـۆ به سنگه وه کرتته ، له م بواره دا ، هه ول و کۆششی هونه رمه ندی کورد « نيزامه دین ناریج » جیگه ی باسکردنه ، فلیمه که ی ئه و « سترانه ک ژبۆ به کۆ » له لایه ن ده ستگاکانی بلوکرنه وه بایه خێ تاییه تی پندرا ، جگه له وه ی تاوه کوئسته له چه ندین قیستقالی سینه مایی به شداری کرپوه هه تا هه نوکه یانزده خه لاتی سینه مایی



بینه خشراره .

سترانه ک ژبۆ به کۆ ، ره نگدانه وه ی روداوه کانی روژانه ی ژبانی مرقفه له کوردستان ، ئه و فلیمه باسی کورپکی کورد ده کات ، له به شه کوردستانی داگیرکراوی تورکیا ، له سه ربازی یاخی بوه و نایه وی له ریـزی راژه ی سه ربازیدا راژه ی رژیمی داگیرکاری تورکیا بکات ، بۆیه راده کات و خۆی ده که ینته باشوری کوردستان ، « به کۆ » که برای ئه وه له سه ر راکردنی برا که ی له راژه ی سه ربازی توشی سه ر له نوان و کرتن بیت ، نواجار ئه ویش ریگه ی براکه ی ده گریت . ئه نجام ده که وپته نیۆ ئه و ئاوارانه ی به هۆی جه نگی عیراق و ئیژانه وه ده ربه ده رن ، له نیۆ ئه و کۆمه له نوپیه دا به کۆ له که ل کچیکی چکولانه ئۆستایه تی ده کری و ده بنه هاوپی یه کدی ، له نوای کۆتاییهینان به جه نگی عیراق - ئیران . ئه و خه لکه ئاواره ده که پینه وه ئه و کونده ی لیۆه ی ده ربه ده ربوون ، به لام کونده که یان ده که وپته به ربۆردمانی کیمیچه کی رژیمی فاشی عیراق ، کچه ژیکه له « زینی » له و بۆردومانه دا بریندارده بی ، به کۆی هاوپی جیی ناهیلی و به ره و ده ره وه ی کوردستانی راده فرینی به ره و ئه لمانیای ده بات !!

# ده هۆل

ئامیری ده هۆل :

( ده هۆل ) ئامیریکی ره زمگرتته ، له بازنه چیوه یه کی یه کیك له و دارانه ( بی ، توو ، گوپز ) دروستده کریت ، له هه رهووه وه پیستی ( مه ر یا بزنی ) ی تیذه گیری، داری چیوه که ده بی یه کپارچه بی ، ( ده هۆلکوت و ده ۆله نگیۆ ) ئامیره که به هۆی ( قایش یاخود په ت ) یك ، له مل ده کات ، به هۆی نوو ئه لقه وه که له سه ر ته خته ی چیوه که ی کوتراون ، به ندکراون . ده هۆلیش له کاتی به کارهینانا ده که ویتته به رده م سینگی ده هۆلکوت و به هۆی نوودار ده یکوتی ، یه کیك له و دارانه تاراده یه ک ئه ستوره و کوتابیه که شی نیوه چه ماوه یه ، تاوه کو پیسته که زامدار نه بی و نه لری ، ئه مه یان زۆرتتر له دار ( کنیز ) دروستده کریت ، به ده سته که ی لیکه شی داریکی باریک ، زۆرتتر له داری ( که ز ) دروستده بیته به هۆی لاستیکیکه وه له په نجه ی کچکه ی گریده دا .

قه واره ی ده هۆل :

ئه م ئامیره ش وه کو زۆریه ی ئامیره کانی لیکه ی مۆسیقای رۆژه لاتی پیوه ری نه گوپراوی نییه ، ده هۆل

هه یه له راده به ده رکه وره و ، هه یشه به پیچه وانه وه ،

به لام ئه وه ی لیزه دا کرنکه بگوتی ئه وه یه : -

قه باره ی ئامیره که تا که وره وپان و پۆربیت ، دیاره ده نگه که شی قوول و کاریگه ر و قه به وگرتر ده بیته و به پیچه وانه شه وه ، تا قه باره ی ئامیره که باریک و کچکه تربیت ، ده نگه که شی باریک و تیز و ناسک تر ده بیته . قه واره ی ده هۆلیکی مامناوه ندی که له موزه خانه ی قه لای هه ولیدا دانراوه به مشیوه یه :

تیره ی رووی ئامیره که = ۵۲ سم

پانی ته خته ی چیوه که ی = ۲۵ سم

دریژی کوله کوچانه که ی = ۳۹ سم

دریژی قایش شان = ۴۵ سم

ده روستکرینی ده هۆل :

به شی سه ره کی ئه م ئامیره چیوه بازنه بیه داره که یه ، ئه ویش وه ستای تاییه تی ویکیدینیته وه بیته وه ی بیه لی داره که درزیدات یا بشکیت . ئوم ئه م کاره وردانه زۆر چاک ئه نجامده دن ، نوای ئه وه زۆریه ی ده هۆلکوتان ، خلیان پیست له

چېۋە كە دە گرن . ھە مبانە ی كۆن ( ئە وە ی لە كاتی خۆی زە خیرە ی تیدا ھە لدا كیرا ) چاكترین جۆری پېستە بۇ ئە م مە بە سته ، بۆماوہ ی رۇژك یا زیاتر دە خرئتە ناو ئاو ، نوای ئە وە لە لای زكیہ وە ھە مبانە كە دە دە رپن و لە كە وانە دارە تە نكە كانی دە ئالین ، چونكە بە ھۆی ئاوہ وە جوان نە رمبوویتە وە ، جوان دیتە نوودە ست ، ئە و جا بە توندی دە خرئتە سە ر رۆخی تە ختە بازنیہ كە و بە داو زۇرچاك شە تە ك دە نری و ھە رنوو كە وانە كە ی ئە مسە ر و ئە وسە ری لە یە كدی كریدە درین ، پاشان ھە لدا كیری بە مە بە سستی وشك بوونە وە ، نوای وشك بوونە وە پېستە كان تونورە ق رادە وە ستن .

لە بارە ی دە ھۆلە وە :

كاك عوسمان شارباژیری ، دە لی :

( دە ھۆل ، ئامرازیکی موسیقای ئیقای ( ریتوم ) ی كوریہ ، لە ( كە مە ) یە كی دارین دروستدە كریت كە ھە رنوو رووہ كە ی بە پېستی خاوە ئە كیری ، نیویکی بە شولیک ی باریك و دیوہ كە ی تری بە كۆلە كوچانك لیدە دریت ) . مامۇستا جە مال بابانیس لە بارە ی جوامیریو نہ بە ریدو ئازایە تی « نوانزە سوارە ی مە ریوان » ە وە دە لی :-

( . . . سوارە ئازایە كورجو كۆلە كان ، كە ھە ریە كە ، ( نۆلە نگیو ) یكیان لە كە لدا بوو ، لە سە ر ئە وە ریکكە وتبوون كە لە بە رە بە یاندا پە لاماری نوژمن بدە ن و نیشانە ی دە ستپیکرینیش ئە وە بوو ، یە كك لە و سوارە ئازایانە فرمان بداتە دە ھۆلكوتە كە ی وا لە كە لیدا ، دە ست بكات بە دە ھۆل كوتان ، ئە وانی دیکە ش لە كە ل كویلیوونی یە كە م كرمە ی دە ھۆل ، دە ستبە كە نە دە ھۆل كوتان ، تاوہ كو وری بە نوژمن بە ر دە ن و بیتوقین . . . . تاد ) وە ك ئە م نووسینە ی سە رە وە م لە جیگە دیکە شدا بە رچاو كە وتووہ بۆنمونە لە داستانی ( لمدم ) ی ( شە مۆ ) دا ، دە خوینینە وە :-

( لە پە ر دە نگی ( دە ھۆل ) و ( زورنا ) كە ی ( مراز ) ھات . بە لام چ دە ھۆل و زورنایە ك كە لە نیو كە لیو

قات قاتانە دا دە نگیان دە داوہ ، دە ت كوت یە ك دە ھۆل و زورنا نیە ، بە لكو سە د نووسە د دە ھۆل و زورنا ( . . . . تاد )

دیسانە وە لە كنییی ( مە لا مە حمودی بایە زیدی ) یشدا ، دە خوینینە وە :-

( . . . . كوردە كان ھە ر كە زانیان نوژمن بە رە و روویان دیت ئە وا ، ( تە پل ) و ( دە ف ) ە كانیان ، بە شە و و رۆژ لە ھە ر كاتیکدا دیت ، لە جیگایە كی بە رز لی دە دە ن ) .

لە و قسانە بۆمان ئاشكرا دە بی ، كە كوردان لە سە ر دە می كۆندا ، بە تاییە تی لە كاتی جە نكدا ( دە ھۆل ) یان وە كو ئامیریکی جە نگین بە كارھیناوە ، مادام وا بووی دیارە سە ر لە شكر و میرە كوردە كانیش لە و كاتانە دا ھە رگیز دە ھۆل و دە ھۆلكوتیان لە بیر نە كریووہ .

دكتور ( حفنی ) و دكتور ( سوچی ئە نوہ ر رە شید ) یش رایان وایە ، كوتویانە :-

( دە ھۆل یە كك بووہ لە و ئامیرانە ی موسیقای جە نگی ، لە سە دە ی سیژدە مینی زاینیدا ، لە جە نگی خاچیہ كاندا ، ئە وروپاییە كان لـــــــ رۆژھە لاتیان وە رگرتووہ . )

دیارە ئە و جە نگانە بە سە ر كردایە تی سە لاجوینی ئە یویی بووہ ، كە چە ندین جار یارمە تی و لە شكری لە كوردستانە وە بۆ چووہ ، یە كك لە و لە شكرانە بە سە ر كردایە تی میری ھە ولیز ( كورپی موسك ) بووہ ، بۆیە ، مافی خۆمە كە ر بپرسم :

تۆ بلی ئە وروپاییە كان لە وشە رانە دا ئە م ئامیرە یان بە دە ست ( نۆلە نگیو ) ە كوردە كانە نە دیتیبو لییان وە رنە كرتوون ؟؟

مژوو ی ئامیرە كە :

ئە وە ی لە زۆربە ی سە رچاوہ بیگانە كاندا دە ستیبو لریژكراوہ ، دە لی :-

كوئترین بە كارھینانی دە ھۆل ی كە وری لە سە ر دە می



نوئی (سۆمه ر) ی دابوووه ( ۲۱۰۰ - ۱۹۵۰ ) ی  
پیشزایینی .

به لام نوای نۆزینه ی پارچه ناسه واریکی سۆمه ری له  
شیوه ی میلدا ، که له مه رمه ری سپی دروستکراوه -  
به رزی ( ۹۰ ) سم ، پانی ( ۲۷ ) سم و نه ستوری  
( ۲۲ ) سم - له سه ریسه ره وه ی میله که دا پیاویک  
دیاره بۆ پیشه وه چه ماوه ته وه و به هه رهووده ست  
( ده هۆل ) یکی که وره ی بازنییه ی ده کوتی ، میژووی  
ئامیره که ده که ریننه وه بۆ ( ۲۵۵۰ ) سال پیشزایینی

ناوی ده هۆل له فۆلکلۆری کوردیدا ( له په ندیپیشیان )  
۱- ده نگی ده هۆل له دورا خوشه .

۲- ده هۆل لرا ده نگی برا . یاخود ، نۆل لرا و ته قه ی برا  
۳- هه موو شتیکم له کۆله نۆره ی ( زورپا ) و ( ده هۆل ) ه

۴- ده هۆلکوت ده هۆلی بۆ داوه تا خو لیده ت ،  
ده په قینیت .

هه ره ک ده هۆل له شیعی کۆن و نویشدا ناوی  
هه یه :

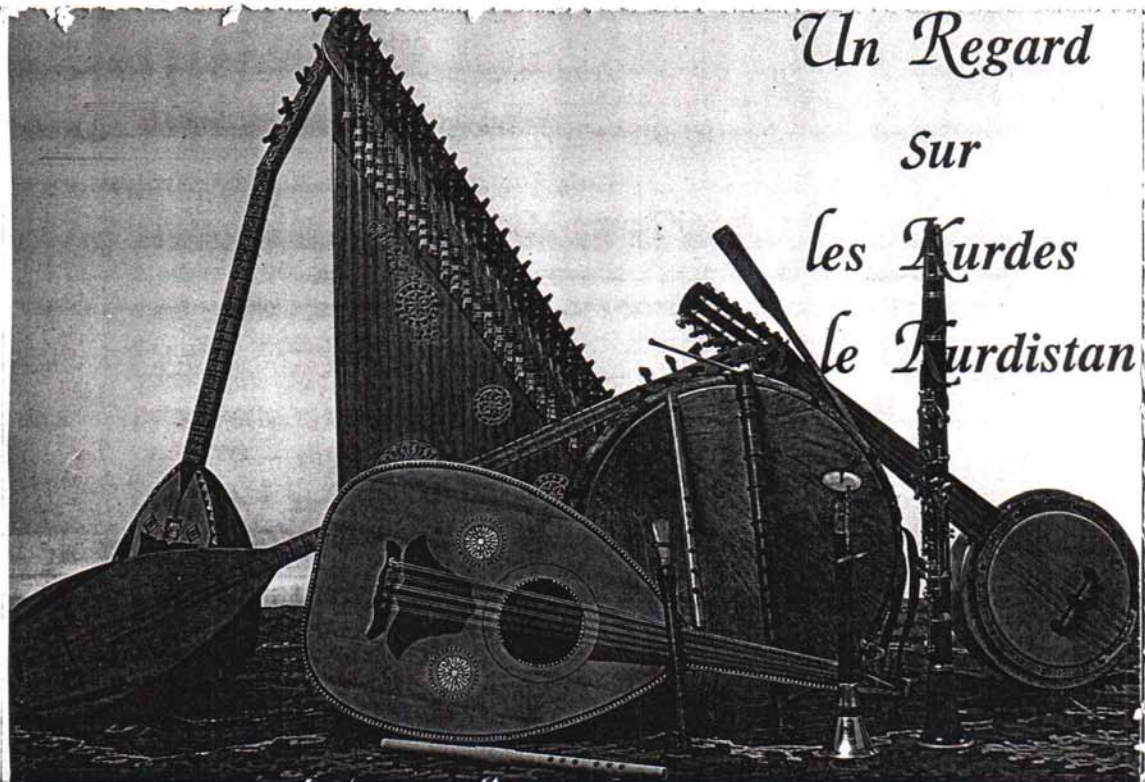
۱- دانه ده بده به ی ( ده هۆل ) ده یجور  
خرلاشا زه نگی ، بریا نه قش و نور

خانای قویادی

۲- له کوی ما نه عره ته و ته قله و جلیت و رمب و رمبازی  
له کوی ما ده نگی ( زورپا ) و ( ده هۆل ) وشایی و سه یران  
حاجی قادری کۆبی

۳- بروانه شاییه چۆپیه له و ما له  
کویگره ( ده هۆل ) ه ( زورپا ) یه شمشاله .

کۆزان



Un Regard  
Sur  
les Kurdes  
le Kurdistan

ئه م باسه له چه ند شوینیکدا که میک ده سکاری کراوه  
له کتابه که دا « ئامیره کانی موسیقای کوردی - وریا  
ئه حمه د - باسه که پتر دریزه ی هه یه »

# ره خنه ای هونه راس

کۆرپنی له عه ره بیه وه بق زاریسورانی کوردی - ره هبه ر جه لال

نه خیز! ناتوانی ته نیا به مه رجیک نه بی، نه میشیان مه رجیکی دابره: نه ویش نه مه یه که بلوی بیسه لینی نه م جوړه هه ژانه به هیزه - هه لچون - به راسه نه وه واده کات هونه ر بای هه بی. وه لای هه رکیز ناکری نه م کاره ته نیا له ریگه ی ده روژانییه وه بسه لیندریت، هه موو پیناسه یه کی ئاوه های «بایی» هونه ر ده کری روویه روی به ریگیان بی له بواری وه لامدانه وه ی ده رونی له ئاست هونه ردا، زوړیش وابووه که توشی به ریگیان بووه. به رهه استکارانی نه م بوچونه باوه رپان وایه بایی هونه ر په کی ناکه وی له سه رهیندی وه لامدانه وه که له مرؤفدا ده یانورویزی، به لکو وایده بینن بایی هونه ر له خودی هونه ر دایه. هه ر له وه شه وه یه وایبده چن که هه له یه کی خه نده هینه ره که ر بیتو بایی هونه ر به و موچرکه وراچله کینانه ی هیندی که س هه سستییده که ن بیه ستریته وه، هه ر چوینی نیسته کاتی ده مه ته قبی بیرو را جیاوازه کانمان نیه، داوتر به نوورویزی له و گرفته ده کۆلینه وه. گرفت ی نیسته مان نه مه یه: ده روزانی به ته نیاوته را ناتوانی نه و جیاوازییه یه کالاکاته وه، له به رابه نه وه دا جولزانی هه ولده دات به وردی نه و تیورانیه به کشتی باسکران بیانخاته رپو، ورد له نه نجامه کانمان بیربکاته وه خالی به هیزو بیهیزیان ده سستییشانبکات.

هه ره هاش توژینه وه تاییه تیهه کانی تری هونه ر، وه ک زانستی کۆمه لئاسی و میژوو، نه وه نین بتوانن بایی نۆزه ره وه بن، نه وان بایه خ به به دیارخستنی کرنکی به رهه مه هونه ریهه کانی کۆمه لگه ی مرؤفایه تی ده دن، به لام کاره کان ده شی له میژووی کۆمه لایه تیدا «کرنک» بن جا که ره هونه ری بن یاخو هونه ری نه بن. ده شی چامه یه ک یا پارچه موسیقاییه ک فره کاریگه ری له کۆرانکاری کۆمه لایه تیدا هه بی به کویزه ی نه وه ی به لگه نامه کی بانگیشه کردن بی، یا هانده ری شوړش بی، به لام نه مه نه وه ناکه ینی که به پیداووست له رووی هونه ریه وه کاریکی چاک بیت. ده شی خوینه ر سه رگوزشته ی نه و چاویکه وتته ی ده رباره ی دیده نی لنگوونی ده که ل هاریت بیشر ستو Harriet Beecher Stowe بنوسی - کوخه که ی ئاپو تووم - له روژانی جه نگی نوومی جیهانی بیستی، که ووتبوی: «نه مه یه نه و خانمه چکۆلانه یه ی نه و جه نگه که وره ی هه لگیساند؟»، وا کریمان چیرۆکه که ی «کوخه که ی ئاپو تووم» هۆکاری یارمه تیده ری خه ملاندنی هه سستی نژایه تی کرنی کۆله تی بوو، نه مه به نواوه ی دانایه بگوتری چیرۆکیکی نایابه و تا پله یه ک به رچاوه. کرفتیک ی تریش هه یه، بایه خیشی که لیک زور له

## هونه ری شیوه کاری

نه نجامبده ن ، ده شی بنوس به بی نه وه ی له و گرفتانه قولبته وه « میژووی کومه لایه تی » هونه ر بنوسیته وه ، وه لی ته نیا له و باره شدا ، نه وه ی ده یلیت ته واو روونیه ، که ر نه وه ی مه به ستیه تی « هونه ر » راقه ی نه کات ، به وه نده ده سته ردار ی نه و په یقه « وه ک گرفتیکی سه لیتدراو » ببیت ، ( به لام که رخوی له قه ره ی گرفته که بدات ، نه وا به راست یانی پینایه نیو میزکی « کوره پانی » جوانزانییه وه ) .

ده شی وایی ، له بواره کانی تردا ، خوقه ده غه کرین له هه لوپستی فه لسه فی به رابه ر باوه ره بنچینه بیه کان نه نجامی دژاری لیکه وپته وه ، ده با له م باره وه له ره خنه ی هونه ری رامین ، هیندیک دبیزن نیشی ره خنه کار ته واو له نیشی بیرکاریکی جوانیزان جیا به ، به لکو نژیشیه تی ، له به ر نه وه ی ره خنه گر بایه خ به کاری هونه ری دیارکراو ده دات - نه م چامه یه یاخو نه م په یکاره - هه ولده دات شیکاته وه و راقه ی کات و برپارده دات هه که نه و به ره مه بایداره ، که ربایی هه بی نه وه بایی یه که شی ده قرسینی ، لیره شه وه گرفته کانی « رووتکاری » له جوانزانیدا به لایه وه بو نه و چ مانایه کیان نه بووه .

که واته ره خنه گر ، ده رباره ی کاریکی هونه ری ده لیت « جوانه » یا « بالایه » یا « له کاره کانی لیکه ی باشتریکه » ، ده که ل نه وه شدا نه و قرساندنه ی ره خنه کار چ رینماییه کی دیاری نابیت که ر پینه زانین نه و هو پالده رانه کامانه ن ، وایانکرد نه و قرساندنه جارپات ، پنداهه لگوتنی به رهه میک هه ر له وه ده کات ، هاواریکات « نئی له و خوشییه » نه وه ش له وه پترمان پینالیت ، که نه و نه م کاره ی خوشده ویت ! که ر له توانای دانه بیت په سه ندرینی نه و به رهه مه راقه کات و به رگری لیکات ، پیویسته نه وه ی له باردایی به رونی بیلی مه به سته له « جوانی » و « بالایی » له هونه ردا چیه ؟ ده بی ناشکرا نه و بایستیوانه دیاریکات

گرفت ی بایی هونه ر گرنگ تره ، که چی تیروانینه نا فه لسه فییه کان پشتگویده خه ن . نه ویشان نه م پرسیاره یه : « هونه ر چیه ؟ » به هوی نه وه وه بواره کانی توژینه وه که له مه وپیش لیوه یان نواین هه موویان زاراوه ی « هونه ر » له کاردین ، چونکی له و یا له م کوشه نیگایه وه له هونه ر ده کولنه وه ، وه لی به شیوه یه کی به رنامه کراو له مانای هونه ر ناکولنه وه ، بویه پیویسته جوانزانی چاره ی نه م گرفته ش بگریته نه ستوی خوی .

لوورنیه که سیک له به رابه ر نه وه دایلی : « به لام مه رج نییه نه و لیکولینه وانه ی تر له و گرفتانه بکولنه وه . ده توانن زانیاری ده رباری هونه ر کوه نه وه . زانیاری له کوشه نیگای ده رونی ، کومه لایه تی ، میژووی یا پراکتیکیه وه . . . . هتد ، سه رنجدرابیت ، به بی نه وه ی بایه خ به گرفته کانی « ناست بالایی » وه ک « سروشتی هونه ر » بدات . نه م په رته چه ندیک راستی تیدایه ، به لام ده بی تیینی نه مه ابکه یت کاتی تو نه وه ده لیت ، هه رخوت پیله گرفت ی بابه ته که ده نیی - واته نه وه ده یسه لیئی ، لیکولینه وه کانی تر به رسیقی نه و پرسانه ی په یوه ند به هونه ر ناده نه وه . به لکو له راستیدا له وه لامدانه وه ی کومه لیکه هه ره گرنگرین و سه ره کترینی نه و پرسانه ی ده رباره ی هونه ر ده سته وه ستانن . نه مه ش که ماسی په رتی یه که م که ده یه ویت بیسه لیئی لیکولینه وه ی جوانزانی پیویست نییه ، به ته وای ده سه لیئی .

# # #

ده که ل نه وه شدا راست نییه بوتری نه و گرفتانه ی جوانزانی لیانده کولبته وه له به رامبه ری نه و لیکولینه وه نافه لسه فیانه ی هونه ر گرنگ نین ، دروسته هیندی جار نه م لیکولینه وانه ده توانن له ریازی خویندا به رده وام بین ، به بی نه وه ی شیکاریکی سروشت و بایی هونه ر

کاربینی له وه ی که پییده وتری هونه ری « نوی » که هه رکیز به هیجستی - ناچی - ده کاته نه و نه نجامه ی هه موومان بیستمان نه ویش نه مه یه - نه و هونه ره « ترسناکه » یا « ساخته یه » یاخو شتی له وانه ش خراپتر ، وه لی واده بی ، هه له له تابلوکه دا نیه ، به لکو هه له ی ره خنه گره ، بایی پیوه ری نه و ته نگه و پتر له پیوست سنوکراوه ، که ر بیتو ووررتو و ناسو فراوانه تر له سروشتی بایی هونه ر بیرکاته وه ، ده شیا پیوه ره که ی بگورپی ، ده شیا باییپیوی پتر په یوه ست به بابه ته که بدینیته وه ، بویه نه رکی ره خنه گر وه ک هه ر که سیکی تری سه رقالی هونه ر ، نه وه یه نه و باوه رانه ی هه یه تی و له قرساندنی نه و بو هونه ر ده سه لاتدارن - زالن - تاقیانکاته وه ، که ر نه وه نه کات خو ده ناخخته سنوریکی براره وه که هه لاتنی لیوه نییه .

با نمونه یه کی دی زینوویه تی بایه خی جوانزانی به رپژه ی لیکولینه وه نافه لسه فیه کانی هونه ر بینمه وه : نه نجامدانی تاقیکردنه وه کان له باره ی ریازی چوینی تی به پیره وه چوونی « به رسیقدا نه وه » ی خه لکان بو هونه ر ، له ماوه ی چاره کی نوایی سه ده ی نوزده هه م بواری ده روونزانی بووه ، هیواپه کی زوریش هه بوو که بوگه یشتن به و وه لومه ورد و ره به قانه ی زوربه ی پرسپاره کانی جوانزانی که چه ندین سه ده بوو چیگه ی مشتومر بوون . له ریگه ی به ره زمونکردن به تاییه تی له و سالانه ی نوایدا ، که یشتنه هیندیک نه نجامی پرکرنگ ، ده که ل نه وه شدا نه نجامه کانی به ره زمونکردنی سایکولوژی له زوربه ی کاتدا هانده رنن ، چونکی نه و سه ره نه نجامانه ی پییده که یشتن پوچ بوون ، به لکو هیچ و پوچیش بوون ، هه تا له و کاته ی به ریگه ی ووردی ماتماتیکانه « بیرکاری » و سه رزمیری زور وریش ده خرانه روو . هوی نه مه چییه ؟

که له به ر رونا هیان به و قرساندنه که یشتووه ، که ره وه نه کات ، ره خنه که ی تا سنوریکی بیهوا ته ماویو نالوزه ، هه رکیز لی تی تاکه یین له باره ی چییه وه ده نویت ، ده توانین نمونه یه کی « لیوچویکی » یه کجار ساکار بو نه مه بینینه وه ، ده لین وه ک نه وه وایه بوتری - پله ی که رما 50 یه ، به بیته وه ی بیاریکه یین مه به ستمان پیوه ری سه نییه یا فاهرانهایتی ، به وگویره ره خنه کر بییه وی به ریگه یه کی شیا و کاره که ی نه نجامدا ، پیوسته له سروشتی بایی هونه ر بیرکاته وه .

واش ویده چی ، زوربه ی ره خنه گره کان به کارکرد نه وه روون ده که نه وه چوره باییپوئیک له کاردین ، هه ر چه نده زوربه شیان له ریگه یه کی « ناوه کی » یا ناراسته وخو نه بی نه مه ناکه ن ، ده که ل نه وه شدا زور له و ره خنه کرانه نه وه یشته فله لسه فی نین بایی نه وه بکات له ریازی که یشتنیان به و باوه رانه ی په یوه سستی « بایی » ن ، نه نجامی نه مه ش نه وه یه ره خنه یان له هونه ر پوچ و بینرخ ده که ویته وه چونکی ره خنه گران هه ر وه ک نیمه به رتووشی خواسته وه ی باییپوون له پیشینه « که له پور یاخو ده سه لاتیکی دیار » به بی لپیچینه وه ، نه وه ش گرفتیکه لیریکی ره خنه ی هونه ری ده یسه لمینی ، ده شی نه و پیوانه بو قرساندنی کاری هونه ری سه ره سه رده میک یا شیوازیکی دیاریکراو له بارین ، به لام ره خنه گران وای ده رده یه خن که ته واو له بار و کشتین و بو هه موو کاریکی هونه ری دروستن ، کاتی نه و پیوانانه له جوړیکی هونه ری ته واو جیاواز له کاردین ، به ته واوی قرساندنی خرابیان لیده که ویته وه ، وه ک نه وه وان پیوانه ی پاله وانیکی ناسن - کیش بلندکار - بو قرساندنی تاییه تمه ندیه کانی پسانورته نیکی بلیمه ت له کاربهندری ، نه که ر ره خنه گر ، بو نمونه باوه ری به وه بیته :

به ره میکی هونه ری نیگارکراو - چاک - ده بیته ، که ر بابه تی روزه ی ژیان و که سه کانی « فیگوره کانی » ده ستهپاکانه هه لگیراییته وه « نیگارکراپی » ، نه و پیوانه له



# گورگه كان

شە وىكى ئەنگۈستە چاۋ ، ئارامى لىسە كە لە سە رى  
 ھە لگرتبوو ، ھە نگاۋە كانى نىشانە ي نووقاچى شە كە ت  
 بوون ، لە بە ر تىشكى چراي سە ر سە كۆكان بە رىيە دا  
 دە رۇيشت ، ئادكارى چاك نە دە خوئندرايە ۋە . ئە ۋە ندى  
 زانى ساتمە ي لە كۆمە لى كە فرىك كرد و دە ماۋدە م  
 بە زە ويدا كە وت . . . . . ئاى لە ۋ بە لايە ، ددانە كانىشم  
 شكان ، چىدى خۆى پىننە كىرا و دە مى ھاتە كۆ .

ئە نگو . . . . . ھە ي سە ي لە بابى سە ينە ، ھۆى شكانى  
 ددانە كانمن ، ئە نگو نە بن بۆچى تا شە ۋ دە رە نگانىك  
 دە بى من ئاۋا كارىكە م ، ئە نگو نە بن بۇ دە بى لە ۋ  
 كۆزىتە دارزاۋە دا بژىم .  
 ناخى پىدە كە نى . . . . . ۋىستە كى كرد ، نووبارە  
 تىھە لچۈە ۋە .

بىگومان ھە نوکە رىبوارە كان دە لىن ؛ ئاى لە ۋ ھە ژارە  
 شىت بوۋە ، يا ۋا خە رىكە شىت دە بى . . . . . بە لى ھە ر  
 لە بە ر ئە ۋە ي كۆى بە ياساى كۆمە ل نادم ، ئە ي لە ۋ  
 بە زمە جا ئىۋە بلن كۆمە ل بىدار بىت ؟ كە زانى ۋە لامى  
 ئە م پرسىارە ي پىننىيە ، بىدە نك بوو . . . . . ئە ۋە كىئە ؟  
 كورە سلۇ . . . . . سلۇى كورې رە حمان ، ئە ۋە  
 نە بوو لە تاۋ ناكۆكى كۆمە لايە تى ۋ كىروگرفت ،

گوندە كە يانى جىھىلا ۋ ھاتە شار .  
 سلۇ بىدە نك ھە نگاۋى دە نا ھە تا كە ىشتە ۋە  
 بە ر دە رگاي كۆزىتە كاۋلە كە ي لە تە نىشت كۆزستانە  
 كە ي شار بە كرىگرتبوو .

چاۋىكى خىراي بە ژورە كە دا كىرا ، ئە ۋ ئازاۋە يە  
 چىيە ؟ ئە ۋ كۆرە ويانە بۇ ۋا لىزە فرىدراون ؟ ئە م  
 ھە موو قونچكە جگە رە يە ي لە ملا ۋ لە ۋلا ۋ كە وتوون  
 . . چىين ؟ ھە ر خۆم لە ۋ ئازاۋە يە بە رپرسىارم ، بە لى  
 ئە ز . بە لام چى ۋاى لە من كرد ئاۋام لىيى ؟ نازانم  
 بۇ چى بويىمە سە ركردە ي ئە ۋ پە رشوبلۋىيە ۋ  
 رابە رايە تى ئە م ھە را ۋ ھۆزىايە دە كە م . . . . .  
 سلۇ كىژ بوو . . . . . ئاھىكى لىتە ۋە بە ر ، نووبارە  
 سە رى دە سورپى . . . . .

لە نوپنە كە ي دا كە بۇنى شىدارى لىدى پالکە وت .  
 ئە ۋ شىدارىيە رۆژانى چە رمە سە رى ۋ تە نگانە  
 كۈنە لوتى دە كۆلى ۋ نقومى بىرکردنە ۋە ي دە كات ،  
 ھە رچە نندە بە نوای ئە ۋ ھۆيانە دا دە كە رپى كە  
 بە ر دە وام راپپچە كى خە ونانى دە كە ن ۋ بە لىزىايى  
 رۆژكار لە كۆلى ناكە رپن ، بىدە نكىكى تۆقىنە ر تە شقى  
 ژورە كە دە ماشىتە ۋە ، مياۋە مياۋى پشپىلە ش

ريچڪي به ره و پيشه وه چووني ٿه و جيهانه بيسه رو  
بنه رولي ده ڪيڙي، جا چشتي وه ڪ ٿه وه زورن  
وه ڪ منالڪ ليستوڪي هوندا ڪردي لسه پر مه ي  
ڪريانيدا، نئي يار وياوه رم بوج ده ڪري؟ له پانتايي  
ده رياکاندا بويه ڪه شتيه ڪي ويڙل، سلوي نامو وا  
وه لامده داته وه، حه قى خوته، بگري، بترسي،  
نارامت ليئه لگيري، بيگومان ترس نازايه تي و،  
بيئاراميش هيمني لي له داڪ ده بي، وه ڪ زستان ڪه  
به هاري لپاشڪه وت ده بي، فرميسڪ وه ڪ ڪه سڪ  
وايه توڙ و غوباري ناخ، چلڪ و ڪرڙي چه ند ساله ي  
به سه ريه ڪيدا ڪه وتوو راده مالي.

بيئه وه ي ٿه و بيده نگيه ي بالي به سه ريخه فه ڪه يدا  
ڪيشابوو وه ٿاڪاي، ليئي پالدايه وه، به ٿه سپاي لسه  
ده رگا درا! ڪي بي به و شه وه زه نڪه؟ سلو شيوا  
..... نورنيه شيتي له و شيتانه بي شه پولي  
خه لکان هه لداشته ي ٿه م ناوه يان ڪردي، نزيڪ  
بوه وه و ده رڪاڪه ي ڪرده وه، ترس دايهنيه وه و  
موچرڪ گياني داري.

- نوري ..... ٿه وه توڙي ڪورپي خوا وه ره ژوره وه  
نورپي يه ڪي له ناسياواني بوو، به روويه ڪي ره نڪ  
هه لبرزڪاو و ريشيڪي پر وه، خوي به ژوريدا ڪرد،  
ماندويه تي به سيماي ڪز و خه مباريدا دياربوو، چاوه  
ڪاني خوڪري، هيڙ و جموجوليان ده نواند، تروسڪايه ڪي  
هيواش له ڪلنه يدا بروسڪه ي ده هاويشت .....  
بيده نگيه يه ڪي توڙينه ريش له شي ڪرتوه.

- ده بلي ..... قسه بڪه، ده نگوپاس چيه بوم  
باسڪه. سلو وتي.

ماندووبوون نوري دارزانديو، ده يان ڪيلومه تري به  
لريڙايي سنوري تورڪيا و سوريا به پياده ريئي برپوه،  
له ڪويوه ده ستيپيڪن له ڪوي ڪوتايي پيئينم؟ نوري  
هاته ڪو.

- له و شه وه وه ده ستيپه ڪه م ٿه م شه وه پر له  
نازار و ته نيابه، بيگومان ٿه مه ته نيا شه و نييه

ترس ده خاته هه ناوييه وه، ٿه و پشيلانه له نيو ڪورستانه  
ڪه دا په لاماري يه ڪدي ده دن، ٿاره زوي نوستن  
ده ڪات و خه وي ليناڪه ويٽ، ته نيابه ڪه ي له سنگي  
خه مباريدا نوشتانه وه سه ريه ڪ، ده ي سلو خه م  
مه خو، خو تو له و جيهانه پر له جوانيه تاکه ڪه سيڪ  
نيت ٿاوا به نازار بليته وه، به مليوناني وه ڪ تو هه ن،  
سنگيان به خه فه تي شاراوه و پشيويه ڪي بيجه موده م  
ناخنراوه.

جه ند چرڪه يه ڪ و ده نڪي ڪوله ته شقه ڪورپه ي ژوره  
ڪه ي ڪه ر ڪرد، بيگومان ٿه و ڪولانه ش قورباني خويان  
هه يه. به لام ڪي له په نجه داڪرتن به سه ر .....  
په لاپتڪه به رپرسياره؟

هه ر ٿه وانن، ٿه و سه ي له بابي سه يانه، ٿه وانه ي  
ناچارم ده ڪن له و ويستگه وه بؤ ٿه وه ي دي غارده م  
، سه ڪوڪان بپرهم. سه رله نوي سلو ڪه وته بيرڪرنه وه  
، زوري له ميشڪي ده ڪات بير بڪاته وه، باوه شي ڪونده  
ڪه يان و «رؤزه» ي نوبه ري برپستان ليپروه به لام  
سوئيندي خواردرووه، جاريڪي تر پينه نيته وه ڪونده ڪه ي  
مه ڪه ر ته نيا ٿه و خوي به ره و پيريه وه بيت.

به ده سته خوي نييه فرميسڪه ڪاني دلوپ دلوپ به سه ر  
سه رقولي ڪراسه ڪه يدا دابارين. ناوه ناوه ناوه ڪي  
به دزيه وه بيده ڪه ني، به راستي ڪه مڙه م، نانا ..  
... نه خير ڪه مڙه نيم.

ڪه سه ناموڪه م سلو ..... ٿه و ڪه س ڪه مڙه يه  
ڪه له ده ستينايه ت تيڪه لي ده وروويه ره ڪومه لايه تيه ڪه ي  
بيت، وا ده زاني شاياني ٿه و نين، هه ر بويه ش سه ري  
تيدا ده چي.

نا ... نه خير، ٿه وه توچ ده ليئي، ڪه مڙه ٿه و  
ڪه سه يه ڪاتي خوي له نه هاته ڪاندا، له هه راوه وريا،  
راڪرن به نواي ڪوني نا باو به فيرپه ده دات، وه ڪ  
ٿه و پينه لوزه ي به لريڙايي ژياني چاوله نووي ڪونه  
پتلوانه، پينه لوزي پيشه ڪي پيس نييه، به لام هيشڪ و  
برينگه، نه به رسيقي روداوه ڪان ده داته وه و نه له

مرؤف « ده ستىكوده هه لئانه وهى لاپه ره كانى ،  
وه لامىكى ده سنگير نه بو ، بيده نگ وروكاس ببو ،  
نورى به رده وامى به قسه كانيدا .

ده رلپين و به سه ر خه مه كانماندا ده كه وين ، له ترس  
راده كه ين پشيوى و نه دارى به نوامانه وهيه ، بو  
رزكاربوون بير له نازاوه ده كه ينه وه كه چى نقومى  
بيهوده يى ده بين ، كاره ساتى پيستدر وه ك درپكان ، نه و  
كاره ساتانه يى ده لىي نه ريته كلن و دارزاو له زه لكاو  
وه دراوه كانن . ده وروويه ر بيه زه بيه و كوله ش هه له  
ناكات ، ميشك و هيسكن كه به يه كه وه ناپاكن ،  
به بيچياوازي مژ له خوئينى سور ده نين بيژه يى و دلره ق  
« له كيلگه يه ك ده چوو كوله بيماشنه وه و قران له  
شيناىي بخه ن » سلو بوچى مرؤف له نيشتمانى  
خوئشى نه تك ده كرى ؟

سلو چ كتابى نينه باسى نه تك كردن بكات ، تا  
بيانپشكى و سه ر له نوئى شتى بلىي و به رگريكات  
بوئه بيده نكه . سلو نه زيزم تو ده زانى بيده نكيش  
ده نكي خوئى هه يه . كارمير ده مى به ره به يانبيه ،  
سلو خه ريكه خوئى بو نوئزكرن ناماده ده كات .

- سلو بوچى نوئزده كه يى ؟

نازانم وا فيركراين ، نه كه ر له سلو بپرسى ، وه لامى  
هه ر نه وه يه . تو ده زانى نائين له نازار به ولاوه  
سوئيكى ترى مرؤفى نه بووه ؟ نه م له وه ناكات له  
كومه ليكدا كه وره بوو نه م باره يى به سه رداسه پاند ،  
تييدا ده رى و ناتوانى خوئى ليده رباكات ، باره كه ش  
ساده و ساكارنييه و هه روا به ناسانى مؤله تى  
ده ربازوونى نادات ، ده نا له ميژبوو هه لئاشته يى  
قه راغى توانه وهى نه و په يوه نديانه يى ده كرد كه  
به لايه وه له چيمه تو دارپژراون و توانه وه يان بوئيه  
له باريه ك ناترازين و هه لئاوه شينه وه .

نورى له سه ر جيگه كه دا پالى دايه وه ، سلوش  
خه ريكبوو خوئى ناماده ده كرد به ره و كاره كه يى  
بكه ويته رى . به ر له وهى بروت :

سه دان شه وي نه وها پر له خه م ، نه دارى و  
كوله وارى و بيهيوايان به ريكرووه ، له سه ر به رف و  
له به سه رما ، زورى تريشمان له رييه ، تا لانه وازى و  
بيرومه تى له نارادابى نه وه حاله ، باسى چى بكه م ،  
خوئينى نه و زارويانه يى كوله كانيان ديلا ، يا نساوى  
نه وانه يى لانه وازى و نه دارى وهه زارى ورقى شاراوه  
قوتيدان .

- سلو ، چاوه كه م . . . . نايا گرنگه بزاندرت كييه  
بيگوناهان ده كوئيت ؟

هه ر نه وانن ، له و جيهانه له فرميسك ، له زه رياكاندا  
له و ماسيانه يى ده مرن به رپرسيارن ، كين ؟ نه وانه ن  
بيگوناهان سه رده خه نه سه ر داريسيده ره . نه وانن وا  
ده كه ن له سه كوئيه كه وه بو سه كوئيه ك و له چيايه كه وه  
بو چيايه كى دى ، به نوئى شتى كه بزرمان كرووه  
رابكه ين ، به نوئى مرؤفقيه تيمان ، به نوئى په ساپورتان  
نه وان پشيوى و ترس له جيهاندا ده نيته وه ، نوئيش  
پاشه كه وته كه يى ده درونه وه .

داده نيشين و دلى خوئمان به خه مه كانمان ده ده ينه وه  
. . . . . ده قيژنين ، قيژه كان كوان ؟ بيده كه نين ،  
زورى له ميشكمان ده كه ين بير بكاته وه « شوئوشى  
ميشكه » .

سلو تيرامابوو ، كوئى بو هه لخصت بوو ، به لام له  
بارستاييه ك نازارى ناخراو به خه م به ولاوه شتى تر  
نه بوو .

كىلى كوئى مناله كان ده نه خشينين ، لاوه كانيش ،  
پيره كانيش ، نه وانه يى له كوشتارگه يى قه لچوكرندا  
شه هيد ده كه ون ، توئلي به لاي مرووه وه گرنگى  
كوئه كه يى ناوه ها بنه خشيندرت ، نورى . . . . ها  
براكه م ؟ زيندانه كان پرپ له خه لكى زينوو . بوچى  
لاوه كان له سه ره به هارى ته مه ن به سه ره نيژه وه  
هه لئه واسن ؟ سلو چيدى خوئى بو رانه كيرا ، له خوئرا  
ده ستيرد و له سه رووى كتابه كه له كه كراوه كاندا  
كتاييكى راكيشا له سه ر به ركه يى نوسرابوو « مافى

- نه كه ي بچيه ده ره وه ، ده تگرن ، نه ناسنامه ت پييه و نه پاسپورټ ، بتگرن ده فه وټيټي . نوري خه وي ليكه وت ، شه كه تي ريگابوو ، كاتي به خه به ر هات ، رابوو لـ په نجه ره كه وه ته ماشاي ده ره وه ي كرد ، هه موو شتي له جمينداوو ، چوله كه كان ده فرپن و سه ركه رمي به زمي خوځيان بوون ، خه لكان ده هاتن وده چوون ، نوري خوځي بو نه گيرا ، نه وي نه فينداري نازادي و بزوز ، بو نه وه سنوري برې بوو تا نازادبي ، مليناو ري بازارې كرتي به ر ، له وي خه لكان خيرا به په له هاتوچوځيان بوو ، بيكاره كان نه مسه رو نه وسه ر شه قامه كانيان ته ي ده كرد ، هات و هاواري فروشياره كه رپكه كان به روي خه لكاندا له پيناو نه وه ي شتي بفروشن ، له سوچه كانيشدا ، هه لـبه ته ده روزه كاره كان . . . . . هتد .

سلو نوای کار ماندوو هيژليږاو كه رايه وه ژوره كه ي ، نوري له وي نه مابوو ، خيرا ده رپه رې و به هه له داوان ري بازارې كرتي به ر . . . . . زوري بيري بو نه وي چوو . . . . . رايده كرد ، پيډه كه ني و وه ك شيت ده كريا و به نوای نوريدا ده كه را ، نوري مرؤف و هاوپټي ، نه وه تا ليزه خه لكيكي زور كوږونه ته وه ، ناپوره يان له چيداوه ؟ سلو وايزاني قوماريازه كانن نه وانه ي فيرن له سه ر سه كو ي به ر چاځخانه كاندا ياري كاغه زده كه ن ، ليناو چوو په پيش ، له ناكاو نوري نيت به سه ر برينه كه يدا كه وټوو له خوځيني خوځي ده كه وزی .

نوري ويستبووي له ده س پياواني نه من رابكات ، به لام ده مانچه كه بيته له پيكاووي ، فرميسك به چاوانيدا هاتته خوار . . . . . ده رو و ناوه وه ي ده كريا و ، جيهاني نهښيشي ده لوا ، نيسته رايپچه كي نه مني توركي ده كه ن ، ده يده نه ده ست قه ره قول ، نوري به زمان و به چاو ده نوټ . . . . . له دايك بووين بو نه وه ي له سه ر سه كوكان يا له تاريخي زيندانه شيداره كاندا بمرين ، له به رهچنا ته نيا له به رنه وه ي ده مانه وي و وه ك مرؤف بژين ، ده مانه وي خاوه ني رومه تمه ندي و نابروي مرؤقايه تي خوځمان بين ، نه وه ش به لاي خوځمنژ و مرؤفخوره كان داوايه كي

ناره وايه . سلو . . . . . كه سه كه م پيناوي بگريت ، نوري خوځيشي به نهښي ناوه كي ده كريا . نه مبولانسك كه يشت ، نوريان به ره و نه خوځخانه رافراند ، سلو ده يه ويست له كه لي كه ويټ ، له پوليسه كان پارايه وه ، پوليسكيان هه تا پيله قه كرتي پيداكيشا « سه ي له بابي سه ووبنه ، توچكاره ي نه و كابرايه كي توركيابي و تو سوريايي حه قت چيه به سه ريه وه » تاوه كو هه نوكه ش سلو چاكي له بيره نه و مرؤفيكي ده مكوتراوي بيناسنامه يه هه رچه نده له نيشتماني خوځيشيدا له دايكبووه به لام مامه له ي بياني له كه لدا ده كريت ، نه و مرؤفه وده زاني نوريش وه ك نه وه ، نه تك كراوه ، هه ستي هاوانازاري هاننده دا لـ ته ك هاوپټي برينداركه يدا بيت ، چي له ده ستي به كويړه ي توانا بيكات ، نه مبولاسه كه تيژرپشت ، له چاواني وون بوو ، نه ويش به نويدا رايكرد له وشه قام بو نه وه ي دي ، له كوټايدا جيه كه ي پيزاني .

سي روزه سلو چاوده كيږي به لكو نوري هاوپټي بييني ، نه وه موو هه وله بيهودانه ي له ژماردن نايه ن . سه ري روزه چواره م بوو له پر نوري به ليكرد په له كيشي نوټوموييليكيان ده كرد ، خو ي كه يانده پوليسك و ليټي پرسى :

- بوکوي ره وان ده كه ن ؟

- نه مني توركيا .

گوله يه ك له سنگي پر له خه مي دا ، ديسا سلو ته ماشايه كي كرد ، نوري بوو نه و جاره ده ستيكي به رزكرده وه مالئاواي ليكرد .

كومه له نيسكيكي هورنووخاشكراوه و شه قامه كان ته ي ده كات ، هه ولي زوريدا هيژي بيته وه به ر . . . . . نه وه تا له سه ر كاره كه شت ده ركراي . . . . . وړينه ي ده كرد ، كه رانه وه ش بوكوند مه حاله ، چه ند شه و روژ بوو نه خه وي هه بوو نه خوراك ، نوټره ي له به ربرابوو ، ره نگ هه ليزرپكاو و لاواز ، ده ت كوت مروهو . . . . . له نيو كتابه كانيدا به نوای چون و چيدا ده كه را



بڵنده وه خۆی هه لاداشت . مائناواوی له و جیهانه جوانه کرد .

خارکۆف

۱۹۸۷

که لیکی کتاب ئه و نیو ئه م دیو کرد ، وه لایمی چنگ نه که وت ، سه رکه ردان و گێژووێژ ، جیهان له که له ی ته نگ بوو ، ئه وه نده شی هۆشیاری نه بوو له و چه ندو چۆنه تیگات ، چه ند رۆژیکی نه برد ، له باله خانه یه کی

## ده رباره ی بانگه وازی بیرکه روه وه کانسی کورد

### له هه مووجیهاندا

بابی .

# کورد نابێ ده سته شه رپکات ، به شه رپش نـابێ به ربه ره کانسی شه ر بکات ، چه کی کورد نابێ له نیو کوردستاندا به کار بێ به لکوده بێ روهی چه ک به ره و ده ره وه ی کوردستان بکری بۆ پاراستنی نیوه وه ی کوردستان ، بۆ ئه وه ی هیز و توانیسته کانسی مێشک و بیر به ره لای بکری بۆ نه خسه دانان و ده سته کارکه ریش به ره لای بۆ دامه زراندن و به جی هینان ]

ته واوی ئه ندامانی به رپوه به رایه تی یه که ده نگ بووین له وه دا که نوابکه ین ئه م په ره کرافه نوای ده ستکاری کردنیکی که م و گۆرپنی رسته ی ( . . . هه موو کوردیک ) به ( . . . هه موو هاوولاتیه کی کوردستان ) بکریته به لگه نامه یه کی میژوویی ، وه ک په یمانامه ی نیشتمانی سه په نته - پیرۆز- مقدس « وثیقه وطنیه مقدسه » ئیجا داواله ته واوی پارت و ریکخراوه رامیاریه کانسی کوردستان بکریته ئیمزای بکه ن .

به لام به داخه وه هه روه ک له سه ره تای ئه م نویسه و پێشه کی نووباره بلۆکردنه وه ی بانگه وازه که روونمان کردۆته وه ، به رله وه ی ئه م هه نگاوانه یینه دی ، چه نگی نیوان کورد کورد له باشوری کوردستاندا هه لگیرسا ئه وه بو تا ئه و کاته سه نویسی که س له بیرکه ره وه کانسی کورد له هه موو جیهاندا ناوه رپکی بانگه وازه که یان په سه ند

هاوولاتیانی به رپیز !

هه روه ک له پێشه کی ئه و بانگه وازه دا که نووباره له لایه ن کۆمیته ی ئاشتی و پشگیری نیشتمانی کوردستان بلۆکرایه وه ، ئه وه روونکراوه ته وه ، که بانگه وازی گۆرین چ په یوه ندی راسته وخۆی به چه نگی نیوان پارتی دیمکراتی کوردستان یه کگرتو و یه کیتی نیشتمانی کوردستانه وه نه بوو که له سه ره تای مانگی مای ئیمسال هه لگیرسا ، بانگه وازه که له بنه ره تدا بۆ ئه وه بوو نوای ئیمزاکرینی له لایه ن زۆریه ی هه ره زۆری بیرکه ره وه کانسی کورد له جیهاندا په سه ند بکریته و ئیمزا بکریته ئاراسته ی ته واوی پارت و ریکخراوه رامیاریه کانسی کوردستان بکریته . به واتایه کی تر له کاتی هه لگیرساندنێ چه نگی نیوان پارتی و یه کیتی له باشوری کوردستاندا ، بانگه وازه که هیشتا له قوئای ئاماده کردندا بوو ، ئیمه له لایه ن خۆمانه وه ئه وه ی په یوه ند به چۆنیه تی دارپشلتنه وه ی بانگه وازه که وه بوو ، به نامه ئه و لایه نانه مان پیناکادارکرده وه که لیوه ی به ر پرسیاربوون ، جگه له وه به لای ئیمه وه ئه وه ی کرنگ بوو و کرنگ ، په ره کرافی کۆتایی ئه و بانگه وازه بوو ، که ده لی :

{ \* کوردستان نیشتمانیکی پیرۆزه ، پێوستی سه رشانی هه موو کوردیک له نیو کوردستان و ده روه ی کوردستاندا ئه وه یه کوردستان به سه ر و مال پیاپیزی ، سا ئه و که سه سه ر به هه ر ئاین و باوه ر و پله یه کی کۆمه لایه تی ده بی

# ماشه و مام ورچ

هه بوو نه بوو داپیره و باپیره یه ك هه بوون ، « ماشا » ش منداڵیکی ژیر و زرنگ بوو له گه ل داپیره و باپیره ی خۆی ده ژیا .

جاریکیان ده سته خوشکانی ماشا هاتن ، ماشایان بانگ کرد ، تابه یه كه وه بچنه كوارگان . ماشاداواوی له داپیره و باپیره ی کرد ریگه ی بده ن له گه ل ده سته خوشکانیدا بۆ دارستان پروات .

داپیره و باپیره وه لامیان دایه وه :

« برۆ ! به لام ئاگاداربه له ده سته خوشکانت دانه برپی ده نا بزرده بی » کچۆلان تیکرا چونه دارستان و ده ستیان کرد به كوارگ گرد کردنه وه .

ماشاش دار به دار و ته راش به ته راش رویشت تا له ده سته خوشکانی زۆر دووركه وته وه . ناچار ده ستی کرد به بانگ کردنیان به لام ئه وان

گوئیان لیی نه بوو ، وه لامی ئه وانی نه بیسته وه . ماشا به دارستانه كه دا

گه را و سورا تاكو به ته واوی ریگه ی لی وونبو و گه یشته شوینیکی

چری ناناوه دان ، له وی کۆریتیکی بینی ، به ره و کۆریته كه رویشت و له

ده رگه ی دا ؟ وه لام نه بوو ! پالیکی به ده رگه وه نا ، ده رگاكه کرایه وه !!

ماشا چوه ناو کۆریته كه وه . له لای په نچه ره كه وه دانیشت ، كه وته

بیر کردنه وه « ده بی کی لیژه بژیت ؟ بۆچی كه س له و ناوه دا دیارنی یه ؟ »

له و کوریتته دا مام ورچ ده ژیا، به لام له و کاته دا مام ورچ له مال نه بوو ،  
له دارستاندا ده خولایه وه . سه رله ئیواره که گه رایه وه مال ، چاوی به  
ماشاکه وت ، زۆر دلشاد بوو .

– ئاها، ئیدی ئیسته ریگه ت ناده م برۆی . « مام ورچ به ماشای ووت »  
ده بی لیره لای من بژیت ، سوپه م بوڤداگیرسینی و شوربام بوئی نی ی !!  
ماشاکه زۆر دل ته نگ و زیز بوو ، چ ده که ی ، له کوریتته که دا مایه وه ، لای  
مام ورچ ده ژیا. مام ورچ به دریزایی رۆژ له دارستان ده سورایه وه، به  
ماشای ده ووت « له مال نه چیه ده ره وه. . . ها، گه ر ده رچیتته ده ره وه  
، هه ر ده ت بینمه وه ، جا بو کوی ده رۆی ئه وساته یه کسه ر ده ت خۆم .  
ماشاکه بیری له هه لاتن ده کرده وه ، به لام سه یری کرد هه رچوارده وری  
دارستانه ، نه یده زانی بو کامه لا رابکات ، که سیشی نه بوو پرسیاری  
لی بکات ، بیری کرده وه و بیری کرده وه ، تا چاره یه کی دۆزیه وه !

رۆژیکیان کاتی مام ورچ له دارستان ده گه رپته وه ، ماشاکه پی ی ده لی:  
– مام ورچ ، ریگه م بده بو یه ک رۆژ سه ردانی گونده که مان بکه م ،  
شتی کیش بو داپیره م ببه م ؟

– نا، نه خیر ! « مام ورچ ده لی » تو له و دارستانه دا وون ده بی، بیینه  
چیت هه یه من خۆم بویان ده به م !

ماشاکه ئا ئه مه ی گه ره ک بوو ! کولیچه ی ئاماده کردبوو، هه بگه یه کی  
ده رهینا و به مام ورچی ووت : – سه یرکه من ئه و کولیچانه له و هه بگه یه  
ده هاویم ، تو بو داپیره و باپیره می به ره ، به لام ئاگادار به نه که ی  
له ریگه دا هه بگه که بکه یته وه و کولیچان ده ربینی ! ها . . . . . من  
سه رده که ومه سه ر داریکی بلند و له وپوه سه یرت ده که م !!

- باشه باشه! « مام ورچ وه لامي دايه وه » ده تو هه بگه كه ي بينه!  
ماشاه لئ: - « ده برؤ به رده رگا بزانه باران ناباري »

هه كه مام ورچ چووه ده ره وه، تاوي له حه وشه كه دا مايه وه، ماشاه لئ  
بؤ ره خساو، چووه ناو هه بگه كه وه، هيندي كوليجه ي له سه سه ري  
خوي دانا و به كوليجان خوي داپوشي. مام ورچ هاته وه ژورئ، بيني  
هه بگه ئاماده يه، هاويشتي يه سه رپشتي و به خرمة خرم به ره و  
گوندي به رپئ كه وت. مام ورچ به نيوان داركاژاندا ريئ ده كرد، له  
كه ند و دؤلان ده چووه خواري و به سه ر گردان ده كه وت، رويي . . . .  
هه ر رويي تاوه كو ماندوو بوو، ئه و جا ووتئ :-

داده نيشم له سه ر كوكان  
يا ورگي خوم تير ده كه م  
ماشاه له ناو هه بگه وه، ووتئ :-

ده ت بينم، ده ت بينم واليم دياري!  
دانه نيشي له سه ر كوكان  
بيان به بؤ داپيره م  
بيان به بؤ باپيره م!

- نه تان ديوه چه ند چاوي تيزه و گوئي چه نده سوکه « مام ورچ ده لئ »  
هه رچي ده كه م ده مبیني و هه رچي ده ليم گوئي لي مه !!  
هه بگه كه ي هه لگرت، لييدا رويي . . . رويي . . . هه ر رويي، تا ماوه كي  
چاكي بري، ئه و جا ديسا راوه ستا و دانيشت، ووتئ :-

داده نيشم له سه ر كوكان  
مام ورچ پشتي شكا  
ماشاه جاريكي تر له هه بگه كه وه، ده ستي پيكرده وه :-  
ده رديئم هيندي كوليجان  
چون ده بي كوليجان نه خوا

لیم دیاری لیم دیاری ، وا ده ت بینم      گویم لیته ده لیی کولیچان ده ردینم  
 هه لسه ته مبه ل زوو زوو برۆ      له کولیچه ی نیو هه مبانى مه خو  
 بیان به بو باپیره م      بیان به بو باپیره م !

مام ورچ سه ری سورما :- ئای له و زۆرزانه ی گوئی چه ند سوکه ، وا  
 دیاره له شوینیکی زۆر زۆر بلند دانیشتییه و دوور دوور ده روانی !  
 هه لساو به خیرایی رۆیی ، ئە م جارە یان هه تا گوندی گیرنه بوو ، ئە و  
 خانووہ ی دیتە وه که مائی داپیره و باپیره ی ماشا بوو ، چووہ به رده رگه و  
 به هه موو هیزی له ده رگه ی دا .

- ته ق ، ته ق ، ده رگام لی بکه نه وه ، من له لای ماشاوه هاتووم ، دیاریم  
 بوۆتان هیناوه !

ئە وه تا سه که کان به مام ورچ ده وه رن، په لاماری قاچه کانی ده ده ن و  
 راده که ن ، به ده وری دا ده سورپینه وه . مام ورچ له ترسان هه بگه که ی  
 دانا و رای کرد ، به بی ئاورپانه وه به ره و دارستانه که هه لات . داپیره و  
 باپیره ی ماشا ده رگه یان کرده وه دیتیان هه بگه یه که له وی داندرايه ؟  
 ئوی ئاخۆ ئە وه هه بگه یه چی بی ؟ داپیره ی ماشا ووتی ؟ باپیره ی  
 ماشا سه ری هه بگه که ی هه لدايه وه ، سه یری کرد ! برۆای نه کرد !  
 ئە وه تا ماشا له ناو هه بگه که دا دانشتییه، زیندو و سپ و ساغ و بیوه ی !  
 ماشا یان له باوه ش گرت و تیژ ماچیان کرد ، ئافه رینیان دای !!

ماشا = کورته ی ناوی - مارینا - یه

بزرکرد = وون کرد

کوارک = قارچک

دوای باسی ئە م ژماره یه سه رتۆپی

ژماره ی داها تومان !!

لیکۆلینه وه یه کی گشتی له ؛

نوسینی

باوکی

کالی

بنچینه هزرییه کان ! سه ره له دان ! تیکشکان !

چاره سه ریکس بابه تیانه س

پارتیکی کۆمۆنیستی سه ره خۆی کوردستانیدا!

له ده راوی پۆیسته وه

نیو کاروباری ولاتان ، بۆ به رده وامیوونی ماشینی سه رمایه داری به که مترین نرخ ، که ره سته ی خاوی نه و ولاتانه ی کیشاوه ته وه .

بۆگه یشان به و نامانجه له ژۆر په رده ی پاراستنی مافیمروڤ و داکۆکیکردن له دیمکراسیه ت سه رمایه دار و کۆلۆنیالیسته کان ته واوی هۆرامیاری و ئابوریان له کارهیناوه .

به پیچه وانه ی تیۆر و ئایدۆلۆژیای چه وسینه ری سه رمایه داری ، سۆسیالیزم وه ک سیسته میکی ئابوری + رامیاری ، له پیناو دادپه روه ری کۆمه لایه تی و هینانه کایه وه ی کۆمه لگه یه کی سۆسیالیستی و دیمکراسی پیچه وساندنه وه ی مروڤ خه باتده کات .

شیۆه ی . . . . . چاوه ریی ژماره ی داها تووبن !

کیشه و ململاتیی خه باتی مروڤ له پیناو دادپه روه ری کۆمه لایه تی ده گه ل خودیخۆیدا ، هه ره له کۆمه لگه ی سه رتاییه وه تاوه کو ئیمروڤ ، میژوووه کی دیرین و ئالۆزو تیکهه لکیشی هه مه لایه نی هه یه .

ئه و خه باته مروڤایه تییه به نیازی پیکهینانی ژبانیکی به ختیاریه کسان به رده وام بوه و به رده وامه و به رده وامیش ده بیته ، به مانی جیاوازی چینایه تی و بنچینه ی کۆمه لایه تی چه وساندنه وه ی مروڤ له لایه ن مروڤه وه ، سه رمایه دار وه ک چین و ئایدۆلۆژیای ، له سه ره ربه نه مای چه وساندنه وه ی مروڤ له بواری ده سته سه رداگرنتی هۆیه کانیه رهه مهینان دروستبوه ، دیاره بۆ په ره سه ندن و به هیزکردنی ده سه لاتی خۆی ، به نیازی فرۆنتی که لویه ل و ده ست به سه رداگرنتی بازاری جیهانی په لی هاویشته

# سپارده نامه که یی مسته فابارزانسی

## ریبه ری پارتی دیمکراتی کوردستان - عیراق

کاک مه سعود بارزانی

سلوو و ری—ز!

به رییز ریبه ری پارتی دیمکراتی یه کگرتوو - کوردستان ده لاین شه ره هه یه کۆتایی خیزه !! له داوی ره شه با و که رده لول هیمنی و ناسایش به ریا ده بی. که خه گلنیک له باره یی جه ننگه وه ده که و نه گهتوگۆ کورد ووته نی چاک و خراب ده بیژن، وه لئی مرۆفی ژیر و خاوه ن ته وانا هه رده م چاکه ده لئی و رووله چاکه ده کا.

له ورژژانه به داخه وه جه نگی کورد کورد یا وه ک له کورده واری خۆماندا باوه « برا کۆژی » له نیوان پارتی دیمکراتی یه کگرتوو و یه کییتی نیشتمانی که رمه، هه ر به و هویه شه وه له نیوان هاوولاتیانی نیمه گهتوگۆ و ده مه ته قی و دانوستاندن که رمه، ده لاین: قسه قسان راده کیشی. نه وه تا له گهتوگۆیه کی برایانه دا یه کی له وانه یی نۆره ناخاوتنی بوو، نه وه یی خواره وه یی قه رموو: « له چله یی بارزانی مسته فا دا له که ره جی نزیك به پایته ختی نیژان که ده کاته ته هران، سپارده نامه که یی بارزانی به ده سته تی خۆی داندرا بوو، منیش یه کی بووم له وانه یی خویندمه وه، شایه ت له وئانه دا، دکتۆر مه وله وی، مامۆستا هه ژاری ره حمه تی، عه لی شه وقی، مه لا ره شیدی قه ره نی، مه لا موچه مه دی سالکی . . . . هتد یاندیان به خیز له وی ناماده بوون ».

نه و کۆتی: سپارده نامه که ناراسته ی، کاک نی—دریس بارزانی ( ره حمه تی ) و کاک مه سعود بارزانی ریبه ری نیسته ی پارتی دیمکراتی یه کگرتوو، کرابوو، به لام رسته یه کی که زۆرجیگه یی سه رنجه له و نامه دا بارزانی نویسیبووی ( . . . جه لال یش کوریکه وه کو نه نگۆ . . . ) به رییز کاک مه سعود بارزانی!

که ر نه و سپارده نامه یه، ته نی په یوه ندی به بئه ماله که یی نیوه وه با، دیاره نه تان ده خسته به رده سته که س، نه که سیش ده بیت و نه که س داوای ده کرد، به لام بیگومان، راسپارده نامه یی بارزانی وه ک هه موو ژسانی بارزانی هی کورده و بی کورده، بییه ش من وه ک هاوولاتییه کی کوردستان داوا ده که م نه و راسپارده یه، بلوکیکریته وه، به لاهه وه، بارزانی هه رگیز له خۆرایی نه و راسپارده یی ناوا دانه رشتوه، نه که روابی، بلوو کردنه وه یی نه و راسپارده ته هه ر ده ریایه ک ئاو ده رژینیته سه ر ناگری شه ری برا کۆژی، به لکو وه کو بارانی ره حمه ت به رده وام و هه تا هه تایه شه ری براکۆژی ده کۆژینیته وه، نیدی به سه نه هه ر له به ر چاوی خه لکی نونیا چاومان هه لئایه، هه رچی کوردی به شه کانی دیش هه یه ده سته رومانه وه ده نین و ده لاین: نه و به زمه له نیوه وه داکه وت و نیوه داتان نایه وه، له چاوه ریپی وه لایمی نیوه داین.

دیسان سلوو و رییز - کوردیک



# ***DLANPAR*** - Cultural magazine publish In Sorany (south-kurdish)

**BY-** Kurdistan National Peace & Solidarity Committee

**Editoral board - R.Mamash. R.Muhedin. A.Mustafa. H.Akram.**

**Address - KNPSC. P.O.BOX 533 . 00101 HELSINKI . FINLAND  
Bank No- PSP-800024-12855719 Helsinki.Finland**

**1.Cover-Foto ( Kurdis Cild) .2.Cover- Fofu of Agri ( south kurdistan ) . The tow fotos (Wickerwonk & Drumbeat ) are from Folk Musum Sulaimaniya University .**